

# Tout sur les élections fédérales Comment voter valablement

(Page 19)

FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL

# FAN L'EXPRESS

LE PLUS ANCIEN JOURNAL DE LANGUE FRANÇAISE  
PARAIT TOUS LES JOURS EXCEPTÉ LE DIMANCHE  
4, RUE SAINT-MAURICE - TÉLÉPHONE (038) 25 65 01

# VIOLENT SÉISME EN CALIFORNIE ET AU MEXIQUE

### Dégâts considérables • Un mort • Nombreux blessés

CALEXICO (Californie) (AP). - Un violent séisme, se soldant par des destructions considérables, s'est produit lundi en Californie méridionale et dans une partie du Mexique, ébranlant les édifices et causant des dégâts matériels jusqu'à Las Vegas et Los Angeles.

Selon les autorités californiennes, 76 personnes au moins ont été blessées et l'on signale un mort et 46 blessées au Mexique.

JAMAIS AUSSI FORTE DEPUIS 1940

La secousse d'une durée de cinq secondes a été la plus violente enregistrée dans la région de «l'Imperial Valley» depuis 1940, ont fait savoir les responsables des services géologiques américains.

A Pasadena, les responsables du centre sismologique de l'Institut de technologie de Californie ont fait savoir que la secousse était de la magnitude 6,4 sur l'échelle de Richter et que son épicer centre se situait à quelque 22 km de Calexico, à la frontière même entre la Californie et le Mexique.

L'administrateur de l'hôpital d'El-Centro, M. Smith, a confirmé que les victimes n'étaient pas grièvement atteintes et qu'elles avaient pu rentrer chez elles presque aussitôt.

Les dégâts matériels, en revanche, sont très importants. A Calexico, de nombreux immeubles du centre de la petite agglomération ont été entièrement ou partiellement détruits, et

la plupart des conduites de gaz et d'eau de la ville et d'El-Centro ont éclaté sous la violence de l'onde de choc.

LES ROUTES

D'autres dégâts, mais de moindre importance, sont également signalés dans toute la Californie méridionale. De nombreuses routes ont vu leur revêtement soulevé et «déchiré» par la secousse et, à San-Diego, un glissement de terrain s'est produit dans le parc de la ville.

Le tremblement de terre a également été ressenti à l'est jusqu'à Las Vegas et au nord jusqu'à Los Angeles (240 km de San-Diego), où des employés d'un immeuble de 62 étages ont affirmé que leur bâtiment a oscillé de 20 cm pendant un instant.

TROIS TREMBLEMENTS DE TERRE...

La région de l'Imperial Valley, une des plus importantes régions agricoles de Californie est sujette aux séismes. C'est ainsi que depuis 1906, trois tremblements de terre dépassant la magnitude 6 ont été enregistrés: en 1906, 1915 et 1940. Une secousse tellurique de magnitude 6 est considérée comme importante. A titre de comparaison, le tremblement de terre qui avait détruit San Francisco en 1906 a été estimé de magnitude 8,3.



## Sur la pointe des pieds

Nous sommes toujours en octobre et toujours en automne. Et pourtant, ici et là, commencent à bouger les premiers projets de Noël. C'est qu'il faut bien réfléchir avant de remplir les besaces. A Londres, le «rush» paraît déjà commencé. Il s'agit des premiers envois postés à Londres à destination de l'Afrique et du Proche-Orient.

## Gros incendie dans les Grisons une ferme est presque anéantie

MAIENFELD (GR) (ATS). - Un grave incendie a presque totalement détruit l'exploitation agricole «Buendli» dans la petite ville de Maienfeld (GR). Seule l'écurie pour le gros bétail et les bêtes qu'elle abritait a pu être sauvée des flammes.

400 À 500.000 FR. DE DÉGÂTS

Selon les indications de la police, les dommages s'élevaient de 400.000 à 500.000 francs. On ne connaît pas encore les causes du sinistre. Toute l'exploitation était déjà la proie des flammes avant même l'arrivée des pompiers et le début de la lutte contre l'incendie.

Ainsi la plus grande partie du fourrage et du parc de machines ont été anéantis. Il ne reste aussi pratiquement rien de la maison d'habitation dont seule une petite partie du mobilier a pu être sauvée.

PAGE 3:

### Tunnel sous la Vue-des-Alpes

Le Grand conseil neuchâtelois a accepté le crédit de 900.000 fr. pour des travaux de reconnaissance relatifs au projet routier de tunnel sous La-Vue-des-Alpes.

PAGE 27:

### Le souci N° 1 des Suisses

Selon un sondage de la TV, la lutte contre la drogue est le problème le plus important à résoudre au cours des quatre années à venir.

CHRONIQUE RÉGIONALE:

pages 2, 3, 6, 8, 9 et 11.

INFORMATIONS SUISSES:

page 13.

TOUS LES SPORTS:

pages 17 et 21.

PROGRAMMES RADIO-TV:

page 25.

VAUD - FRIBOURG -

DERNIÈRE HEURE:

page 27.

### OFFRES D'EMPLOIS

36 places à pourvoir

pages 18 et 22.

### La cuisine

page 22.



Les dégâts à Mexicali, ville mexicaine proche de la Californie.

(Téléphoto AP)

## M. Aubert à Bonn: feu vert à un dialogue régulier germano-suisse

BONN (ATS). - Les relations Est-Ouest ont apparemment été au centre de la rencontre, lundi et mardi dans la capitale ouest-allemande, de M. Pierre Aubert, chef du Département fédéral des affaires étrangères et de son collègue Genscher, ministre ouest-allemand des affaires étrangères. Les deux ministres ont également évoqué les relations entre la Suisse et le Marché commun ainsi que la situation au Proche-Orient au cours de cette rencontre qui constitue l'inauguration des consultations régulières germano-suisse

décidées il y a deux ans et qui auront lieu désormais annuellement. Après avoir fait remarquer qu'il n'existait, entre les deux pays, aucun contentieux digne d'être traité au niveau ministériel, M. Aubert a insisté, au cours d'une conférence de presse, sur l'importance accordée par l'Allemagne fédérale et par la Suisse à la préparation de la conférence de Madrid sur la sécurité et la coopération en Europe, «malgré les déceptions qui ont suivi celle de Belgrade». «Notre statut de neutralité, a dit M. Aubert, ne peut pas nous rendre indifférents aux problèmes de la sécurité européenne».

LE DÉSARMEMENT EN QUESTION

«Nous sommes d'accord avec l'Allemagne, a poursuivi le conseiller fédéral, pour qu'aucun des aspects de l'acte final d'Helsinki ne soit négligé». Faisant allu-

sion à la proposition française d'une conférence européenne sur le désarmement et aux dernières offres de M. Léonid Brejnev, M. Aubert a déclaré: «Il conviendra à Madrid d'éviter deux dangers. A savoir, d'une part, que la conférence soit réduite à une simple conférence sur le désarmement, à l'exclusion des problèmes humanitaires et de l'échange d'informations entre l'Est et l'Ouest et, par ailleurs, que les problèmes militaires soient renvoyés dans d'autres enceintes où ils ne formeraient pas un tout avec les autres aspects de la CSCE». «La conférence proposée par la France est intéressante, mais elle n'inclut pas les armes nucléaires», a dit M. Aubert, sous-entendant par là qu'elle ne s'attaque pas à l'intégralité du problème. Quant aux propositions de M. Brejnev, M. Aubert les a qualifiées «d'intéressantes en partie, d'autres points étant inacceptables».

## Alliance contre nature

Les élections fédérales du 21 octobre sont placées, dans le canton de Neuchâtel, sous le signe d'un duel singulier entre deux blocs, celui du centre-droit et celui des gauches. L'alliance radicale, libérale PPN n'est pas nouvelle. Elle est pratiquement renouvelée à l'occasion de chaque scrutin fédéral. L'entente bourgeoise, qui est l'expression politique d'une conception de la société, n'est donc pas une tactique électorale. Chacune des formations du centre-droit défend la même société. Celle, notamment, qui ne veut pas vider de leur substance les libertés individuelles, l'initiative privée, et l'esprit d'entreprise. Celle qui peut permettre à chaque citoyen de développer ses capacités et son sens de la responsabilité.

Mais que penser de l'alliance conclue entre la gauche socialiste et l'extrême-gauche communiste? Leur déclaration commune insiste sur les problèmes économiques et sociaux: plein emploi, aide aux régions défavorisées, semaine de 40 heures, 4 semaines de vacances, etc.

Déjà en 1971, puis en 1975, les socialistes vaudois et genevois avaient connu de telles alliances. Et nous avions relevé ce qu'avait de choquant une telle union alors que les socialistes de notre pays, contrairement à leurs camarades français, partagent le pouvoir en Suisse à tous les échelons: commune, canton, et Confédération. Jusqu'à cette année, le parti socialiste neuchâtelois, qui avait senti le danger qu'il y aurait de s'afficher avec l'extrême-gauche, avait toujours refusé les nombreux appels d'apparementement des populistes.

Il y a mieux. En 1975, les socialistes neuchâtelois s'étaient même servi de cette fin de non-recevoir comme

argument électoral, insistant sur la perte de vitesse des séides de Moscou. Et le candidat John Clerc précisait à l'époque: «S'il n'y a pas d'apparementement entre les trois partis de gauche (n'oublions pas la LMR, voyons...) c'est que l'on ne se trouve pas en présence de trois variantes d'une même doctrine, mais de choix politiques irréductibles auxquels s'ajoutent des appréciations divergentes sur des événements politiques extérieurs et des choix différents sur des questions de politique intérieure».

«L'apparementement, expression d'une alliance politique est impossible, car les socialistes respectent la démocratie là où ils gouvernent tandis que les communistes persécutent les socialistes après s'être prétendus leurs alliés là où ils se sont emparés du pouvoir.»

Que pensent les socialistes neuchâtelois d'aujourd'hui de cette nette prise de position? Leur appétit du pouvoir semble bel et bien fouler aux pieds les principes qu'ils défendaient hier. Peuvent-ils gagner un siège au National en s'alliant aux communistes? A vues humaines, non. Tout au plus peuvent-ils envoyer à Berne un popiste. Cela vaut-il la peine de braquer une partie de l'électorat contre eux?

En 1975, en gardant les mains libres, ils avaient notamment réussi à placer M. Pierre Aubert en tête du premier tour du scrutin aux Etats. Un beau succès, sans liaisons dangereuses.

C'est pourquoi nous attendons avec impatience les résultats du 21 octobre. On saura alors si la guerre des blocs aura changé la physionomie de la députation neuchâteloise.

Jean MORY

## Pour de la drogue...

METZ (AFP). - Une trentaine de jeunes âgés de 13 à 19 ans sont impliqués dans un scandale de la drogue qui a été découvert par la police, ce week-end, à Liverdun près de Nancy dans l'est de la France.

L'enquête, qui se poursuit depuis plusieurs semaines, a provoqué l'arrestation de quatre revendeurs, dont deux ont été laissés en liberté vu leur âge, à savoir 14 et 15 ans.

Selon la police une dizaine des jeunes impliqués avaient abandonné le «H» pour des drogues dures, tel le LSD.

Une assistante sociale a, par ailleurs, affirmé que quelques-unes des jeunes filles se prostituaient afin de se procurer l'argent nécessaire à l'achat de la drogue.

Les statistiques les plus récentes du gouvernement indiquent que 75 % des écoliers français entre 13

et 16 ans ont fumé au moins une fois du «H» et que 10 % en consomment régulièrement...

### Comme nous...



... il doit aussi s'occuper des enfants

Au Conseil national  
CLAUDE FREY



Les radicaux:  
du cran et du cœur

Parti radical neuchâtelois

25802 R

## Côte-d'Azur: le déluge...

Depuis plusieurs jours, des pluies torrentielles s'abattent sur la Côte d'Azur. Un véritable raz-de-marée y a fait plusieurs morts hier après-midi. Lire nos informations en page 27.

## AVIS TARDIFS

Fr. 3.60 par millimètre de hauteur  
Réception des ordres : jusqu'à 22 heures

SECRETARIAT  
ÉCOLE-CLUB  
MIGROS

OUVERT

du lundi au vendredi

de 14 h à 21 h

dès le lundi 15 octobre 1979

25778-T

## ARCHÉOLOGIE

Exposition «UN VILLAGE DE  
6000 ANS. PRÉHISTOIRE LACUS-  
TRE D'AUVERNIER» au Musée d'Art  
et d'Histoire (Neuchâtel):

Entrée gratuite  
jeudi 18 octobre  
à 20 heures

Des questions pourront être posées  
aux archéologues. 25545-T

La Boutique du Skieur  
LES HAUTS-GENEVEYS

EST OUVERTE

Tél. (038) 53 19 45. 26251-T

CENTRE DE LIAISON  
DE SOCIÉTÉS FÉMININES  
NEUCHÂTELOISES

Femmes neuchâtelaises  
20 ans après l'obtention du droit de vote,  
sachez utiliser ce droit civique en allant  
voter les 20 et 21 octobre.

5 femmes sont candidates,  
M<sup>mes</sup> Jacqueline Bauwelmster,  
Rad.

Heldy Donoys, Soc.  
Lily L'Éplattier Pop.  
Suzanne Loup, LMR  
Françoise Vullieumler, Ind.

25719-T

Ce soir  
Théâtre de Neuchâtel à 20 h 30  
**Unter Beschuss!**

Eine theatralisch-  
kabarettistische Aufführung  
zur Totalrevision  
der Bundesverfassung  
Szenen, Texte, Chansons und  
Clownerien

Location:  
SERVICE CULTUREL MIGROS  
11, rue de l'Hôpital - Neuchâtel  
et à l'entrée dès 19 h 30

Place: Fr. 12.-  
Réduction de Fr. 4.- pour les  
coopérateurs Migros, étudiants  
ou apprentis 26104-T

## MIGROS

pour aider les producteurs  
à écouler la récolte record 1979,  
offre à chaque client

UNE POMME GRATUITE

aujourd'hui, dans tous ses magasins

Mangez des pommes  
— elles ont rarement  
été aussi bonnes!

MIGROS

26270-T

Ce soir à 20 h 15 au  
BUFFET DE LA GARE  
Nos candidats

René Maylan - Claude  
Borel - François Borel -  
Jean-Pierre Plancherel  
se présentent  
et répondent  
à vos questions.

Bienvenue à tous!



26051-T

## INFORMATIONS HORLOGÈRES

La CEE a importé  
cinq millions de montres  
du Sud-Est asiatique en 1977

Selon une étude de la CEE, les Neuf ont  
importé en 1977 cinq millions de montres  
électroniques du Sud-Est asiatique, soit  
une augmentation numérique de 160 % sur  
1976 mais, en valeur, l'augmentation n'a  
été que de 59 % « ce qui fait apparaître une  
réduction considérable » du prix des  
montres en provenance de cette partie du  
monde, souligne la commission.

En 1977, la production totale de montres  
électroniques dans la CEE a été de 9,5 mil-  
lions d'unités. Les importations des États-  
Unis ont été de 1,4 million unités, contre  
1,1 million en 1976 et celles de Suisse ont  
plus que doublé, passant de 665.241 à  
1.349.142 unités. (AP)

## A NEUCHÂTEL ET DANS LA RÉGION

Au château de Colombier

## La compagnie de mitrailleurs 2 s'est souvenue de la mobilisation

Chaque année, la compagnie territo-  
riale de mitrailleurs 2, en souvenir,  
choisit un cadre sympathique pour la  
rencontre de ses éléments, les épous-  
es des soldats étant chaleureusement  
de la partie; ces derniers sont tous  
Neuchâtelais fixés au pays ou se  
dérangent de Lausanne et Genève afin  
de maintenir chaleur et amitié.

L'anniversaire des 40 ans de la  
mobilisation devait être souligné,  
samedi dernier, par l'excellent dîner  
que cette unité spéciale de l'armée  
savouira au château de Colombier. Au  
cours des mobilisations successives,  
cette compagnie de mitrailleurs eut  
l'honneur et la mission d'être incorpo-  
rée à l'état-major de la 2<sup>me</sup> division  
commandée par le colonel Jules Borel.  
Cette unité, sous les ordres du capitaine  
Jacques Petitpierre, juriste et historien,  
était réglementairement doublée  
par une compagnie de fusiliers, celle  
de feu le capitaine Auguste Roulet,  
notaire et avocat à Neuchâtel. Chaque  
état-major de division comporte, en  
effet, deux compagnies de garde.

Cette récente rencontre eut un carac-  
tère d'autant plus particulier qu'il y fut  
rappelé l'émotion ressentie en 1939,

en prêtant devant le drapeau le ser-  
ment de donner sa vie pour la protec-  
tion d'un territoire aimé, pour la défen-  
se de sa famille, de ses père et mère, de  
sa femme, de ses enfants, de nos auto-  
rités, serment de défense auquel se  
refusent les antimilitaristes.

Chaque mitrailleur se rappela la fête  
de Noël 1939, une magnifique céré-  
monie au temple de Saint-Blaise à  
laquelle prit part de grand cœur la  
population du lieu.

La compagnie, non enrégimentée,  
avait joui d'une grande liberté d'exer-  
cice, les programmes de travail et les  
ordres du jour du capitaine Petitpierre  
— en sus de ses fonctions de juge au  
tribunal territorial — étaient réguliè-  
rement remis d'avance à l'adjutant de  
division. Le régime alimentaire, amé-  
lioré dans toute l'armée, était, en  
l'occurrence, d'autant plus sain que le  
chef de cuisine fut le mitrailleur Henri  
Fischer, maraîcher à Montmirail, four-  
nissant durant de longs mois à l'unité  
toute proche, l'excellence de ses pro-  
pres légumes! Il tient, encore  
aujourd'hui, son banc au marché,  
place des Halles.

Les stationnements subséquents  
aux frontières — pour le soldat au  
caractère bien fait — ne lui ont laissé  
que des réminiscences savoureuses  
ou pittoresques malgré les efforts  
fournis et parfois de lourds sacrifices.  
Une des missions faciles de l'unité fut  
pendant la garde du général, à  
Interlaken.

La cheville ouvrière de ces rencon-  
tres annuelles au château de Colombier  
— sous la houlette du maître-queue  
Bernard Piaget — sont le capitaine Fer-  
nand Thiébaud, écrivain émérite,  
incorporé plus tard à l'unité à laquelle  
il offre, chaque fois, un apéritif de son  
délicieux champagne de Bôle; c'est  
aussi le mitrailleur Anrig, retraité de la  
maison Sulzer de Winterthur, jouant  
le rôle de secrétaire pour les convoca-  
tions, tandis que se dresse fidèlement  
dans ces réunions la haute stature du  
sergent Maurice Arnd, le précieux  
armurier des mitrailleuses lourdes et  
des mousquetons.

## Accidents dans le canton: cinq tués en septembre

La statistique des accidents de la cir-  
culation survenus dans le canton de  
Neuchâtel, au cours du mois de  
septembre, indique 175 accidents,  
90 blessés, cinq tués, 158 accidents  
avec des dégâts de plus de 500 fr.,  
313 conducteurs en cause et 183 per-  
sonnes dénoncées.

Quant aux causes on en compte 40  
pour violation de priorité, 19 pour une  
vitesse inadaptée aux conditions,  
19 ivresses, 13 pour une distance  
insuffisante, 13 pour inattention, 11  
pour signalisation pas respectée, dix  
pour dépassement téméraire, neuf  
pour changement de direction, huit  
pour une vitesse exagérée, sept pour

circulation à gauche, cinq pour impru-  
dence de piétons, cinq à cause  
d'animaux domestiques, gibier, etc,  
trois à cause d'une marche arrière,  
trois pour imprudence d'enfants, trois  
croisements imprudents, trois  
pour sommeil, surmenage, malaise,  
etc, deux « sans permis de conduire »,  
une entrave à la circulation et une  
inobservation du passage pour  
piétons.

Signalons encore que pour les ivres-  
ses au volant, dix sont sans accident et  
quatre avec fuite après accrochage,  
mais dont les auteurs ont été identi-  
fiés.

## Baptêmes et foyers mixtes: la question rebondit à Neuchâtel

Quatre enfants issus de couples  
mixtes ont été baptisés récemment à la  
communauté de Grandchamp, près de  
Neuchâtel. Pour répondre au souci  
exprimé par les parents de baptiser  
leur enfant, « tout en évitant la récupé-  
ration confessionnelle », les deux offi-  
ciants, le pasteur Richard Ecklin  
(Saint-Blaise) et l'abbé René Castella  
(communauté Notre-Dame) ont admi-  
nistré le baptême alternativement  
sans que soit prévu à l'avance quel  
enfant serait baptisé par le pasteur ou  
par le curé.

Les quatre couples avaient rédigé un  
texte d'introduction à la célébration  
dans lequel ils demandent que le  
baptême soit enregistré dans les deux  
Églises. Des déclarations analogues  
ont déjà eu lieu en France, relèvent les  
deux ecclésiastiques, à propos de cette  
« première œcuménique » en Terre  
neuchâtelaise qui n'a toutefois pas  
recueilli l'agrément des autorités des  
deux Églises.

En effet, dans une lettre datée du  
26 septembre, le pasteur Michel de  
Montmolin, président du Conseil  
synodal, et l'abbé Michel Genoud,  
vicaire épiscopal, constatent que cette  
célébration ne correspond pas aux  
directives du groupe de travail des  
Églises catholique et réformée de  
Suisse romande pour l'étude des

mariages mixtes qui précisent: « Il n'y  
a pas de participation à l'Eglise du  
Christ sans insertion dans une com-  
munauté concrète, établie dans un lieu  
précis, dans des circonstances histori-  
ques données. Or, de nos jours, cette  
communauté ne peut être dégagée de  
toute attache confessionnelle du fait  
qu'elle est encore marquée du sceau  
de nos divisions ».

En conclusion, la lettre invite les  
pasteurs et prêtres à se conformer à  
ces directives qui ont reçu l'agrément  
des Eglises intéressées. (SPP)

## CORTAILLOD

La route de Sachet n'est pas  
le Bas-de-Sachet!

(c) Il n'existe pas de « route du Bas-de-  
Sachet » ainsi que mentionné par erreur  
dans le communiqué de police (voir notre  
édition du 15 octobre).

La route de Sachet (dénomination cor-  
recte) relie le village de Cortaillole au car-  
refour du bas d'où l'on se dirige soit sur  
la route d'Areuse, soit sur l'avenue François-  
Borel.

C'est presque au haut de la route de  
Sachet, dans une vignette appartenant à  
M. Constant Pochon, qu'eut lieu l'agres-  
sion nocturne mentionnée par la police. Les  
recherches pour mettre la main sur le triste  
individu se poursuivent.

## Colombier: état civil du mois de septembre

## COMMUNIQUÉ

Cinéma  
et peine de mort

Amnesty international organise à l'échelon  
mondial une campagne contre la peine de mort.  
Dans ce cadre, en collaboration avec le Centre  
culturel neuchâtelais, Amnesty présente jeudi  
18 octobre, salle de la Cité, le film de Charles  
Chaplin « Monsieur Verdoux ». L'entrée est  
libre. Étrange et cynique plaidoyer contre la  
peine de mort que Monsieur Verdoux réalise  
juste avant le début de la guerre mondiale. Le  
héros imaginé par Chaplin assassine une bro-  
chette de dames pour les dépouiller de leurs  
biens. Il est condamné à mort et il s'étonne.

Naissances (concernant des habitants de  
Colombier) 13 septembre (à Boudvilliers)  
Moreira, Jean Emmanuel, fils de Moreira,  
Maria Mabilia, de nationalité portugaise,  
domiciliée à Colombier; 15. (à Neuchâtel)  
Walther, Michèle Gabrielle, fille de Walther,  
Claude Alain, originaire de Colombier (NE) et  
Oberdiessbach (BE) et de Danièle Edmée, née  
Grether, domiciliée à Colombier; 18. (à  
Boudvilliers) Geiser, Raphaël, fils de Geiser,  
Alain René, originaire d'Enges (NE) et  
Langenthal (BE) et de Marie Paule, née Küttel,  
domiciliée à Colombier.

Mariages: 7 septembre (à Boudry) Luthi,  
Hans Ulrich, célibataire, originaire de Rüder-  
swil (BE) domicilié à Rothenbach bei Herzo-  
genbuchsee (BE), précédemment à Boudry, et  
Marchal, Anita, célibataire, originaire de  
Colombier (NE), domiciliée à Colombier; 14. (à  
Colombier) Muller, Jean-Claude, célibataire,  
originaire de Frutigen (BE), domicilié à  
Colombier, précédemment à Cressier (NE) et  
Helg, Lilliane Béatrice, célibataire, originaire  
de Delémont (JU), domiciliée à Colombier,  
précédemment à La Chaux-de-Fonds; 24. (à  
Colombier) Bovet, Philip Alfred, célibataire,  
originaire de Fleurier et Neuchâtel, domicilié à  
Collex-Bossy (GE) et Tilbury, Sabine Dorothée  
Marie, célibataire, de nationalité française,  
domiciliée à Colombier.

Décès: 1<sup>er</sup> septembre (à Colombier) Quin-  
che, Charles Edouard, originaire de Chézard-  
Saint-Martin (NE), né le 23 décembre 1911, fils  
de Quinche, Charles Auguste et de Elisa Marie,  
née Baillods, épouse de Marcelle Valentine, née  
Chollet, domicilié à Colombier; 1. (à Boudry)  
Zaugg, née Bruchon, Gabrielle Marie, originaire  
de Trub (BE) et Colombier (NE), née le  
30 mars 1892, fille de Bruchon, Claude Ernest  
et de Louise Bertha, née Jacoutot, veuve de  
Zaugg, Maurice Ernest, domicilié à Colom-  
bier; 7. (à Neuchâtel) De Michiel, née Braida,

Ida, de nationalité italienne (Castelnuovo del  
Friuli, Pordenone), née le 6 juillet 1898, fille de  
Braida, Beniamino et de Maddalena di Tomato,  
née Gasparini, veuve de De Michiel, Luigi,  
domiciliée à Colombier; 29. (à Neuchâtel)  
Doesselger, Emil, originaire de Seon (AG), né  
le 8 mai 1910, fils de Doesselger, Emil et de  
Elise, née Haefeli, épouse de Jeanne Odile, née  
Bellenot, domiciliée à Colombier.

Promesses de mariage: 3. Morel, Pierre  
Alain Roger, célibataire, originaire de Colom-  
bier (NE) domicilié à La Chaux-de-Fonds, et  
Roulet, Anne-Claude, célibataire, originaire de  
La Sagne et Les Ponts-de-Martel (NE) domici-  
liée à La Chaux-de-Fonds.

## REMERCIEMENTS

Monsieur et Madame Eric Tillmann et  
familles, profondément touchés de toutes  
les marques de sympathie et d'affection  
qui leur ont été témoignées lors du décès  
de

Vanessa

remercient très sincèrement toutes les  
personnes qui les ont entourés par leur  
présence, leurs envois de fleurs ou leurs  
messages de condoléances. Ils les prient  
de trouver ici l'expression de leur vive  
reconnaissance. 26264-X

## AVIS MORTUAIRES

Réception des ordres:  
jusqu'à 22 heures

Monsieur et Madame Marcel JeanRi-  
chard-Charlet et leurs filles Valérie et  
Isabelle, à Buchs (AG);

Monsieur et Madame Francis Christen  
et leurs enfants, à Zurich et Dübendorf;  
Monsieur et Madame Jean-Jacques  
Christen, leurs enfants et petits-enfants, à  
Orbe et Yverdon;

Les enfants, petits-enfants et arrière-  
petits-enfants de feu Werner JeanRi-  
chard-Grossenbacher,  
les familles Christen, Matthey-  
de-l'Étang, parentes et alliées,  
ont le chagrin de faire part du décès de

Madame

Bertrand JEANRICHARD

née Gisèle CHRISTEN

leur chère maman, grand-maman, sœur,  
belle-sœur, tante, cousine, parente et  
amie, enlevée à leur tendre affection,  
accidentellement.

2000 Neuchâtel, le 15 octobre 1979.  
(Petit-Pontarlier 1.)

L'incinération aura lieu, jeudi 18 oc-  
tobre.

Culte à la chapelle du crématoire, à  
14 heures.

Domicile mortuaire: pavillon du cime-  
tière de Beaugard.

Domicile de la famille: Monsieur  
Marcel JeanRichard, Sonnenweg 1,  
5033 Buchs.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part  
45115-M

Christ est ma vie et mourir m'est  
un gain.

Phil. 1:21.

Madame et Monsieur Jean Müller-  
Clerc et famille, à Genève;  
Les enfants de Paul Clerc, à Genève;  
Mademoiselle Clara Staudt, sa fidèle  
compagne depuis 1932,  
ainsi que les familles parentes et amies,  
ont le grand chagrin de faire part du  
décès de

Mademoiselle

Jeanne CLERC

leur chère sœur, belle-sœur, tante, pa-  
rente et amie, que Dieu a rappelée à Lui,  
dans sa 82<sup>me</sup> année.

Corcelles, le 15 octobre 1979.

Jésus dit: Je suis la résurrection et la  
vie. Celui qui croit en moi vivra, quand  
même il serait mort.

Jean 11:25.

L'incinération aura lieu jeudi 18 oc-  
tobre.

Culte à la chapelle du crématoire, à  
15 heures.

Domicile mortuaire: pavillon du cime-  
tière de Beaugard.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part  
26285-M

La Société des dames paysannes de  
Bevaix a le profond regret d'annoncer le  
décès de

Madame

Anny LÄUBLI

membre de la société. 26949-M

## IN MEMORIAM

La Foi en l'Éternel c'est le chemin  
sur.

Mademoiselle

Marie-Louise TOSCO

fonctionnaire pensionnée du B.I.T.  
1900 - 1979

Merveilleuse de sainteté et de perfection.  
Immense bonté.

Souvenir et affection éternels.  
Marguerite Demartin  
Expert comptable  
42, route de Frontenex  
Genève 26183-M

## REMERCIEMENTS

Dans l'impossibilité de répondre à chacun  
individuellement,

Madame

Virgile DE REGIS

et famille

profondément touchés des nombreuses  
marques de sympathie et d'affection  
reçues lors de leur grand deuil, remercient  
de tout cœur toutes les personnes qui, par  
leur présence, leurs messages, leurs dons  
ou leur envoi de fleurs, ont pris part à leur  
chagrin, et les prient de croire à leur  
sincère reconnaissance.

Cortaillole, octobre 1979.

47937-X

## Début novembre: un nouveau pasteur à Saint-Blaise

La paroisse réformée de Saint-Blaise  
- Hauterive s'apprête à accueillir son  
nouveau pasteur, M. Jean-Claude  
Schwab, à qui le conseil paroissial a  
fait appel; il s'établira, en effet, au  
début du mois de novembre à la cure  
du bas proche du temple de Saint-Blai-  
se.

M. Jean-Claude Schwab, qui termi-  
ne présentement ses études de théolo-  
gie dans le canton de Vaud, va être  
consacré, à fin octobre à la cathédrale  
de Lausanne, au ministère pastoral. Au  
début de décembre, le Synode de  
l'Eglise réformée évangélique neuchâ-  
telaise décidera de l'agrégation du  
pasteur Jean-Claude Schwab à son  
Église.

Après son élection à mi-décembre,  
l'installation officielle du nouveau  
pasteur de la paroisse de Saint-Blaise-  
Hauterive est prévue pour le début de  
janvier 1980.

Le pasteur Richard Ecklin qui, en  
plus de son activité dans la paroisse de  
Marin-Epagnier, assure une charge  
partielle dans celle de Saint-Blaise-  
Hauterive, poursuivra son ministère. Il  
en sera aussi de même du pasteur  
Jean-Rodolphe Laederach qui a suc-  
cédé par intérim, en août 1978, au  
pasteur Jacques Février et qui main-  
tiendra une activité réduite jusqu'à  
l'arrivée souhaitée d'un second  
pasteur.

## VAL-DE-TRAVERS

## Etat civil de septembre

## FLEURIER

Naissance: 7. José Antonio Bargo, fils de  
Constantino et de Conception née Cuns  
(maternité de Couvet).

Mariages: 7. Marcel André Schneider ber-  
nois et Anita Renée Peressini fribourgeoise;  
14. Eric Racheber bernois et José Renée Per-  
rinjaquet neuchâtelaise.

Publications de mariage: quatre.  
Décès: 8. Rosé Berthoud-Pitton née le  
4 août 1895; 11. Marie Hélène Bloesch née le  
25 février 1909; 12. Jean Samuel Dubois né le  
1<sup>er</sup> avril 1902; 22. Avonne Marthe Marcelle  
Lussu-Quincy née le 26 décembre 1939; 22.  
Mabel Jeanneret-Vaucher née le 16 juin 1890;  
24. Jeanne Hiltbrand-Reuge née le 11 avril  
1891; 29. Emanuela Farrugio-Biazio née le 12  
septembre 1924; 30. Irma Flora Arioli née le  
22 décembre 1907.

## NOIRAIGUE

(sp) Pour le troisième mois consécutif, en  
septembre il n'a été enregistré aucune nais-  
sance et aucun décès et il n'a été célébré aucun  
mariage civil dans l'arrondissement d'état civil

de la commune de Noiraigue. Il n'a été procédé  
qu'à une seule publication de mariage. Plus  
calme on ne peut pas trouver...

## COUVET

Naissances: 7. Bargo Jose Antonio, fils de  
Constantino et de Conception, née Cuns,  
domiciliés à Fleurier (maternité de Couvet);  
24. Bermudez Stephane, fils de Francisco et de  
Angela Almudena, née Escalante, domiciliés à  
Buttes (maternité de Couvet); 26. Fontanella  
Carine, fille d'Antonio et de Sylviane Pierrette,  
née Trifoni, domiciliés à Saint-Sulpice (maternité  
de Couvet).

Mariage: 7. Prevati Mauro, Italien et Fink  
Marguerite Agnès, thurgovienne, domiciliés à  
Couvet.

Décès: 13. Barraud-Gaille Céline Elisa, née  
le 4 janvier 1895, domiciliée à Couvet; 17.  
Nussbaum Marcel Samuel, né le 26 janvier  
1922, domicilié à Yverdon; 27. Gaille Henri  
Arthur, né le 22 janvier 1910, domicilié à  
Môtiers; 27. Lambercier-Chedal Jeanne Cecil-  
le, née le 6 juin 1900, domiciliée à Couvet.

## LES VERRIÈRES

Mariage: Fragnière, Jean-Louis, Fribour-  
geois, et Anker, Rosemarie, Neuchâtelaise et  
Bernoise.

Publications de mariage: quatre.

## Naissances

Chantal et Bernard  
VON GUNTEN-GURTNER ont la joie  
d'annoncer la naissance de

Stéphanie-Rosemonde

16 octobre 1979

Maternité  
Pourtalès

Chasselas 6  
2006 Neuchâtel-N

Corinne et Marc  
BOREL-BUCHET ont la joie d'annoncer  
la naissance de

Noémie

13 octobre 1979

Sandbergstrasse 14  
239 Flensburg (Allemagne)

# A NEUCHÂTEL ET DANS LA RÉGION

## GRAND CONSEIL

### Savoir choisir entre la pauvreté et l'espoir

Ciel! que certains députés sont susceptibles! Parce que l'Etat et son service des ponts et chaussées ont organisé une grande exposition sur le réseau routier du canton à La Chaux-de-Fonds avant même que le Grand conseil ne soit informé d'un projet d'étude d'un tunnel sous La Vue-des-Alpes, des voilà qui rient dans les brancards, qui accusent l'Etat et le chef du département des travaux publics d'intoxiquer l'opinion publique pour faire emporter la décision au parlement!

Certes, on n'en fit pas une affaire sur les bancs libéraux, hier à la reprise des débats du Grand conseil, à propos de la demande de crédit de 900.000 fr. pour des travaux de reconnaissance nécessaires au forage futur du tunnel de La Vue-des-Alpes. On n'est pas allé jusqu'à reprocher au Conseil d'Etat, pour une fois qu'il prend des initiatives d'intérêt général au nom de l'information de la population, son audace parce qu'on s'est souvenu qu'en d'autres circonstances on lui a reproché de n'en pas avoir assez!

Mais, devait dire le premier orateur de la matinée, le libéral Jean Cavadini, au nom de son groupe, il ne faut pas oublier que le parlement étant le premier forum politique dans ce canton, il lui appartient d'être informé en primeur.

Voilà pour le préambule.

Sur le fond même du problème, à savoir le projet de l'Etat de faire admettre le grand axe routier nord-sud au nombre des routes d'intérêt national par la Confédération, pour que l'on puisse percer la montagne de La Vue-des-Alpes, afin de rapprocher le Haut du Bas, les libéraux étaient d'accord. C'est le moment, dira M. Cavadini, de se faire entendre à Berne et de se départir de cette discrétion qui nous fait plus de tort que de bien. On nous demande, avec ce crédit d'étude, un acte politique, une décision de confiance, quant au principe de relier le Jura neuchâtelois au pays par la voie la plus rapide et la plus sûre, grâce à un tunnel. Il faut y aller!

Il est évident qu'il faut améliorer les liaisons routières entre les deux villes du Jura neuchâtelois et le pays via le chef-lieu, dira le libéral Ch.-A. Perret, mais il ne faut pas s'abandonner à la démesure. Le canton doit s'affirmer pour qu'il soit en mesure d'être relié au Plateau et la solution proposée par l'Etat est fort acceptable. Quant aux gorges du Seyon, il faut abandonner l'idée d'un tunnel et ne pas craindre de couper des arbres pour y créer quatre pistes.

Pour M. Pierre Duckert (rad), il est temps de figurer les projets et de définir la politique routière en votant les crédits nécessaires aux études. Le canton de Neuchâtel, région appauvrie par la récession économique, doit être sorti de l'isolement géographique qui le met à l'écart des grandes voies de communication.

M<sup>me</sup> Deneys, au nom du groupe socialiste, demande que le canton mette au clair ses intentions et ses choix pour plaider son dossier à Berne. Il en va de l'avenir des régions industrielles durement touchées depuis cinq ans.

Une fois de plus, le Grand conseil est placé devant un grand débat sur un projet routier, devait relever M. J.-Cl. Jaggi (PPN) qui a eu soin de rappeler que son groupe n'a pas toujours été un inconditionnel des routes!

Les routes, dira-t-il, c'est un moyen de renforcer le potentiel économique des régions. Mais les routes ne sont pas tout. Il y a, à côté, bien d'autres éléments qui entrent en ligne de compte. Aujourd'hui, le Grand conseil est appelé à se prononcer sur une option préalable en vue de l'équipement du canton. Il y a, dans le Jura, des industries à maintenir car à quoi servirait un tunnel qui aboutirait dans une région économiquement perdue. Et puis, il ne faut pas taire la crainte qu'un tunnel, mettant le Jura neuchâtelois à un quart d'heure ou vingt minutes du Littoral, accélère le dépeuplement de ces régions où l'hiver est si long et la vie quotidienne si dure cinq mois par an dans le meilleur des cas!

#### QUE DIRA LE PEUPLE?

Un autre aspect du problème, dira encore M. Jaggi, est celui qui concerne l'opinion publique: que dira le peuple? Après avoir dépensé des dizaines de millions pour la route de La Vue-des-Alpes, on s'avise à présent qu'un tunnel ferait bien l'affaire! Aujourd'hui, il ne s'agit pas d'engager l'avenir, mais de voter un crédit, d'étude pour alimenter un dossier qui l'aurait aller plaider ensuite à Berne. A

propos des gorges du Seyon, dira enfin le député progressiste-national, contrairement à ce qu'a dit le libéral Perret, il faudra autant que possible sauvegarder l'environnement naturel.

Tunnel, économie: on s'illusionne dans ce canton, dira le popiste Alain Bringolf, quand on croit que l'avenir de l'industrie est étroitement lié à la qualité du réseau routier. La preuve: l'horlogerie n'a jamais été aussi en santé, dans les années 50 à 60 quand les routes n'étaient pas, et de loin, ce qu'elles sont devenues depuis! Car, en général, les voies de communication suivent le succès économique. Et puis, dira l'orateur, pourquoi tant de précipitation? Le groupe popiste dira oui au crédit à la condition qu'il n'engage pas l'avenir et que l'on ne nourrisse pas d'illusion quant à une renaissance de l'industrie.

Au nom du groupe des indépendants, M. Claude Robert appaara au crédit demandé en souhaitant que l'Etat l'entoure de ses soins pour le faire aboutir.

Les groupes s'étant exprimés, ce fut le tour des députés de prendre la parole à titre personnel.

Le socialiste J.-L. Virgilio, idéaliste qui voudrait un changement à tous les niveaux, releva que l'amélioration coûteuse de la route de la Clusette n'a eu aucun effet sur la fermeture d'usines dans le Val-de-Travers et a même accéléré la migration des habitants. Alors non au crédit!

La socialiste Anne-Lise Stauffer-Grobety critiqua la maigreur du rapport de l'Etat, l'illusion du tunnel, l'influence pas toujours positive des routes sur l'économie, qui ne peuvent transformer cinq mois d'hiver en romantique printemps, tandis que M. Augsburger (soc), qui n'avait pas prévu de répondre à sa collègue de groupe, mais dut bien s'y résoudre, releva avec pertinence que le Jura neuchâtelois s'était choisi une industrie adaptée à sa situation géographique excentrique. Mais, devait-il dire, il n'y a pas de région économiquement développée qui n'ait un bon réseau routier. Il y a d'autres productions à trouver pour La Chaux-de-Fonds et Le Locle qui ne sont pas viables sans des routes modernes. Les gens se déplacent rapidement et il faut leur en donner les moyens.

Après les brèves interventions de MM. Clovis Leuba (soc), Robert Moser (rad) et Wildi (AI) qui, naïvement, demanda la date d'inauguration du... tunnel de La Vue-des-Alpes, le chef du département des travaux publics prit largement le temps de répondre à chacun.

#### A VOUS DE CHOISIR!

En 40 minutes d'arguments exposés avec une clarté exemplaire, M. Brandt cerna le problème:

- Voulez-vous un Etat moderne délivré de ses phantasmes? Si c'est le cas, donnez alors au Conseil d'Etat cette aide politique qu'il attend de vous et que nécessite tout grand projet d'intérêt public! Voulons-nous ou pas être décrochés du train économique qui a fait passer le canton de neuchâtel du huitième au 18<sup>me</sup> rang sur le plan suisse!

Jadis, dit M. Brandt, l'essor industriel des Montagnes neuchâteloises était totalement indépendant de l'état du réseau routier. Aujourd'hui, tout a changé. Le monopole dont jouissait l'industrie horlogère appartient au passé. La page est tournée. Il faut créer une entité géographique et la relier aux grandes voies de communication du pays.

Alors la question est simple: voulons-nous faire des études dans ce sens ou se résoudre à danser la valse de l'aumône fédérale?

Il y a deux moyens de gérer l'Etat, dira M. Brandt: administrer sans risque en attendant la retraite ou faire de la politique à long terme, prévoir aujourd'hui ce que sera le canton demain!

#### IL MANQUE UN MAILLON

L'analyse lucide, vraie, indiscutable des données du problème montre que le canton de Neuchâtel est en dehors des axes principaux, qu'il est tombé au 18<sup>me</sup> rang économiquement, que des efforts importants ont déjà été consentis pour relancer l'économie et raviver la vie du canton, mais que le seul maillon qui manque est une liaison sûre et rapide entre le Jura et le Littoral.

Quant au reproche d'en «avoir fait trop» sur le plan de l'information, M. Brandt de dire qu'au-delà des débats du parlement, la population a le droit d'être informée.

- On est en train, à Berne, de planifier la politique des transports pour un demi-siècle. Le canton de Neuchâtel doit se faire une place sans tarder, dira M. Brandt, en soutenant une politique approuvée par les autorités. Neuchâtel ne doit pas devenir un canton pauvre, et cela aussi passe par un réseau routier moderne. Nous vous demandons un crédit d'étude et rien d'autre. Si Berne admet la route Jura neuchâtelois - Neuchâtel dans le réseau des artères d'intérêt national, nous bénéficierons de 85% de subventions fédérales. Si la Confédération la classe «route nationale», c'est elle qui en assurera le financement!

#### LE CRÉDIT EST ACCEPTÉ

Au terme de ce débat, un amendement popiste a été accepté. Il demande que le projet de tracé de la future route La Chaux-de-Fonds - Neuchâtel soit soumis au Grand conseil. Il a été adopté par 47 voix contre 31.

L'assemblée a ensuite voté le crédit demandé de 900.000 fr. par 87 voix contre trois (deux socialistes et un popiste).

#### Pour le nouveau bateau «La Béroche»

La Société de navigation LNM à Neuchâtel souhaite renouveler sa flotte par l'acquisition d'un bateau, qui s'appellera «La Béroche», de 400 places dont 300 à couvert. Il permettra à la compagnie de répondre favorablement à de nombreuses demandes de courses spéciales qui lui parviennent en été.

C'est pour cette raison que l'Etat, qui, avec la Ville et d'autres cantons (Vaud et Fribourg) administre et gère cette société de navigation, demande aux députés un crédit de 390.000 francs.

Pas d'opposition dans cet hémicycle, tous les groupes donnant leur accord avec ou sans remarques mineures et c'est par 85 voix sans opposition que le crédit fut voté.

#### En faveur de l'Ecole supérieure de commerce

Neuchâtel va mettre l'Ecole supérieure de commerce à l'aise, sur les Jeunes-Rives, en lui construisant un bâtiment au sud du Laboratoire suisse de recherches

horlogères. Dès lors, le chef-lieu demande à l'Etat de lui octroyer une subvention de 2.450.000 francs.

C'est par 75 voix sans opposition que l'Assemblée des députés a ouvert les cordons de la bourse cantonale, après que MM. Rémy Scheurrer (lib), Roger Prébandler (rad), J.-P. Renk (PPN) et M<sup>me</sup> Fr. Vuilleumier (AI) eurent apporté l'adhésion de leur groupe, le chef du département de l'instruction publique renonçant à allonger ce mini-débat ou tout a été dit en quelques minutes.

#### Notre Jeune fédéral

La participation neuchâteloise à la campagne du Jeune fédéral en faveur du développement scolaire et professionnel dans divers pays du tiers monde selon le plan établi par diverses organisations d'entraide suisses, se monte à 40.000 fr., somme qui, avec l'approbation du Grand conseil, sera remise à ces dernières. Ainsi en a décidé le parlement par 73 voix sans opposition après quelques brèves interventions de M<sup>me</sup> Droz-Bille (rad), Jean Steiger (POP) et Claude Robert (AI).

#### Délai référendaire

M. Pierre Brossin (rad) avait, nous l'avons dit, déposé un projet de loi tendant à améliorer le fonctionnement du référendum sur le plan communal. La commission législative l'a étudié et a présenté un rapport qui a été discuté hier au Grand conseil, après un commentaire du président de ladite commission, M. Jean Guinand et du rapporteur, M. André Sandoz.

Un débat s'est instauré sur la nécessité éventuelle d'allonger le délai référendaire à 30 jours, point de vue défendu notamment par le popiste F. Blaser, qui déposa un amendement qui fut repoussé à une criante majorité.

Ce cap franchi, l'assemblée accepta les conclusions et le décret de la commission qui modifie sensiblement la loi sur l'exercice des droits politiques notamment quant au délai référendaire sur le plan communal en exigeant la publication officielle de tout arrêté ou décision de Conseil général, le délai référendaire de 20 jours devant être compté à partir de cette publication.

#### Session en novembre

La prochaine session ordinaire du Grand conseil aura lieu dans la dernière semaine du mois de novembre prochain.

#### L'activité de l'Ecole des parents de la Béroche

De notre correspondant:

Désirant poursuivre le but qu'elle s'est fixée, c'est-à-dire soutenir les parents dans leurs tâches éducatives, l'Ecole des parents de La Béroche a élaboré son programme pour la saison 1979-1980.

Le 3 novembre prochain, le *troc amical* constituera la première manifestation de ce groupement. Pourquoi un *troc amical*? Il s'agit de lutter contre le gaspillage en permettant à certains de vendre, à bas prix, différents objets, tels que skis, équipement de skis, vêtements, etc. D'autres pourront alors acquérir ces objets sans trop «abimer» leur budget.

Le 29 novembre, à l'approche des fêtes de fin d'année, l'Ecole des parents met sur pied une soirée d'information et d'exécution d'impression sur tissu (pochoir).

(A suivre)

#### Au tribunal de police

## Quand une ambulance provoque un accident...

L'audience d'hier du tribunal de police de Neuchâtel, présidée par M. Jacques-André Guy, assisté de M<sup>me</sup> Steininger, greffier, a permis de répondre aux questions qui se posaient après un spectaculaire accident survenu le 3 mai dernier à proximité de l'université. Une ambulance, qui dépassait deux files de voitures arrêtées au feu rouge avenue du 1<sup>er</sup>-Mars, avait heurté une voiture qui débouchait de la rue Coulon, avant de renverser une passante sur le trottoir de gauche pour finir sa course contre un arbre.

Pourquoi la police n'avait-elle pas été avertie de ce transport urgent? Elle aurait alors pu bloquer les feux des rues transversales. L'ambulancier,

A.T.-D., a apporté hier la réponse: le transport d'une jeune malade de La Chaux-de-Fonds à Berne n'était pas urgent. De plus, l'ambulance n'était pas équipée d'une radio pour prévenir la police en cours de route.

Car c'est à Neuchâtel que le conducteur a estimé que la course devenait urgente. Pourquoi? Ici, ses réponses furent plus vagues: il semble que la jeune fille se sentait moins bien. Se basant sur le témoignage du père et la déposition de la mère de la malade, qui l'accompagnaient dans l'ambulance, le président a retenu que le prévenu ne s'était guère renseigné.

D'autre part, il n'a pas respecté les prescriptions qui disent que même une ambulance doit pouvoir s'arrêter à

un carrefour où pourrait surgir un véhicule qui ne l'aurait pas entendue, et qui aurait normalement la priorité.

Pour ces deux infractions, A.T.-D. a été condamné à cinq jours d'emprisonnement avec sursis pendant deux ans, et au paiement de 50 fr. d'amende et de 380 fr. de frais. Ce jugement confirmera sans doute le retrait, jusqu'alors provisoire, de son permis d'ambulancier, et la baisse de salaire qui en est la conséquence.

On ne sait pas si c'est la voiture qui a heurté le scooter ou l'inverse lors d'un accident survenu à Hauterive. Mais une chose a paru certaine au tribunal: en dépassant le scooter, C.L. l'a serré de trop près. Il a été condamné à 79 fr. d'amende et au paiement des frais, qui se montent à 100 francs.

J.-P.A.

**LA SUISSE Générale**  
Assurances  
pour toutes vos assurances  
André Furrer  
Agent général  
6 rue des Epancheurs  
2001 Neuchâtel  
Tél 038 24 52 22 (23)

**IC JAGGI**  
AU CONSEIL NATIONAL  
Le poids de l'expérience et la volonté d'entreprendre  
PARTIS LIBÉRAL ET PROGRESSISTE NATIONAL

## A Bôle, la dernière vendange de «Paulet» fut la meilleure

Le labeur a marqué son visage, son pas est désormais plus tranquille, son dos est légèrement voûté mais ses yeux sont toujours rieurs et la pupille brille souvent au travers de mille petites rides. Lorsqu'il raconte et se souvient, on ne peut s'empêcher de sourire et d'écouter, même si sa voix est rauque et saccadée.

- Alors ce raisin, «Paulet»?  
- Ça mûrit, ça mûrit...  
Et sans grimace, «Paulet» avale ses trois d'blanc puis balaie la table d'un grand coup de manche, comme pour inviter ses amis à commencer une partie de cartes.  
«Paulet», c'est Paul-Henri Anker, de Bôle. Il a l'âge d'une bonne vieille bouteille comme toutes celles qu'il a sûrement dans sa cave, mais il reste vigoureux comme ses ceps lorsqu'il s'agit de faire sauter un bouchon. Diable, la vigne donne soif et en bon vigneron il n'oublie jamais de boire son coup!

Cette année «Paulet» s'est surpassé. Du haut des parchets de La Roselta, tous les jours sauf le dimanche où on le croise coiffé de sa légendaire casquette blanche, il

a greffé, taillé, sulfaté, en un mot «bichonné» ses sarments avec la patience de la sagesse. Il connaît son domaine mètre par mètre et s'occupe de chaque grappe en chantonnant de plaisir une vieille rengaine. Ses doigts tremblent bien un peu sur le grain mais le coup de sécateur reste précis.

Sa récolte, depuis toujours, il l'achemine à la Cave des Coteaux de Cortailod où elle est ensuite pressurée. Et 1979 n'aura pas mauvaise façon. Au contraire: 2000 kg de raisins, cela compte pour un seul homme!

Mais le plus extraordinaire cette année ne se mesure pas sur une balance mais avec un aréomètre. Pour la première fois, et le fait est plutôt rare, son raisin blanc a atteint 79 degrés Oeschlé.

C'est une véritable performance pour ce Bôlois qui s'apprête aujourd'hui à prendre une retraite bien méritée. Et l'occasion aussi pour ce brave vigneron d'ouvrir une de ses meilleures bouteilles et de tremper ses lèvres dans un verre pétillant de bons souvenirs...

J.-Cl. B.

### AVIS OFFICIELS

**RÉPUBLIQUE ET CANTON DE NEUCHÂTEL  
DÉPARTEMENT DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE**

**ÉCOLE D'INGÉNIEURS  
DU CANTON DE  
NEUCHÂTEL (ETS)**

Division supérieure  
**LE LOCLE**  
**COURS  
DE RACCORDEMENT**

Ce cours qui dure en principe une année, conduit à l'admission directe en III<sup>e</sup> année de l'EI-ETS.

Délai d'inscription: 27 octobre 1979.

**Exigence:** Ce cours est destiné aux futurs titulaires ou aux titulaires d'un certificat fédéral de capacité dans une branche apparentée à l'une des trois sections de l'EI-ETS (microtechnique, technique-mécanique, électrotechnique).

Il peut être suivi par l'intéressé durant sa quatrième année d'apprentissage ou sa première année de formation de technicien dans une école technique du canton, ou encore concurremment avec son activité professionnelle.

Les candidats seront personnellement convoqués et recevront à cette occasion les indications de lieu et d'horaire.

**Date d'ouverture du cours:** samedi 3 novembre 1979.

Les programmes et les formules d'inscription, ainsi que tout renseignement concernant ce cours peuvent être obtenus auprès de la direction de l'École d'ingénieurs du canton de Neuchâtel (ETS), avenue du Technicum 26, 2400 Le Locle - Téléphone (039) 31 53 18.

Le directeur: Chs Moccand

**ÉCOLE CANTONALE  
D'AGRICULTURE  
2053 CERNIER**

La Commission cantonale neuchâteloise de formation professionnelle agricole cherche pour les cours professionnels agricoles hiver 79-80

### UN INSTITUTEUR

libre le mercredi après-midi de 13 h à 17 heures.

Tél. (038) 53 21 12.

### IMMEUBLES

Vallée de Bagnes, Entramont (VS), sacrifié pour Fr. 200.000.—

#### CHALET RÉSIDENCE DE HAUT STANDING

Séjour + 4 chambres, 3000 m<sup>2</sup> terrain clôturé, accès route, aire hélicoptère, calme absolu, panorama. Case postale 95, 1920 Martigny-Bourg 2.

#### A vendre à l'est de Neuchâtel

### IMMEUBLE

permettant l'installation d'une usine, atelier, ou toute entreprise,

comprendant:  
- local de 500 m<sup>2</sup>  
- dépôt 300 m<sup>2</sup>  
- bureau 100 m<sup>2</sup>  
- appartement de 7 pièces avec vue sur le lac.

Nécessaire pour traiter: Fr. 300.000.—

Faire offres sous chiffres DP 2060 au bureau du journal.

A vendre à CRANS-MONTANA

### APPARTEMENT 4 1/2 PIÈCES

situé au 4<sup>ème</sup> étage. Cheminée de salon. Balcon. Garage. Prix avantageux.

### STUDIOS

de Fr. 30.000.— à Fr. 70.000.—

Tél. (027) 43 23 40/43 27 33.

### A vendre à SAINT-BLAISE

avec splendide vue sur le lac

### APPARTEMENTS AVEC GARAGES

3 pièces: 91 m<sup>2</sup> dès Fr. 117.000.—  
4 pièces: 103 m<sup>2</sup> dès Fr. 135.000.—  
4 1/2 pièces: 116 m<sup>2</sup> dès Fr. 150.000.—  
5 pièces: 123 m<sup>2</sup> dès Fr. 160.000.—

Financement assuré.

### POSSIBILITÉ D'ACHAT AVEC Fr. 20.000.—

Pour tous renseignements et visites:

Etude B. Cartier  
Rue Chs-Perrier 3,  
Marin.  
Tél. 33 60 33

Seller & Mayor S.A.  
Promenade-Noire 10,  
Neuchâtel.  
Tél. 24 59 59

Leuba & Schwarz  
Fbg de l'Hôpital 13  
Neuchâtel,  
Tél. 25 76 71.

A vendre, à Hauterive, dans magnifique situation dominante, avec vue sur le lac et les Alpes, proximité transports publics, centre d'achats, forêts, etc.,

**APPARTEMENT DE 4 1/2 PIÈCES**

Salon avec cheminée, 3 chambres à coucher, cuisine agencée, 2 salles d'eau, cave, garages.  
Nécessaire pour traiter: Fr. 50.000.—

Fiduciaire Seiler & Mayor S.A.  
Tél. 24 59 59.  
Etude F. et B. Cartier.  
Tél. 33 60 33.

**Etude Clerc & Dardel, notaires**  
2, rue Poutalès - 2001 Neuchâtel  
Tél. (038) 25 14 69

À VENDRE à Peseux, quartier sud, vue sur la baie d'Auvornier,

### maison locative ancienne

à rénover, comprenant:  
- trois appartements de trois chambres,  
- trois appartements de deux chambres,  
- un garage.  
Chauffage par appartement.

2074 Marin  
Rue Bachelin 8  
Tél. (038) 33 20 65

### Régie Michel Turin SA

Diplômé féd. de régisseur et courtier

A vendre à Marin **parcelle de 991 m<sup>2</sup> à Fr. 80.—**  
en zone villas. Situation privilégiée à proximité du lac.

Agence GCN Gerico SA  
Neuchâtel  
038 24 00 55

### offre à vendre

### APPARTEMENT 2 PIÈCES

moderne, dans immeuble haut standing de construction récente, sis à Peseux, avec vue sur le lac, part à la piscine.

Prix de vente Fr. 135.000.—  
Éventuellement location-vente.

### Soyez votre propriétaire

Si vous êtes d'avis qu'on n'est bien chez soi que dans ses propres murs, venez nous trouver. Vous pouvez compter sur un financement très avantageux, aussi adapté à vos possibilités qu'à vos souhaits. Prenez conseil auprès de la succursale CS la plus proche et demandez-nous la brochure gratuite «Vivre dans ses propres murs».

CREDIT SUISSE CS

### MAISON

A vendre à Hauterive (immeuble Curty) Beaumont 21, comprenant 3 appartements de 2 pièces, cuisine, W.-C., caves, chauffage général; terrain de 487 m<sup>2</sup>, remise, pavillon, poulailler. Vue exceptionnelle.

Adresser offres écrites à:  
Etude J.-J. Thorens, notaire, rue du Temple 16, Saint-Blaise. Tél. (038) 33 27 56.

Avec Fr. 10.000.— devenez **propriétaire** d'un bâtiment de trois logements au **Val-de-Ruz** appartement de 3 1/2 pièces à disposition. Etat d'entretien impeccable.

Particulier vend à Chambellan **TERRAIN** de 1800 m<sup>2</sup>, équipé. Convientrait pour deux villas mitoyennes. Pas de contrainte avec architecte. Zone tranquille, Fr. 55.—/m<sup>2</sup>. Écrire sous chiffres 28-21626 à Publicitas, Treille 9, 2001 Neuchâtel. 26087-1

### A LOUER

**ÉTUDE WAVRE**  
SERVICE IMMOBILIER  
Tél. (038) 24 58 24

### À LOUER NEUCHÂTEL

**STUDIO MEUBLÉ**  
Lisersons, 1<sup>er</sup> décembre 1979.

### STUDIOS

Bel-Air, immédiatement ou pour date à convenir.  
Pierre-qui-Route, immédiatement.  
Roc, immédiatement.  
Poudrières, immédiatement ou pour date à convenir.

**2 CHAMBRES**  
Bel-Air, 1<sup>er</sup> janvier 1980.  
Parcs, 1<sup>er</sup> janvier 1980.

**3 CHAMBRES**  
Louis-d'Orléans, immédiatement ou pour date à convenir.  
Parcs, pour date à convenir.

### GARAGE

Clos-Brochet, 1<sup>er</sup> janvier 1980.

**CORNAUX**  
**2 CHAMBRES**  
1<sup>er</sup> janvier 1980.

Hôtel Du Peyrou 2000 Neuchâtel

Etude Clerc & Dardel, notaires, 2, rue Poutalès - Tél. 25 14 69

A LOUER immédiatement ou pour date à convenir à Bevaix, Ch. des Sagnes,

### APPARTEMENT de 3 pièces

tout confort. Cuisine équipée. Balcon. Ascenseur. Loyer mensuel: Fr. 405.— + charges.

La Neuchâteloise Assurances

A louer, rue des Parcs 36, Neuchâtel **appartement de 3 pièces**  
Dès le 1<sup>er</sup> janvier 1980. Loyer Fr. 285.—  
Tél. 21 11 71.

**ROCHER 36**  
à louer

### studio au 5<sup>ème</sup> étage

une chambre, cuisinette équipée, salle de bains-W.-C. Eau chaude et chauffage général. Ascenseur. Service de conciergerie. Usage de la machine à laver à compteur. Raccordement à Vidéo 2000. Prix: Fr. 262.— + charges. Libre: dès le 24 décembre 1979.

Pour visiter: M<sup>me</sup> Jost, concierge, tél. 24 12 93.  
Pour traiter: Banque PIGUET & CIE Yverdon - Tél. (024) 23 12 61, internes 41/42.

### À LOUER

**à Serrières, Troncs 14**  
**1 bureau de 34 m<sup>2</sup>**

Fr. 300.— par mois, charges comprises.

Pour visiter: s'adresser au concierge. Faire offres à FIDIMMOBIL S.A. Saint-Honoré 2, 2000 Neuchâtel. Tél. (038) 24 03 63.

**Etude Clerc & Dardel, notaires**  
2, rue Poutalès - Tél. 25 14 69

À LOUER pour le 31 octobre à la rue des Moulins,

### STUDIO MEUBLÉ

tout confort.  
Loyer mensuel: Fr. 310.— + charges.

### À LOUER À MARIN

pour tout de suite ou pour date à convenir dans quartier tranquille et ensoleillé, appartements modernes tout confort, cuisines équipées.

**Chemin des Curtils 5**  
appartement de 4 pièces: Fr. 455.— + charges Fr. 185.—

**Rue Charles-Perrier 10**  
studios: Fr. 245.— + charges Fr. 85.—

S'adresser à: Gérance des Immeubles Dubied 2108 COUVET. Tél. 64 11 11.

### NEUCHÂTEL à louer

Tous renseignements: Tél. (021) 22 29 16

SERVICE IMMOBILIER BALOISE - LAUSANNE

A louer, rue des Berthoudes (sous La Coudre)

### MAGNIFIQUE STUDIO

non meublé, cuisinette équipée, salle de bains, balcon avec vue impressionnante.

Entrée en jouissance: 31 décembre.

Tél. (038) 25 30 23.

### À LOUER, rue du Seyon

### bureaux

composés de: 3 pièces d'une surface totale d'environ 56 m<sup>2</sup>, hall, cuisine, W.-C., réduit. Libre dès le 1<sup>er</sup> octobre 1979.

Etude Wavre, notaires. Tél. 24 58 24.

### À LOUER, fbg de l'Hôpital

### locaux commerciaux

composés de 8 bureaux sur deux étages.

Chauffage central général. Tout de suite ou date à convenir.

Etude Wavre, notaires. Tél. 24 58 24.

### TROIS-PORTES

A louer, pour le 1<sup>er</sup> novembre 1979 ou date à convenir

### GARAGES

Loyer mensuel: Fr. 70.—

Pour tous renseignements: Tél. 25 66 66.

### appartement de 3 1/2 pièces

confort, terrasse. Fr. 400.— + charges.

Tél. (038) 36 15 16 heures de bureau.

### STUDIO MANSARDÉ

avec bains-W.-C. Fr. 270.— + charges.

Seiler & Mayor S.A. Promenade-Noire 10. Tél. 24 59 59.

A louer à Peseux, immédiatement ou pour date à convenir, **STUDIO**

cuisinette agencée, salle de bains avec W.-C., tapis tendus, Fr. 257.— + charges. Tél. 24 59 59, 53 18 02.

### maison ancienne rénovée

de 4 pièces et dépendances, tout confort, petit jardin. Loyer mensuel Fr. 600.—  
Entrée immédiate ou date à convenir.

Adresser offres écrites à MX 2046 au bureau du journal.

### beau studio meublé

pour 1 ou 2 personnes, vue, loggia, proximité centre, place de parc.

Fr. 400.—, charges, électricité comprises.

OFFIMOB M. WALLINGER  
Fausse-Brayes 1, Neuchâtel. Tél. (038) 24 70 65.

### beau studio

avec cuisinette agencée, tout confort, quartier tranquille.  
Loyer mensuel: Fr. 190.— + charges.

S'adresser à: Gérance des Immeubles de l'Etat Seyon 10, 2001 Neuchâtel, tél. (038) 22 34 16.

### BOUDRY

A louer pour fins appartements modernes de

**1 pièce**  
Fr. 190.— + charges, avec cuisine agencée et tout confort.

**2 pièces**  
Fr. 250.— + charges, avec tout confort.

Tél. 42 13 67.

### CENTRE VILLE BUREAUX CABINETS MÉDICAUX

145 m<sup>2</sup> rue du Trésor 9 - 1<sup>er</sup> étage

97 m<sup>2</sup> av. de la Gare 1 - rez III + archives, rue du Trésor 9 - combles

### Charmettes 34-36-38

3 pièces, cuisine, bains, W.-C. des Fr. 440.— + charges.

Immeuble avec confort. Limite Neuchâtel-Peseux. Vue, soleil, dégagement. Quartier tranquille, bus proche.

Pour visiter: tél. (038) 31 99 84. Gérances P. Stoudmann - Sogim S.A. rue du Meupas 2, Lausanne, tél. (021) 20 56 01.

### À LOUER

### entrepôts 1000 m<sup>2</sup>

environ, rampe de déchargement, Rue des Sablons, Neuchâtel. Libre dès date de suite.

Pour traiter: FIDIMMOBIL S.A. Saint-Honoré 2, 2000 Neuchâtel. Tél. 24 03 63.

### À LOUER À BEVAIX

Ch. des Sagnes 25

**un appartement de 3 pièces**  
Fr. 490.—, charges comprises, libre dès le 1<sup>er</sup> janvier 1980.

Renseignements et location: FIDUCIAIRE ANDRÉ ANTONIETTI Rue du Château 13, 2000 Neuchâtel. Tél. (038) 24 25 25.

### bel appartement de 3 pièces

avec grand living, tout confort, cuisine agencée. Loyer mensuel: Fr. 350.— + charges.

S'adresser à: Gérance des Immeubles de l'Etat Seyon 10, 2001 Neuchâtel, tél. (038) 22 34 16.

### À LOUER À COLOMBIER

Saules 13

**un studio Fr. 282.—**  
charges comprises. Libre tout de suite;

**un studio Fr. 287.—**  
charges comprises, libre le 1<sup>er</sup> décembre 1979.

Renseignements et location: FIDUCIAIRE ANDRÉ ANTONIETTI Rue du Château 13, 2000 Neuchâtel. Tél. (038) 24 25 25.

### appartement de 2 pièces

avec confort. Loyer Fr. 250.—, charges comprises.

Etude Ribaux & von Kessel, avocats et notaires, NEUCHÂTEL. Tél. (038) 24 67 41.

### Appartement 2 pièces

cuisine agencée, 2 balcons, garage. Loyer Fr. 450.—, tout compris.

Tél. 31 74 47, dès 19 heures.

### Grandson appartement subventionné de 3 pièces

Libre tout de suite ou à convenir.

Greffa municipal. Tél. (024) 25 81 50.

### RECEPTION CENTRALE

Rue Saint-Maurice 4 Neuchâtel

Téléphone (038) 25 65 01  
Compte de chèques postaux 20-178  
Télex 3 51 81

Nos guichets sont ouverts au public de 8 heures à midi et de 13 h 35 à 19 heures sauf le samedi

Tous nos bureaux peuvent être atteints par téléphone de 7 h 30 à 12 heures et de 13 h 45 à 18 heures.

En dehors de ces heures, une permanence est ouverte du dimanche au vendredi soir, de 18 h à 24 h.

La rédaction répond ensuite aux appels jusqu'à 2 heures.

### Délai de réception de la publicité:

Annances

Les annonces reçues l'avant-veille à 15 heures peuvent paraître le surlendemain. Pour le numéro du lundi, les annonces doivent parvenir à notre bureau le jeudi jusqu'à 15 heures; pour le numéro du mardi les annonces doivent parvenir à notre bureau le vendredi jusqu'à 15 heures.

### Abonnements FAN-L'EXPRESS TARIF 1979

1 an 117.— 6 mois 62.— 3 mois 33.— 1 mois 12.—

ÉTRANGER  
Tarif variable selon les pays, se renseigner à notre bureau.

**SAINT-AUBIN A LOUER LOCAL**  
d'une surface de 150 m<sup>2</sup> pour un volume de 900 m<sup>3</sup>. Convientrait particulièrement bien pour entrepôt. Porte d'entrée 4 m x 4 m. Bordure route cantonale. Mise à disposition tout de suite, ou printemps 1980. S'adresser à Maurice Burgat, Temple 27, 2024 Saint-Aubin. Tél. (038) 55 21 45.

### LE LANDERON

A louer pour fins mars ou date à convenir, avec vue sur le lac,

### spacieux appartement de 3 pièces avec balcon

avec cuisine agencée et tout confort. Loyer Fr. 452.— + charges.

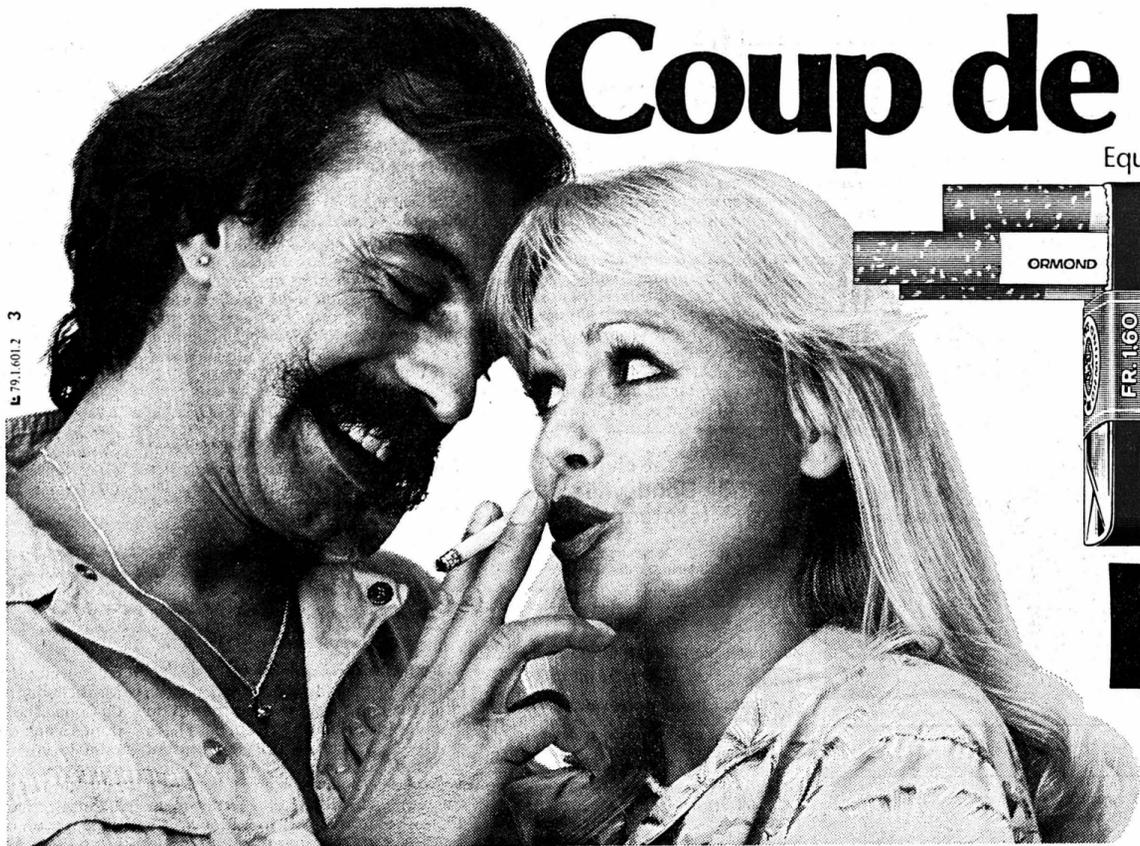
Etude Ribaux & von Kessel, avocats et notaires, NEUCHÂTEL. Tél. (038) 24 67 41.

### A louer à Neuchâtel-Mornuz

près de la plage, à partir du 1<sup>er</sup> novembre 79 très joli

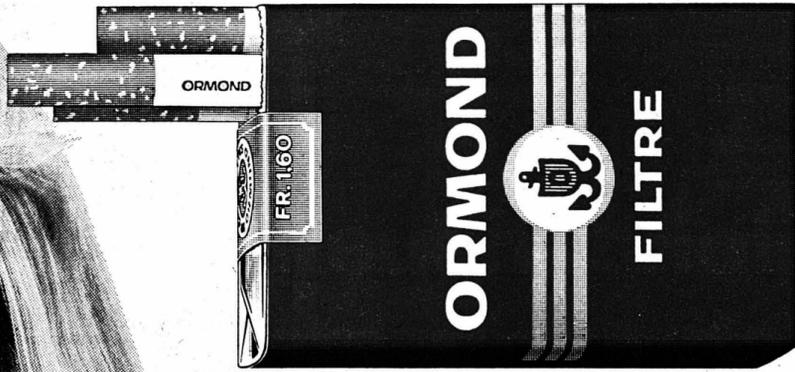
### appartement 1 pièce

tout confort, grande salle de bains, cuisine agencée, prise Vidéo 2000. Tél. 25 38 29, M<sup>me</sup> Bertschi, concierge.



# Coup de foudre.

Equilibre parfait du mélange goût Maryland.



## Fr. 1.60

Condensat 11 mg  
Nicotine 0,8 mg

44854-A

# MODE

Manteau raglan en très beau velours larges côtes 100% coton, tout doublé satin. Fente au dos. Olive.

En tissu genre tweed 80% laine et 20% nylon, tout doublé satin, un manteau merveilleusement léger. Fente au dos. Beige/olive chiné.



259.-

Une sélection pour vous :  
haute qualité, bas prix.

# 159.-

# Weillon

**BUSSIGNY**  
Route de Crissier

**BERNE**  
Kramgasse 78

**NEUCHÂTEL**  
Rue de l'Hôpital 4

**BIENNE**  
Rue de la Gare 44

### QUID 1980

est vendu  
cette année  
**AU PRIX  
VELETTE DE  
FR. 39.-**  
chez votre  
libraire spécialisé

**Reymond**

2001 Neuchâtel  
Rue Saint-Honoré 5  
Tél. (038) 25 44 66  
47935-A

### Fourrures

Agrémentez vos  
COLS  
BAS DE  
MANTEAUX  
BAS DE MANCHES  
en y mettant une  
bordure en

### Fourrures

Robert Poffet,  
Ecluse 10, Neuchâtel  
Tél. (038) 25 90 17.  
46194-A

### Machine à laver

Retour d'exposition  
légèrement griffées,  
à céder avec gros  
rabais.

Miele - Schultess  
AEG - Bauknecht  
Gehrig - Bosch  
Indesit - Hoover  
Crosley - Zanker

Livraison et pose  
gratuites.

Facilités de paiement.  
Location dès Fr. 30.-  
par mois.

Réparation toutes  
marques.

Magis NEUCHÂTEL  
Tél. (038) 41 17 96  
Tél. (021) 36 52 12  
46953-A

### VOTEZ EN CONNAISSANCE DE CAUSE!

Avec les socialistes, prenez un engagement précis sur cinq questions concrètes que le prochain Parlement devra examiner :

- **Mise en œuvre d'une loi efficace sur la protection de l'environnement** (les radicaux, eux, s'y sont opposés déjà depuis 1975!).
- **Réintroduction de la surveillance des prix** (que la droite a enterrée en 1978, radicaux et libéraux en tête!).
- **Instauration d'une protection des consommateurs** (les dispositions proposées récemment ont rencontré l'hostilité d'une majorité de radicaux et libéraux!).
- **Révision de l'assurance-maladie dans le sens d'une répartition plus équitable des charges** (les radicaux demandent plutôt une augmentation de la franchise!).
- **Application immédiate d'un plan d'économies d'énergie** (lors de la dernière session du National, la droite n'en a pas voulu!).

**NÉ LAISSEZ PAS LA DROITE VOUS ENFERMER  
DANS LES CONTRAINTES DE LA LIBERTÉ  
ÉCONOMIQUE!**

### VOTEZ SOCIALISTE!

26050-A

## avec les socialistes justice et changement



### CHEROHEZ LE MOT CACHÉ

E	G	I	R	K	A	H	C	I	N	A	T	T	A	P
L	N	N	A	I	E	S	U	E	S	N	A	D	S	A
P	O	U	N	U	M	O	N	A	S	T	E	R	E	G
M	K	H	G	M	S	I	A	H	T	E	D	A	J	O
E	E	P	E	A	B	N	O	H	K	A	N	L	Z	D
T	M	N	S	S	M	A	I	T	I	C	A	L	I	E
G	N	A	P	M	A	L	N	R	E	Q	M	R	R	I
H	D	L	N	U	T	A	S	G	U	A	O	A	O	A
N	O	H	P	M	U	H	C	E	K	S	I	Y	M	S
B	I	A	M	G	N	A	I	H	C	O	S	A	A	O
G	N	A	R	T	N	A	P	M	A	S	K	U	R	D
S	O	U	R	I	R	E	L	L	E	R	B	M	O	A
E	Z	N	O	B	T	N	A	H	P	E	L	E	I	R
I	A	M	K	N	A	R	F	A	S	G	N	O	L	K
S	I	O	M	A	I	S	A	L	H	K	G	N	O	S

Pour trouver le mot caché, rayez dans la grille les mots de la liste en commençant par les plus longs. Il vous restera alors dix lettres inutilisées avec lesquelles vous formerez le nom de la religion dominante en Thaïlande. Dans la grille, les mots peuvent être lus horizontalement, verticalement ou diagonalement, de droite à gauche ou de gauche à droite, de haut en bas ou de bas en haut.

Anges - Bangkok - Bonze - Chumphon - Chiang-mai - Chakri - Danseuse - Eléphant - Jade - Kloug - Kra - Kwai - Laque - Lampang - Lanphun - Mékong - Monastère - Nakhon - Ombrelle - Pattani - Pagode - Royaume - Râma - Riz - Siam - Soie - Satun - Surin - Songkhla - Samui - Sourire - Siamois - Sampan - Safran - Tical - Temple - Trang - Thaïs.  
(Solution en page radio)

### HOLIDAY ON ICE 1979

Service de cars, Fr. 21.-, aux dates suivantes :

Mercredi	31 octobre en matinée	dép. 13 h 00
Judi	1 novembre en soirée	dép. 18 h 30
Vendredi	2 novembre en soirée	dép. 18 h 30
Samedi	3 novembre en matinée	dép. 13 h 00
Samedi	3 novembre en soirée	dép. 18 h 30
Dimanche	4 novembre en matinée	dép. 12 h 00

+ billets d'entrée à Fr. 12.-, 18.-, 24.-, 30.-, 36.-  
LOCATION OFFICIELLE pour tous les spectacles.  
Pour certains spectacles: rabais AVS et rabais enfants.

VOYAGES

## WITTEW

NEUCHÂTEL, Saint-Honoré 2, tél. (038) 25 82 82

### Devenez SVELTE avec notre CURE.

Fr. 23.- + port contre  
remboursement au:  
Centre de Régime  
1604 Puidoux  
Tél. (021) 56 10 96,  
8 h à 12 heures.  
25541-A

A vendre  
**téléviseurs  
couleur  
d'occasion**

Pal, Pal-Secam,  
dès Fr. 500.-  
avec garantie.  
Location Fr. 49.-  
par mois avec service.  
Baechler Frères  
Chaussée  
de la Boie 22  
2000 Neuchâtel,  
tél. (038) 25 80 82.  
26086-A

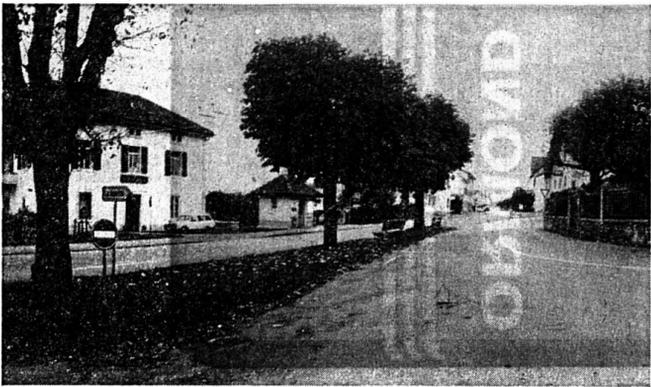


Prenez donc  
une gorgée  
de vacances!

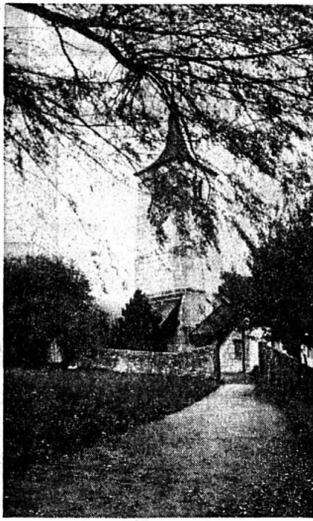
Pur, on the rocks, comme longdrink.

# CHRONIQUE DU VAL-DE-RUZ

## Paisible village de Saint-Martin



Poursuivant la balade qu'il avait entreprise l'autre jour, notre photographe est passé par Saint-Martin. Venu des Vieux-Prés il est arrivé au centre du village et a tiré ce paysage. Le calme et la tranquillité l'inspirant, il est passé par l'église en suivant un petit chemin jonché de feuilles. Sérénité et automne, voilà ce qu'il a trouvé à Saint-Martin. (Avipress Schneider)



## Course nationale d'orientation

De notre correspondant: En présence de plus de 1000 coureurs, dont une quinzaine de Romands, récemment a eu lieu la dernière course nationale de la saison. Le terrain qu'avait choisi l'organisateur n'a pas présenté de grandes difficultés techniques, par contre, les nombreuses petites vallées que les coureurs devaient traverser ont rendu la compétition très sélective physiquement. C'est ainsi que Thomas Hiltbrand chez les «élites» a créé la surprise en battant de 2'11" un des grands favoris, Dieter Wolf, tandis que Willi Müller termine troisième avec 3'21" de retard. Il est

également à noter l'excellente cinquième place d'Alain Gagner qui termine à 4'37" du vainqueur. Rappelons que Gagner a été sélectionné ce printemps dans l'«élite» et qu'il aurait le droit, vu son âge, de courir en «cadets». Chez les «dames-élite», c'est à nouveau Hanni Fries qui a remporté la victoire, prouvant ainsi qu'elle reste la meilleure en Suisse. En deuxième position, on trouve Ruth Humbel qui termine avec un retard de 2'05", suivie en troisième position de Annelies Meier.

retard, Isabelle Zimmerli onzième en «dames-junior» avec 21'49" de retard, Brigitte Cuche treizième en «dames-A» avec 10'31" de retard, Michel Duruz quinième en «hommes-A» avec 11'33" de retard et finalement Pierre-Alain Matthey quinième en «junior» avec 16'44" de retard.

• **RÉSULTATS:** H21-E: 1. Thomas Hiltbrand, OLK Rafzerfeld, 1.38'04"; 2. Dieter Wolf, OLV Ostschweiz, 1.40'15"; 3. Willi Müller, OLC Kapreolo, 1.41'25"; 4. Martin Howald, OLG Huttwil, 1.42'20".

D19-E: 1. Hanni Fries, OLG Hordrich, 1.14'24"; 2. Ruth Humbel OLG Cordoba, 1.16'29"; 3. Annelies Meier, OLC Kapreolo, 1.17'29"; 4. Iris Andres, OLG Stäfa, 1.22'19". C.B.

### CHEZ LES NEUCHÂTELOIS

Dans le camp neuchâtelois finalement, il n'y a cette fois aucune excellente performance à relever: Christian Boss termine dixième en «juniors» avec 12'4" de

### Etat civil de Boudevilliers (septembre)

Naissances: (3) Jeanrenaud, Sandrine, fille de Claude, à Marin, et de Monique Danièle, née Humair; Maridor, Mélanie, fille de Roger Denis, à Hauterive, et de Annelise, née Pilet; Lameiras, Gerardo, fils de Celestino, à Montmagny (VD), et de Maria Da Assunção, née Da Silva. (6) Lebet, Fredy, fils de Claude Alfred, à Neuchâtel, et de Nadira, née Bachir; Aubry, Mathieu, fils de Jean-Pierre Albert, à Peseux, et de Bernadette Gabrielle Marie, née Boichat. (11) Ginés, Manuel, fils de Jorge, à Corcelles, et de Janine, née Pernet; Digier, Steve, fils de Francis Henri, à Fontainemelon, et de Betti Christine, née Ruchti. (12) Bigini, Rachel, fille de Luciano, à Neuchâtel, et de Astrid Yvonne, née Ingold. (18) Geiser, Raphaël, fils de Alain René, à Colombier, et de Marie Paule, née Küttel; Schmid, Chantale, fille de Dewet Heinrich, à Bôle, et de Elma, née Arcilla. (19) Raymond, Sylvie, fille de John André, à Cernier, et de Christine Simone, née Calame; Steiner, Miryam, fille de Willy, à Bevaix, et de Annemarie, née Minder. (20) Marchand, Antoine Julien, fils de Michel André, à Neuchâtel, et de Anne-Lise Carmen, née Lohrer. (26) Balmelli, Morgan Alexandre, fils de Jean Louis, à Neuchâtel, et de Chantal Alice, née Ansermet. (27) Mani, Andrea, fille de Fritz, à Neuchâtel, et de Katharina, née Wyss.

Décès: (3) Buser, Adèle, à Neuchâtel, née en 1885, célibataire. (19) Lanz, Jeanne Marthe, à Cernier, née en 1894, célibataire. (22) Zorn, née Coutureau, Marie Louise, à Neuchâtel, née en 1893, veuve de Zorn, Henri Edouard (23) Jeannot, John Henri, à Neuchâtel, née en 1900, divorcé de Marie Elsa, née Lochinger.

### CARNET DU JOUR

Pharmacie de service: Piergiovanni, Fontainemelon, dès 18 h 30.  
 Permanence médicale: votre médecin habituel.  
 Soins à domicile: tél. 53 15 31.  
 Aide familiale: tél. 53 10 03.  
 Hôpital de Landevy: tél. 53 34 44.  
 Ambulance: tél. 53 10 03.  
 DANSE: Les Geneveys-sur-Coffrane: Le Grenier, tous les jours sauf mardi.

### Rédaction FAN du Val-de-Ruz

M<sup>me</sup> Christiane Givord  
 2207 COFFRANE  
 Tél. 038 57 17 25  
 Téléc: 35 395

## A la commission scolaire de La Fontenelle

La commission scolaire de La Fontenelle s'est réunie récemment sous la présidence de M. Francis Schweizer de Fontainemelon. Six communes étaient représentées, les délégués des trois autres s'étant fait excuser. Après avoir accepté le procès-verbal de la séance précédente, la commission a examiné le budget de l'année 1980 qu'elle a accepté de transmettre tel qu'il a été élaboré au Comité directeur qui devra lui-même, après examen, le présenter au Conseil intercommunal.

l'histoire locale, soit de travaux confectionnés par les élèves. M. Maurice Evard, conservateur du château de Valangin a aimablement assuré La Fontenelle de sa collaboration qui permettra un renouvellement régulier des objets exposés.

Le matériel de TVCF (télévision en circuit fermé) du collège étant complètement usé et désuet, la commission a également accepté le principe de l'achat d'un récepteur TV et d'un magnétoscope à cassettes. La simplicité de fonctionnement des appareils actuels de même que la qualité des émissions déjà disponibles sont à même de rendre d'éminents services à l'enseignement. Ce matériel peut en outre être acquis à des conditions particulièrement intéressantes.

La commission scolaire s'est ensuite prononcée pour l'acquisition d'une vitrine d'exposition qui prendra place dans le préau couvert. Elle est destinée à recevoir différents objets provenant soit de

# A NEUCHÂTEL ET DANS LA RÉGION

## Le secrétariat romand de la Société suisse des employés de commerce se trouve à Neuchâtel

Pour une association professionnelle qui compte 80.000 membres, dont 15.000 en Suisse romande, qui se préoccupe non seulement de la défense des intérêts de ses membres, mais encore de leur formation de base et de leur perfectionnement, l'existence d'un secrétariat romand n'est pas superflue. Celui de la Société suisse des employés de commerce (SSEC) est installé rue de l'Orangerie, à Neuchâtel; il est dirigé par M. Marc-Louis Gindrat.

n'existe plus qu'une école directement liée à la société, à La Chaux-de-Fonds. Mais nous organisons des cours de perfectionnement, préparant à l'examen fédéral de secrétariat de direction, ainsi qu'un cours à l'échelon romand. Pour les programmes d'apprentissage, par exemple, c'est l'organisation centrale qui est consultée.

**POLITIQUE PROFESSIONNELLE**  
 Sans abandonner ses préoccupations dans le domaine de la formation, la SSEC a évolué vers une activité syndicale. Bien qu'on préfère y parler de politique professionnelle, un terme qui reflète une certaine modération:

— Ce domaine nous a un peu échappé, explique M. Gindrat. En Suisse romande, il

— En effet, notre association cherche à éviter les conflits. Elle préfère la négocia-

tion et la voie des conventions collectives pour apporter des améliorations. C'est en partie la conséquence d'une position différente des employés, par rapport aux ouvriers, dans l'entreprise.  
 Les conventions collectives sont aussi du ressort du secrétariat central, ou des sections s'il s'agit de conventions cantonales. Mais c'est le secrétariat romand qui surveille leur application. Cela consiste surtout à renseigner les employés sur leurs droits et leurs obligations, plus rarement à les soutenir en cas de conflit. Il arrive aussi que des employeurs se renseignent auprès du secrétariat, car le droit du travail n'est pas des plus simples!

### UN RÔLE D'INFORMATION

Le rôle d'information du secrétariat romand ne s'arrête pas là. Il renseigne les membres des sections qui ne disposent pas d'un secrétariat permanent: c'est le cas de la majorité d'entre elles puisque seuls Genève, Lausanne et La Chaux-de-Fonds en ont un.

Il édite encore un hebdomadaire, «L'employé de commerce», dont les rédacteurs sont M<sup>me</sup> Josette Fallet et M. Gindrat:

— C'est un journal d'opinion, précise celui-ci, mais aussi d'information générale et, bien sûr, d'information interne.

Le secrétariat a publié récemment le volumineux rapport de la SSEC pour les années 1977 et 1978. Il met également à la disposition des employés une brochure indiquant les rémunérations moyennes pour les différents postes de travail. Son utilité découle de la pratique de l'association en matière de contrats.

— Les contrats collectifs fixent surtout les conditions de travail, les horaires, les vacances, etc. Le salaire est fixé par le contrat individuel, qui permet de tenir compte des compétences et des prestations de chaque employé.

### SITUATION DE L'EMPLOI

Le secrétariat comporte aussi un service de placement, qui est une création paritaire des employeurs et de la SSEC. M. Gindrat est donc bien placé pour juger de la situation de l'emploi dans ce domaine. Pour lui, la situation est maintenant stabilisée, mais il craint que ce ne soit pas définitif, autrement dit que les mesures de restructuration et de rationalisation ne soient pas terminées.

— La situation est surtout difficile pour le personnel non qualifié, ajoute M. Gindrat. Il ne fait pas partie de notre association, mais cela nous préoccupe.

### L'INFORMATIQUE ET L'AVENIR

Une autre brochure éditée par le secrétariat romand contient le programme d'activité pour 1979 et 1980 de la SSEC. Quelles sont ses priorités?

— La sécurité de l'emploi d'abord, répond M. Gindrat. Ce point inclut l'étude des conséquences de l'évolution technique, c'est-à-dire surtout l'informatique. Il me semble qu'il faudrait consacrer encore plus d'attention à ce phénomène.

Nous attachons d'autre part beaucoup d'importance à la réalisation du deuxième pilier et à l'égalité entre hommes et femmes. Nous cherchons aussi à réduire le temps de travail par les conventions collectives. J.-P. A.

## Séance de la commission scolaire de Cortaillod

La Commission scolaire de Cortaillod a siégé le 4 octobre dernier sous la présidence de M<sup>me</sup> N. Jaunin. Elle a tout d'abord examiné les postes du budget 1980 du chapitre «Instruction publique» qui dépendent d'elle, soit 13 postes sur 39. Peu de modifications ont été proposées par rapport au dernier budget.

M<sup>me</sup> Benoit, trésorière de la commission, a ensuite présenté les comptes de la vente scolaire et de la fête de la jeunesse organisée par l'école dont le bénéfice s'élève à 3325 fr. 40, ce qui est fort réjouissant. Cet argent, plus les sommes provenant de la vente du papier récolté par les élèves constituent un fonds scolaire géré par la commission et le corps enseignant, fonds destiné à subventionner des activités et des achats scolaires extra-budgétaires.

Un ramassage du papier a eu lieu le 18 septembre dernier et le 28 septembre des parents d'élèves et d'autres personnes

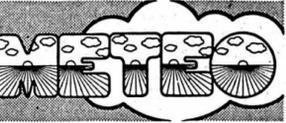
sont venues bénévolement aider au chargement d'un wagon.

Dans les divers, M<sup>me</sup> Benoit signala que l'Ecole des parents de Boudry va organiser un cours de mathématiques modernes pour les parents des élèves de première et de deuxième années. La prochaine séance de la commission aura lieu le jeudi 1<sup>er</sup> novembre à la salle des maîtres.

### Deux fois plus de cases postales!

(c) Les clients débiteur de cases postales ont considérablement augmenté ces derniers temps, preuve en est que l'administration des PIT vient de procéder ces jours-ci à la pose d'une nouvelle trémie de cases, dédoublant l'ancienne.

A Cortaillod, le nombre de cases à disposition du public s'élève maintenant à 312.



### Temps et températures Europe et Méditerranée

Zurich: nuageux, 14 degrés; Bâle-Mulhouse: nuageux, 17; Berne: peu nuageux, 15; Genève-Cointrin: couvert, 13; Sion: couvert, 15; Locarno-Monti: couvert, pluie, 12; Saentis: nuageux, 3; Paris: couvert, 13; Londres: nuageux, 16; Amsterdam: nuageux, 13; Francfort: couvert, pluie, 12; Berlin: nuageux, 16; Copenhague: nuageux, 14; Stockholm: couvert, brume, 11; Munich: nuageux, 16; Innsbruck: nuageux, 20; Vienne: nuageux, 23; Prague: couvert, 13; Varsovie: peu nuageux, 21; Moscou: serein, 18; Istanbul: nuageux, 22; Athènes: nuageux, 27; Rome: peu nuageux, 25; Milan: couvert, pluie, 15; Nice: couvert, 18; Barcelone: couvert, 16; Madrid: nuageux, 13; Lisbonne: nuageux, 18.

### Prévisions pour toute la Suisse

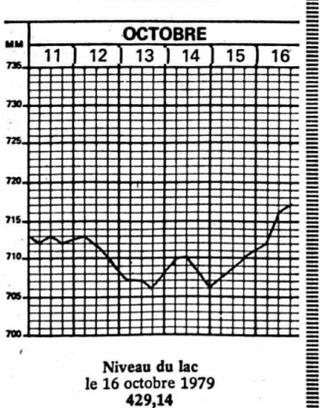
La dépression qui s'étend de l'Espagne à la Scandinavie se comble graduellement. Une haute pression s'établit des Açores vers la Grande-Bretagne, puis l'ouest du continent.  
 Prévisions jusqu'à ce soir: Couvert ou très nuageux sur l'ensemble du pays la nuit et le matin, avec des pluies fréquentes. Des éclaircies se développeront en fin de matinée dans l'ouest, dans l'après-midi sur le reste du pays.  
 La température sera voisine de 10 degrés la nuit, de 15 l'après-midi. Limite des chutes de neige vers 2000 m.  
 Vent du sud faiblissant en montagne.

Evolution pour jeudi et vendredi Nord des Alpes: nuageux, quelques pluies, plus frais.  
 Sud: ensoleillé et doux.

### Observations météorologiques à Neuchâtel

Observatoire de Neuchâtel: 16 octobre 1979.  
 Température: moyenne: 11,7; min.: 9,8; max.: 13,9. Baromètre: moyenne: 714,9. Eau tombée: 2,7 mm. Vent dominant: direction: sud, sud-est; force: calme à faible, jusqu'à 17 h 15, ensuite ouest, nord-ouest, faible. Etat du ciel: nuageux jusqu'à 9 h 30, couvert ensuite. Pluie de 2 h 15 à 4 h 30 et à partir de 15 h 30.

### PRESSIION BAROMÉTRIQUE A NEUCHÂTEL



# IMPORTANT! A NOS ABONNÉS QUI CHANGENT D'ADRESSE

Nouvelles dispositions valables dès le 1<sup>er</sup> octobre 1979

En raison du nombre croissant de changements d'adresse de nos abonnés et des frais qui en résultent, nous sommes obligés de percevoir une TAXE DE MUTATION de Fr. 3.—, payable d'avance, pour chaque ordre de mutation.

- A cet effet, veuillez utiliser uniquement les bulletins de versement spéciaux qui seront joints à chaque BVR aux échéances habituelles. Des bulletins supplémentaires sont en outre à votre disposition à notre réception, ou peuvent vous être envoyés à votre demande. Nous vous prions d'indiquer au recto votre adresse habituelle avec nom et prénom en entier et au verso votre nouvelle adresse en CARACTÈRES D'IMPRIMERIE.
- Demande de changement d'adresse, montant de la taxe de mutation et frais de port pour vos séjours à l'étranger, doivent nous parvenir SEPT JOURS OUVRABLES à l'avance.
- Aucune mutation ne pourra être faite pour une durée inférieure à six jours ouvrables. Pour l'étranger, une DATE DE RETOUR devra être obligatoirement indiquée.
- Les ordres ne sont pas recevables par téléphone.
- ÉMOLUMENTS**  
 Taxe de mutation Fr. 3.— gratuit  
 Frais de port en Suisse  
 Frais de port à l'étranger, par voie de surface  
 Espagne Fr. —,80 par jour Fr.  
 Grande-Bretagne (x nombre de jours)  
 Pays de l'Est Fr. —,50 par jour Fr.  
 Autres pays d'Europe (x nombre de jours)
- Nous sommes toutefois dans l'obligation de décliner toute responsabilité: a) en cas d'acheminement irrégulier à l'étranger, b) en cas de transmission tardive de vos ordres de changement d'adresse et si les demandes sont formulées d'une manière incomplète ou peu lisible.
- Nos abonnés ont aussi la possibilité de faire suspendre la distribution du journal pour une période déterminée, mais de six jours au minimum.
- Nous ne bonifions que les suspensions d'abonnement supérieures à un mois. Ces bonifications seront déduites sur le prochain bordereau de paiement.
- En raison du grand nombre de porteurs-remplaçants, spécialement durant les mois d'été et périodes de vacances, les exemplaires de la FAN ne pourront plus être conservés par les porteurs ou par nos soins pendant l'absence des abonnés. Ces derniers pourront faire un changement d'adresse provisoire en nous demandant notamment d'envoyer leur journal à la POSTE RESTANTE de leur localité pendant leur absence.
- Notre taxe de mutation est indépendante de celle que nos abonnés verseront à la poste.
- Pour les envois par avion, veuillez demander les tarifs au service des abonnements.

FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL

### CARNET DU JOUR

#### NEUCHÂTEL

Théâtre: 20 h 30, Unter Beschuss! Spectacle en allemand.  
 Port de Neuchâtel: 20<sup>h</sup> Salon flottant.  
 Bibliothèque de la ville: lecture publique (libre service) de 10 h à 12 h et de 15 h à 19 h.

EXPOSITIONS. — Musée d'art et d'histoire: Un village de 6000 ans, préhistoire lacustre d'Auvergnier. Automates Jaquet-Droz, démonstration le premier dimanche du mois ou sur demande.  
 Musée d'ethnographie: Etre nomade aujourd'hui.

Galerie Ditesheim: Exposition Peter Wullmann, gravures sur bois.  
 Centre culturel neuchâtelois: Photographies d'Eric Gentil.  
 Galerie La Bohème: Exposition Aletha Egger.  
 Galerie de l'Atelier: Jean-Claude Guelat, aquarelles, huiles, dessins.

TOURISME — Bureau officiel de renseignements: place Numa-Droz 1, tél. 25 42 42.  
 CINÉMAS. — Apollo: 15 h, 20 h 30, Les guerriers de la nuit, 18 ans, 17 h 45, L'argent de la vieille, 14 ans.  
 Palace: 15 h, 18 h 45, 20 h 45, Clair de femme, 16 ans.  
 Arcades: 15 h, 20 h 30, I love you — Je t'aime, 12 ans.  
 Rex: 20 h 45, Le secte de Marrakech, 18 ans.  
 Studio: 15 h, 21 h, Les visiteurs d'un autre monde. Enfants admis, 18 h 45, Il pleut sur Santiago (Sélection).
 Bio: 15 h, 18 h, 20 h 45, Le tambour, 16 ans.  
 CONCERT. — Jazzland: Earle Ronald Warren, Jean-Luc Parodi et Denis Progin.

DANSE ET ATTRACTIONS (jusqu'à 4 h)  
 L'ABC, L'Escalade, La Rotonde.

DANCINGS (jusqu'à 2 h)  
 Big Ben bar, Red club, Bavaria, Bar du Dauphin, Au Vieux-Vapeur.  
 Urgences: La main tendue, tél. 143 (20 secondes d'attente).

Permanence médicale: En cas d'absence du médecin traitant, le N° de tél. 25 10 17 renseignera pour les cas urgents.  
 Soins à domicile: Centrale d'appels, tél. 24 33 44 (heures de bureau). Samedi et dimanche, tél. 25 19 61.

Pharmacie d'office: Cart, rue de l'Hôpital. La période de service commence à 8 h. La pharmacie de service est ouverte jusqu'à 22 h. De 22 h à 8 h, le poste de police (25 10 17) indique le pharmacien à disposition en cas d'urgence.

Service d'urgence des pharmacies: Région Bevaix - Boudry - La Côte. M. W. Gauchat, Peseux, tél. 31 11 31.

AUVERNIER  
 Galerie Numaga I: Arnaldo Pomodoro, Victor Pasmore, gravures.  
 Galerie Numaga II: Heidi Bucher, œuvres récentes.

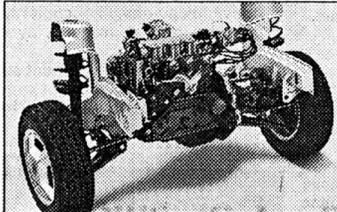
COLOMBIER  
 Cinéma Lux: 20 h 30, Trois Suédoises en Bavière.  
 CORTAILLOD  
 Galerie Jonas: J.-Cl. Etienne, peintures et dessins.

LE LANDERON  
 Galerie Eric Schneider: Franz Anatol Wyss, dessins, gravures. Jacques Schreyer, collages, peintures.

PESEUX  
 Cinéma de La Côte: 20 h 30, Et la tendresse? Bordel! (J.-L. Bideau).  
 Auditoire des Coteaux: René Besson, peintures.  
 Eric Jean, ferronnerie d'art. Colette Pin, peintures sur porcelaine.

Beaujolais a.c. 1 litre	3.85	Cailler au lait, lait et noisettes Rayon, praliné, 100 g	1.10	<b>DISCOUNT</b>  Rue du Seyon	Farmer's revitalisant 3 litres	5.30
Côtes du Ventoux 70 cl.	3.25	Marronnettes Suchard 100 g	1.25		Lux savon 150 g	.80
Saint Georges d'Orques 70 cl.	3.35	Whiskas au lapin, 400 g	1.05		Génie lavabo 420 g	2.40
Kanterbräu 6 x 33 cl.	2.75	Brekkies bœuf, 400 g	1.30		Fa Déo-Spray 145 g	2.95

# LA PLUS JEUNE D'OPHEL. LA NOUVELLE KADETT. ELLE A VRAIMENT TOUT POUR PLAIRE.



### Technique moderne

Traction avant. Moteur souple et nerveux, avec arbre à cames en tête. Essieu avant à suspension de type McPherson, essieu arrière à voie et carrossage constants.

### Intérieur spacieux

Le moteur placé transversalement accroît l'espace disponible: 5 personnes et beaucoup de bagages. Accès aisé aux sièges confortables. Habitacle et compartiment à bagages convertibles.

### LA NOUVELLE KADETT - UNE SYNTHÈSE RÉUSSIE:

- Grande gamme de modèles: à 3 ou 5 portes, avec le très pratique hayon et banquette arrière rabattable (volume pour bagages: 490, resp. 980 l). Limousines à 2 ou 4 portes, avec coffre séparé (470 l). Sans oublier les versions CarAvan à 3 ou 5 portes - offrant un vaste volume de 1425 l - et la Kadett SR, au tempérament sportif.
- Coefficient extrêmement faible de résistance à l'air (Cw 0,39).
- Équipement proposé en trois variantes: équipement de base, Special et Berlina.

### DIFFÉRENTS MOTEURS AU CHOIX:

La nouvelle Kadett est propulsée par des moteurs à la fois nerveux, puissants et économiques, de 1,2 ou 1,3 litre. Véritable "régal" technique: le nouveau moteur OHC de 1,3 litre, à flux transversal, avec culasse en alliage léger et arbre à cames en tête, développe une puissance de 60, resp. 75 CV/DIN. En résumé, plus d'une douzaine de modèles Kadett s'offrent à votre choix. Votre concessionnaire Opel se fera un plaisir de vous aider à prendre la bonne décision.

**KADETT**   
**LA PLUS JEUNE D'OPHEL**

Sur tous les modèles: le programme de sécurité en 24 points et la garantie Opel: 1 année sans limitation de kilomètres. Crédit ou leasing auprès de la GMAC Suisse S.A.

Neuchâtel-Hauterive Garage du Roc; La Neuveville Garage Belcar; Les Verrières Garage-Carrosserie Franco-Suisse et les distributeurs locaux à: Bevaix Garage Relais de la Croix; Colombier Garage du Vieux-Moulin; Dombresson Edmond Barbey; Nods Garage de la Poste; Couvet Garage et Carrosserie du Crêt-de-l'Eau, P. Currit

Invité par le CREDIT SUISSE le Théâtre en noir présentera la féerie

## Boulaboum!

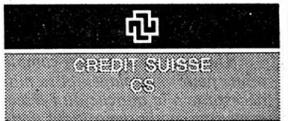


pour les enfants en âge scolaire de 7 à 13 ans.

### AU THÉÂTRE DE NEUCHÂTEL

le mercredi 31 octobre 79 à 14 h 30

Les billets d'entrée peuvent être retirés gratuitement aux guichets du CREDIT SUISSE.



## Budgestion

Pour régler vos

### DETTES

sans nouveau prêt ce qu'il vous faut une gérance de DETTES 46767-A

BUDGESTION S.à.r.l. Case postale 851 - Neuchâtel Bureaux: Beaux-Arts 21 - Neuchâtel Tél. (038) 25 27 07

## Commerçants

Ne vous creusez pas la tête pour vos problèmes de publicité. La Feuille d'avis de Neuchâtel a un service pour les résoudre à votre disposition.



## NEUCHÂTELOIS

sous les drapeaux préparez-vous des moments de détente

### en vous faisant adresser FAN-L'EXPRESS

pendant le prochain cours de répétition:

a) abonnement supplémentaire

**3 semaines pour Fr. 8.-**  
**2 semaines pour Fr. 5.-**

b) changement d'adresse: taxe Fr. 3.- (six jours à l'avance).

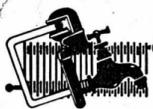
Paiement d'avance à notre compte postal 20-178 ou à la réception de notre journal, 4, rue Saint-Maurice, 2000 Neuchâtel.

FAN-L'EXPRESS service des abonnements

26017-A

### La publicité rapporte à ceux qui en font!

Service de publicité FAN-L'EXPRESS Tél. (038) 25 65 01



## ALFRED MENTHA

Maîtrise fédérale Anc. entreprise SCHLEPPY  
 2206 LES GENEVEYS-SUR-COFFRANE  
 ☎ (038) 57 11 45

INSTALLATIONS SANITAIRES  
 FERBLANTERIE  
 CHAUFFAGE

**Offres, études, devis sans engagement**

43510-A

## Plan Crédit Orca - le bon calcul.

Prêt désiré: Fr. Mensualités: env. Fr.

Nom: Prénom:

Né le: Rue/n°:

NP/lieu: Depuis quand:

Profession: Revenus mensuels:

Date: Signature:



Banque ORCA SA, rue St-Pierre 30, 1701 Fribourg, tél. 037 2295 31. Egalement bureaux à Genève, Lausanne et Zurich. Un institut spécialisé de l'UBS.

47217-A FN/2



Françoise Vuilleumier

Souvent on entend dire qu'il est de bon ton pour un parti politique d'avoir sur ses listes de candidats un petit tiers de femmes « pour la figuration ».

Que penser de cette opinion?

Elle est fautive. Les femmes ne doivent pas être mises sur une liste uniquement pour la figuration mais pour participer activement, non seulement à des problèmes mineurs, rôle qu'on leur réserve dans certains partis malheureusement mais, au contraire, je pense qu'elles sont parfaitement capables de participer à tous les domaines de la politique et, quant à moi, j'ai trouvé cette conception au sein de l'Alliance des Indépendants qui ne fait pas de discrimination.



Claude Robert

Souvent on entend dire que la femme qui fait de la politique a tendance à se polariser sur des problèmes « féminins ».

Que penser de cette opinion?

Elle est juste. En l'état actuel des choses, c'est inévitable, car beaucoup de revendications légitimes traînent dans les tiroirs et comme l'a dit l'écrivain Charles Guillaume Etienne, qui fut aussi député: « On n'est jamais si bien servi

## INFORMATION

de l'équipe des candidats Indépendants

# Les femmes et la vie politique

que par soi-même.» Il faut bien que les quelques femmes élues se préoccupent en priorité de ces problèmes.

Souvent on entend dire, la femme n'a pas le temps de faire de la politique.

Que penser de cette opinion?

Elle est juste. La femme fait souvent double journée et, entre son métier et son ménage, il n'y a guère de place pour d'autres activités.

Alors, que faire?

Il n'y a pas de solution miracle mais je pense que les femmes tiennent leur sort entre leurs mains et c'est à l'occasion d'élections qu'elles doivent choisir celles qui les défendront. Je suis intimement persuadée que la revalorisation du rôle de la femme dans notre société apportera des solutions à ce problème et je lutterai pour cela à Berne.

Votez pour un parti réputé pour son attitude favorable aux femmes.

Votez Indépendant.

Pour l'équipe des candidats de l'Alliance des Indépendants: Françoise Vuilleumier

47927-A



Georges Montandon

## L'homme dans le temps

### Recherche

*On cherche et l'on se cherche. Se connaissant mal soi-même, on prospecte cet alliage curieux dont est faite notre personnalité. Et nous nous heurtons à des contraires, des paradoxes qui nous laissent hésitants, désarmés.*

*Parce que nous éprouvons tous le besoin d'une certaine harmonie pour que notre équilibre soit sauvegardé, nous poursuivons cette recherche et la considérons comme une planche de salut! Ce que nous oublions, sans doute trop volontiers, c'est que la vie elle-même, notre existence est faite de nombreux contraires. L'aisance et la difficulté ne se côtoient-elles pas, de même que le bonheur et la tristesse? Si la beauté et l'égoïsme se livrent une bataille sans merci dans le monde, un autre siège de ce conflit ne se trouve-t-il pas en nous-mêmes? La paix et la guerre se déroulent sous le même ciel, comme aussi dans la même maison.*

*Et la vie et la mort, ces deux extrêmes de nos existences se trouvent bien souvent, sous le même toit, dans nos centres hospitaliers! A l'hôpital, dans un service, il y a les naissances, la joie, les jours donnés... dans l'autre, tout proche, il y a la mort, la douleur et les jours repris. Comment l'homme serait-il fait autrement que de contrastes quand ce qui l'entoure et le concerne sont des éléments, non seulement dissemblables, mais opposés?*

*On cherche, et l'on se cherche en invoquant un point précis, une ligne marquée, un signal d'arrivée! Pourquoi arriverait-on une fois pour toutes puisque nous savons que tout est susceptible de «retouches», d'améliorations, de transformations? Pourquoi arriverions-nous à ce point fixe, immobile, quand tout est mouvement, rotation, recommencement?*

*Le temps qui s'écoule amène lui aussi, son cortège de différences, de paradoxes. Il peut nous paraître court et agréable, ou au contraire très long et ennuyeux. Le chaud et le froid, le jour et la nuit, le soleil et la pluie, ne sont-ils pas, au sein de leur ronde, des contraires, des opposés, qui pourtant forment un tout harmonieux?*

*Voilà bien leur secret et leur sagesse! C'est que ne se ressemblant pas, ils sont pourtant les éléments d'un Tout et se complètent! Leur diversité n'est pas un sujet de discorde, de heurts et d'incompréhension, mais bien plutôt une réussite dans leurs rôles différents en vue d'une action commune. Le jour est nécessaire, comme la nuit, le soleil comme la pluie; ces éléments s'unissent au sein de la nature dans le but de faire pousser, grandir et mûrir.*

*Si nos différences, nos oppositions, nos contrastes pouvaient, eux aussi, être le prétexte pour grandir et mûrir dans la sagesse et la conciliation, quelle victoire! Et si à la place de nous heurter et de nous nuire, nous acceptions la pensée que nous formons un Tout, une harmonie et que ce «Tout» est tissé de fils de différentes couleurs, grosseurs et solidités? La vie deviendrait sans doute plus simple, plus fluide et nous serions moins les uns pour les autres le sujet de cette pénible recherche en pays inconnu, cette énigme, «cet autre» si totalement différent!*

*Un rayon d'une roue, complétant la cercle nécessaire à sa forme et à son utilité pour «l'attelage» et sa mission, c'est ce petit élément très humble, mais nécessaire à la marche du véhicule que nous sommes! Et nos différences, nos contrastes et nos oppositions doivent être reliés au moyeu de la roue, pour que cela forme un Tout, un équilibre, une harmonie, capable de rouler, d'avancer.*

Anne des ROCAILLES

## Travers: budget de l'instruction publique

De notre correspondant:  
Tel qu'il sera soumis à l'examen du Conseil général le budget de l'instruction publique de la commune de Travers a été établi. Il accuse une augmentation des dépenses de 3600 fr. en comparaison avec le budget qui avait été établi pour la présente année.

En 1980, les traitements du personnel enseignant ont été évalués à 175.000 fr. soit une diminution de 20.000 fr. ce qui s'explique d'une part par la fermeture d'une classe en août dernier et d'autre part par une adaptation du renchérissement.

Le traitement du personnel administratif a passé de 1800 fr. à 2500 fr., car le bureau de la commission a la faculté de revoir le montant de sa rétribution, qui n'a pas changé depuis plusieurs années.

L'allocation qui versera l'Etat pour l'enseignement primaire a été supputée à 100.000 fr. soit une diminution de 5000 fr., alors que l'on pense que les soins dentaires occasionneront une dépense de 2000 fr. en augmentation de 500 fr., et que le transport des élèves coûtera 15.000 fr. comme cette année. Dans cette somme est aussi compris les repas des enfants.

Les écolages payés à d'autres communes passeront de 2000 fr. à 3000 francs. Deux élèves suivent l'enseignement primaire à l'extérieur. Jusqu'à nouvel avis un enfant, dont les parents habitent Combe-Varin va à l'école à Brot-Plamboz. Avant de prendre une décision sur ce cas, on attend de savoir combien exigera cette dernière commune.

### BOVERESSE

#### «Fête... comme chez vous»

(r) La très populaire émission de la Radio suisse romande «Fête... comme chez vous», produite par Raymond Colbert et animée par Michel Dénéria, sera enregistrée jeudi soir à la salle de spectacles du collège de Boveresse. La diffusion sur les ondes est prévue samedi 27 octobre prochain. Une vingtaine de personnes participeront à ce portrait de famille du village de Boveresse, ainsi que la fanfare du corps des sapeurs pompiers de Couvet, dirigée par Jean-Claude Jampen. Car, malheureusement, la cité des «grenouillards» ne possède plus d'ensemble instrumental qui lui soit propre...

Les écolages dus par d'autres communes passeront de 4500 fr. à 6000 fr. car quatre élèves dont les parents habitent Les Ponts-de-Martel et Fleurier viennent en classe à Travers.

Le chauffage des locaux augmentera sans doute de 4000 fr. pour atteindre 68.000 fr., car l'augmentation du prix du mazout se fera sans doute sentir comme partout ailleurs.

Pour la bibliothèque scolaire, il a été prévu 100 fr. pour l'orientation professionnelle, 200 fr. pour la surveillance médicale, 350 fr. pour la Fête de la jeunesse et 2250 fr. pour les courses scolaires et le camp de ski.

L'allocation communale au jardin d'enfants passera de 8000 fr. à 12.000 fr., ceci en fonction de l'effectif des enfants de la localité pendant l'année scolaire 1979-1980.

L'enseignement ménager coûtera 5500 fr., l'enseignement secondaire 176.000 fr., soit une augmentation de 4000 fr.; alors que c'est une diminution de 5000 fr., pour se situer à 75.000 fr., que l'on prévoit pour l'enseignement professionnel et supérieur, ceci en tenant compte du moins grand nombre d'apprentis qui fréquenteront les cours.

Enfin, la commune de Travers pense consacrer 3000 fr. pour les bourses d'études; ce qui ne représente aucun changement avec les évaluations faites pour la présente année.

G. D.

### Un cordon usé

(sp) L'avant-dernière semaine, un commencement d'incendie s'est déclaré, comme nous l'avons relaté dans une précédente édition, dans l'appartement du garage Sunier, à Travers.

Les causes du sinistre sont dues à un cordon élimé reliant la prise électrique à un frigo-congélateur. Cela a produit un échauffement de ce dernier appareil, qui a provoqué le sinistre.

L'usage du cordon est-elle due à une souris ou à un phénomène physique? Il n'a pas été possible de le déceler. Quant aux dégâts, ils se chiffrent finalement par plusieurs dizaines de milliers de francs.

### MÔTIERS

#### Dernier hommage

(c) Hier ont été rendus à l'église de Môtiers les derniers honneurs à M<sup>me</sup> Jeanne Loup. Elle était très connue au village et dans le vallois par sa bonne humeur et son entrain. Elle tenait avec sa sœur une boulangerie-pâtisserie à la rue des Eaux-Vives. Malheureusement depuis deux ans sa santé avait commencé à se dégrader.

Elle a été conduite à sa dernière demeure au cimetière de Môtiers, où une foule d'amis et de proches étaient présents.

G. D.

## Taxe des chiens



### Sera-t-elle doublée à Travers?

A son tour, la commune de Travers se propose de revoir la taxe sur les chiens. Jusqu'à présent, elle était de 30 fr. par année pour les chiens dont les propriétaires résident au village.

Le Conseil communal va demander au législatif de porter cette taxe annuellement à 60 francs. Pour les habitants demeurant dans les environs du village, le montant de 60 fr. ne serait appliqué que pour un deuxième chien; la taxe pour le premier étant réduite à 20 fr. par an.

Ces nouvelles taxes comprennent les frais d'enregistrement, de marque du collier ainsi que la redevance à verser au canton pour la tenue du fichier et le maintien d'une fourrière.

Si l'augmentation de la taxe est adoptée, elle entrera en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier prochain et procurera une recette supplémentaire de 2000 fr. à la commune.

G. D.

### COUVET

#### Donneurs de sang

(sp) Jeudi prochain 18 octobre, l'après-midi, les donneurs de sang seront reçus dans la grande salle communale de Couvet.

Cette séance est organisée par la Croix-rouge, en collaboration avec la section locale de l'Alliance suisse des samaritains.

## CARNET DU JOUR

Couvet, cinéma Colisée: relâche.  
Fleurier, collège régional: 20 h. «Le jardinage, cours UPN».

Fleurier, salle Fleurisia: dès 15 h, exposition artisanat neuchâtelois, peinture, sérigraphie.

Môtiers, château: exposition collective.  
Môtiers, musée Rousseau: ouvert.  
Môtiers, musée d'histoire: ouvert.  
Couvet, bar-dancing du Pont: ouvert.  
Médecin, dentiste et pharmacien: habituels.  
Ambulance: tél. 61 12 00 ou 61 13 28.  
Taxi du Vallon: tél. 61 32 32.

Hôpital et maternité de Couvet: tél. 63 25 25.  
Hôpital de Fleurier: tél. 61 10 81.  
Sage-femme: tél. 63 17 27.

Infirmière-visiteuse: tél. 61 38 48.  
Matériel des samaritains en prêt: Fleurier, tél. 61 13 24 ou 61 38 50; Couvet, tél. 63 24 46.

Service d'aide familiale: tél. 61 16 72.

SOS alcoolisme: tél. 61 31 81 ou 33 18 90.  
Les Verrières, bureau de renseignements: Banque cantonale.

Service du feu pour tout le Vallon: tél. 118.  
Police cantonale: Môtiers, tél. 61 14 23; Fleurier, tél. 61 10 21.

REPRESENTATION EXCLUSIVE DES ANNONCES pour le district du VAL-DE-TRAVERS

ANNONCES SUISSES S. A. «ASSA»

NEUCHÂTEL - 2, fbg du Lac  
Tél. 038 24 40 00

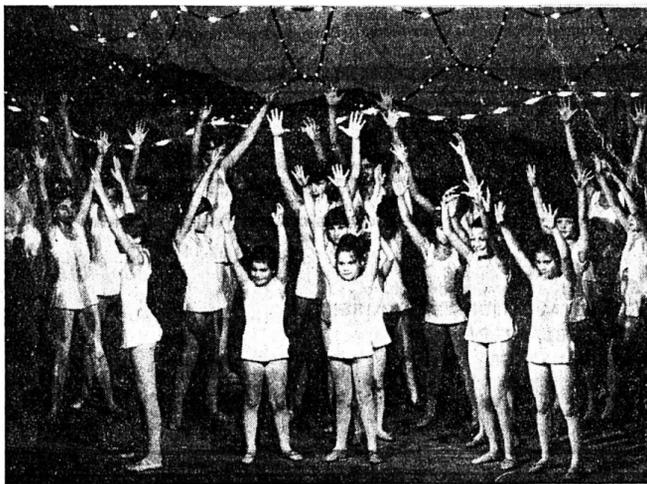
Pour les petites annonces, les avis trépassés, mortuaires et de naissances, téléphoner à M. Georges DROZ (038) 61 18 76 ou au bureau de la FAN (038) 25 65 01

### FRANCE VOISINE

#### Alsthom-Belfort

(c) Après l'importante manifestation réunissant 8000 personnes en ville vendredi et dont nous avons fait état dans notre précédente édition, c'était ce week-end, le calme sur le front Alsthom où l'on souhaite la reprise des négociations avec la direction qui sont interrompues depuis huit jours. A ce sujet, M. Géhant, maire de Belfort, a adressé au président de la République un télégramme dont voici le texte: «Maire Belfort a pris connaissance discours Poitiers, met en exergue principe concertation priorité essentielle. Se permet attirer attention sur situation actuelle usine 7500 personnes Alsthom-Atlantic Belfort où direction refuse négocier avec ouvriers, agents de maîtrise, cadres et ingénieurs, tous associés mouvement. Souhaite votre haute autorité pour obtenir de direction mise en pratique concertation et ouverture négociations».

## Couvet: «La Chèvre d'azur» a obtenu un beau succès



Cinq représentations du festival «La Chèvre d'azur» ont été données la semaine dernière et dimanche à Couvet. Elles ont obtenu un beau succès populaire. Les auditeurs et spectateurs ont été enchantés - c'est le cas de le dire - de la musique composée par M. Girod et de la partie chorégraphique du spectacle. L'unanimité s'est un peu moins faite sur la qualité poétique du texte.

## Voter radical, c'est choisir l'efficacité!

Au Conseil des Etats: Yann Richter

Les radicaux: du cran et du cœur

Parti radical-démocratique 25747 R

### NOTRE FEUILLETON

## LES NOCES DE CENDRE

par Hélène Marval

LIBRAIRIE JULES TALLANDIER

Un homme glabre et important en qui on devinait quelque portier d'un des hôtels voisins, expliquait sur un ton de guide officiel:

- Ce que vous entrevoyez là ne se produit qu'une fois par an, le second vendredi de mai. M<sup>me</sup> la comtesse de Larzac organise en son hôtel - ayant appartenu à la famille de Luynes et datant du XVII<sup>e</sup> siècle - la kermesse annuelle qui réunit tous les plus grands noms de l'aristocratie et de la haute bourgeoisie, au profit de l'Association des Grands Veneurs de France, œuvre qui aide discrètement les derniers propriétaires de meutes à maintenir une tradition devenue ruineuse. M<sup>me</sup> la comtesse dit: «Quand il n'y aura plus de meute au royaume de France, c'est qu'il n'y aura vraiment plus de noblesse et que toute une longue page d'Histoire sera définitivement tournée. Luttons encore, puisque nous le pouvons...» et c'est comme ça qu'elle récolte une fortune, chaque année, pour soutenir la vénerie...

Un homme grogna:

- Qu'est-ce qu'on en a à fiche, en France des veneurs,

des chasses à courre, et toute leur chienlit?... Flanquer de l'argent en l'air pour maintenir ces gars-là à cheval derrière leurs clebs, avouez que ça a l'air d'une blague! J'aime encore mieux l'Armée du Salut ou la Société Protectrice des Animaux. Elle est cinglée, votre comtesse!

Mais il se rendit compte que personne ne le suivait et, sous les regards désapprobateurs de la poignée de braves gens qu'éblouissait tant de grandeur et de faste, il préféra s'en aller en haussant les épaules:

- Ah! malheur, ce que les Français sont jobards. C'était pas la peine de prendre la Bastille.

Thierry, qui arrivait à pied, ayant dû laisser sa voiture au métro Ranelagh après avoir vainement tourné dans les rues voisines, surprit le soliloque du bonhomme et ne put s'empêcher d'en sourire, presque avec sympathie.

Depuis qu'il savait que la fortune des Chazelles s'était peu à peu évanouie en chimériques vapeurs pour retomber vraisemblablement, au contact de pensées froidement calculatrices, en gouttelettes d'or dans des poches solidement plébéiennes, il n'avait plus une très haute opinion de la valeur de certaines vertus nettement anachroniques.

S'il devait épouser bientôt, d'ailleurs, une quelconque demoiselle Borel, mieux valait qu'il s'entraînât sinon à partager, tout au moins à comprendre, l'indulgent mépris du bourgeois arrivé pour l'aristocrate attaché. La seule attitude intelligente d'un vaincu est d'admettre la supériorité du vainqueur et d'en accepter les leçons, lorsqu'il n'a plus aucun espoir de revanche. Or, quel espoir y avait-il encore?... Vraiment aucun. A moins

que l'on considérât comme une revanche déjà acquise, et dès lors toute platonique et bien amère, le fait que les bourgeois du genre Borel, pour si totale que fût leur réussite, ne l'estimaient jamais au prix de la fameuse noblesse qui restait le seul et dérisoire avantage des vaincus.

Cette noblesse, à lui inaccessible, Borel acceptait de la payer fort cher pour l'offrir à sa fille. Et Thierry, depuis une semaine, était résigné à cette transaction.

Ce qui le gênait, c'était que la jeune fille l'aimât. Tout aurait été plus facile, plus net, s'il avait pu n'être vraiment question que d'un marché d'où le sentiment eût été absolument exclu. Le cœur de la demoiselle, posé sur ses millions comme sur un moelleux coussin d'offrande, était vraiment en trop!

Néanmoins, Thierry était venu ce vendredi de mai, dans le seul but de faire sa connaissance. Borel lui avait en effet téléphoné la veille que sa fille tiendrait un stand chez la comtesse de Larzac.

Il pénétra dans les jardins, fit quelques pas nonchalants, cherchant du regard un visage familier. Ce fut celui de Ghislaine de Vermont qui surgit soudain devant lui:

- Thierry!... Vous êtes venu!... Elle semblait étonnée, choquée même. Thierry se sentit rougir:

- Bonjour, Ghislaine. Le but charitable de cette manifestation autorisait, m'a-t-il semblé, une dérogation aux usages. Mon père ne manquait jamais d'y assister, chaque année. Je n'en ressens pas moins cruellement mon deuil récent, et ne compte pas danser...

- Mais je ne vous fais aucun reproche! protesta-t-elle vivement. Au contraire. C'est un devoir de venir et nous le savons tous.

- Vous avez paru tellement surprise...

- C'est vrai. Je ne vous attendais pas et votre apparition, tout près de moi, alors que je vous croyais loin... Elle s'interrompit, troublée, puis avoua, baissant la tête:

- La vérité, c'est que je pensais à vous, Thierry. Et le haut-le-corps que j'ai eu peut-être n'était pas de réprobation, croyez-le!... J'ai reçu comme un coup dans la poitrine...

Elle lui caressa le visage, de son regard brun, termina dans un sourire:

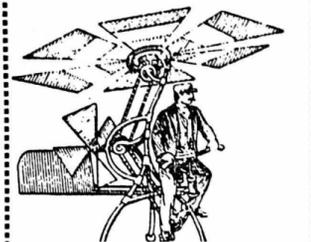
- ...qui m'a suffoquée, mais de joie. C'est moi que vous cherchiez?

Mentirait-il? Dirait-il à cette adorable jeune fille la réponse qu'elle espérait? Un mois plus tôt, il lui faisait une cour pressante qui expliquait qu'elle pût, aujourd'hui, se méprendre. Peut-être pensait-elle qu'il n'était venu que pour la rencontrer? Il s'étonna lui-même d'avoir, depuis la mort de son père, tenu si totalement à l'écart de ses préoccupations Ghislaine de Vermont. Et plus encore d'être venu à cette fête sans songer qu'il l'y rencontrerait fatalement.

Il passa une main sur son front, presque avec inquiétude: les soucis, le chagrin, les difficultés matérielles, s'abattaient brutalement sur un homme qui ne les a encore jamais connus, sont-ils donc capables d'isoler son esprit, de l'enseigner, comme en un piège où ne pénètre même pas la lumière? (A suivre)

## Aéro-club: inauguration de deux avions

De notre correspondant:  
L'autre jour les responsables de l'Aéro-club du Val-de-Travers ont reçu sur le terrain les représentants des autorités communales de Boveresse, Môtiers et Couvet, ainsi que leurs invités, à l'occasion de l'inauguration de deux nouveaux avions acquis récemment.



Cette rencontre avait également pour but de resserrer les liens d'amitié avec les villages voisins du terrain, qui ont à supporter les désagréments d'un sport par ailleurs toujours plus populaire.

A 14 heures, le président du club local a salué l'assemblée et commenté les particularités des nouveaux appareils. Il a aussi présenté un autre avion du club, un Piper des années 39.

Un représentant du groupement lausannois des avions anciens a décrit les différentes machines qui s'étaient déplacées à Môtiers, en signe d'amitié au club local. Parmi celles-ci on pouvait admirer trois Piper, un Buckler pour l'acrobatie, et un biplan. Un hélicoptère Bell était de la partie.

Au cours de la réception qui suivit, M. Krugel a fait une démonstration avec l'avion qu'il a construit seul. Ensuite, chaque participant a pu faire différents vols, avec les nouveaux avions, l'hélicoptère, ou pour les plus courageux, avec le Buckler.

Le temps qui était clément sur le Vallon a fortement aidé les organisateurs pour cette journée d'inauguration.

### Rédaction FAN du Val-de-Travers

M. Georges Droz  
11, avenue de la Gare  
2114 FLEURIER  
Tél.: 038 61 18 76  
Telex: 35 280

## AVIS DIVERS

### LES TEMPS CHANGENT...

les concepts publicitaires aussi PLUS QUE JAMAIS la publicité est l'affaire de spécialistes

### TRANSPORTS - DÉMÉNAGEMENTS Suisse et étranger

DÉBARRAS DE CAVES, GALETAS, APPARTEMENTS, ETC. DÉPLACEMENTS DE PIANOS, MACHINES, ETC.



NETTOYAGE D'APPARTEMENTS CARTONS - CAISSES Prix modérés Location de remorques

### WILLY HUGUENIN

2114 Fleurier - 2017 Boudry - ☎ (038) 42 20 71

35813-1

LE LOCLE

La bibliothèque: une richesse culturelle dans un petit local

D'un de nos correspondants: C'est souvent parmi des piles de cartons que l'on rencontre M. Pierre Jeanneret, bibliothécaire de profession et de cœur...

Raison pour laquelle, cette salle située au centre de la ville, au N° 1 de la rue Henry-Grandjean, contient principalement des romans et quelques encyclopédies et documentaires...

On peut ajouter que la bibliothèque est un endroit idéal de rencontres et de discussions, que les personnes âgées ont un accès très facile grâce à l'ascenseur...

Pendant, si pour le lecteur la bibliothèque est un service gratuit (ce qui étonne toujours certains, surpris de ne pas devoir sortir leur porte-monnaie...)

Cet automne, la bibliothèque du Locle fêtera son 150<sup>ème</sup> anniversaire et, peut-être, son 1500<sup>ème</sup> abonné!

A la veille d'un événement musical aux Ponts-de-Martel

De notre correspondant: Il y a une année, lorsqu'un groupe de mélomanes décidait de lancer aux Ponts-de-Martel une semaine musicale, on a crié « casse-cou »...

Alors, ouvrons les bans avec ce concert samedi au temple du « Chœur des XVI », de Fribourg, sous la direction d'André Ducret...

Brero, interprétera Albinoni, Pachelbel, Bach, Vivaldi et Rossini. Lieder et piano seront au rendez-vous vendredi prochain...

CARNET DU JOUR

La Chaux-de-Fonds Plaza: 20 h 30, Le temps d'une romance. Scala: 20 h 45, L'associé (16 ans). DANSE ET ATTRACTIONS...

EXPOSITIONS Musée d'histoire naturelle: collections et dioramas. Musée des beaux arts: Madeleine Woog, peintre...

Une association qui «se démène» et qui attend les... Loclois!

De notre correspondant: L'Association des concerts du Locle (ACL) se démène, année après année, pour maintenir vivante en ville une tradition musicale...

artiste, âgé de 38 ans, a remporté en 1971 le prix Clara Haskil. Enfin, le dimanche 30 mars, en collaboration avec les «Heures musicales» de la Radio suisse romande...

Etat civil (9 octobre) Naissance: Brocard, Vincent Henri, fils de Brocard, Pierre William et de Françoise Marie Louise Germaine, née Griffond.

INFORMATIONS FINANCIÈRES

CHRONIQUE DES MARCHÉS

Accroissement du déficit de notre commerce extérieur Il ne s'agit pas d'une détérioration particulière à la Suisse, mais bien d'un déséquilibre touchant l'ensemble des Etats acheteurs de produits pétroliers...

En ce qui concerne notre pays, l'accroissement des ventes à l'étranger est beaucoup plus lent que la progression des entrées. Pour le mois de septembre dernier, voici les indications chiffrées en regard d'août 1979.

Table with 2 columns: Category (Echanges commerciaux en septembre 1979) and Value (Importations, Exportations, Déficit mensuel).

Maintenant que les résultats du neuvième mois de l'année nous sont connus, l'image de nos échanges extérieurs pour l'année en cours apparaît plus clairement.

Table with 2 columns: Category (Echanges commerciaux de janvier à fin septembre 1979) and Value (Importations, Exportations, Déficit de 1 à IX 79).

L'excédent des importations s'est multiplié par quatre depuis un an. Il n'y a pour tant pas lieu de s'alarmer car notre commerce extérieur invisible vient heureusement combler ce déficit.

Le Locle

EXPOSITIONS Musée des beaux arts: les collections. Château des Monts: musée d'horlogerie. Ferme du Grand-Cachot-de-Vent: broderies populaires du Chili...

Nomination

(c) Le Conseil communal du Locle vient de ratifier la nomination de M<sup>me</sup> Béatrice Hasler, au poste d'employée au secrétariat des écoles secondaires et supérieures de commerce.

REPRÉSENTATION EXCLUSIVE DES ANNONCES pour les districts de LA CHAUX-DE-FONDS, LE LOCLE, Val-de-Ruz et Val-de-Travers. ANNONCES SUISSES S.A. «ASSA»

Rédaction FAN des Montagnes M. Philippe Nydegger Case postale 611 2300 LA CHAUX-DE-FONDS

BULLETIN BOURSIER

Table of stock market data with columns for location (Neuchâtel, Lausanne, Genève, Bâle, Zurich, Francfort, Amsterdam, Tokyo, Paris, Londres), date (15 oct., 16 oct.), and various stock prices.

Indice dow Jones Services publics 102.51 102.37 Transports 238.46 236.85 Industries 831.05 829.52

Cours des billets Achat Vente Angleterre (1£) 3.40 3.70 USA (1 \$) 1.58 1.68

Cours des devises du 16. 10. 1979 Etats-Unis 1.62 1.65 Angleterre 3.48 3.56

CONVENTION OR 17. 10. 1979 plate 21100 achat 20860 base argent 955

Limousine de luxe, véhicule de travail, voiture pour les loisirs



Range Rover LAND ROVER

GARAGE TOURING U. Dall'Acqua 2072 Saint-Blaise Tél. (038) 33 33 15

# La carte noire et jaune qui vous procure des billets bleus, quand vous voulez.



Prenez cette petite carte et rendez-vous au POSTOMAT le plus proche, c'est-à-dire à l'un de ces nouveaux distributeurs automatiques de billets de banque.

Glissez votre carte dans la fente du POSTOMAT: le portillon s'ouvre automatiquement. Composez le montant désiré, au maximum 500 francs, et déjà vous avez vos billets bleus dans la main.

Ce n'est pas un conte des «Mille et Une Nuits», mais une nouvelle prestation des PTT. Elle vous permet de retirer désormais de l'argent à n'importe quelle heure du jour ou de la nuit. Même le samedi, le dimanche et les jours fériés. On ne saurait imaginer un service plus pratique, n'est-ce pas?

Et tous les titulaires d'un compte de chèques postaux peuvent recevoir une carte. Donc vous aussi.

Si vous n'avez pas encore de compte de chèques postaux, c'est le moment de réfléchir à tous les avantages qu'il pourrait vous procurer.

1° Avec un chèque postal, vous pouvez régler vos factures sans argent liquide: soit vous le glissez dans la boîte aux lettres la plus proche, soit vous le remettez au guichet de votre poste habituelle. Dans les deux cas, c'est gratuit.

2° Vous pouvez prélever en tout temps et dans toute la Suisse jusqu'à 2000 francs aux guichets de 4000 bureaux de poste. Même le samedi matin. C'est gratuit.

3° Votre argent bénéficie de la garantie de l'Etat et il est à l'abri des vols, des incendies et des pertes. C'est gratuit.

Vous trouverez un POSTOMAT à Genève, Lausanne, Berne, Bâle, Zurich, Lucerne, Winterthur, Bienne, Aarau, Saint-Gall, Coire, Lugano... et dès mi-octobre 1979 à Neuchâtel, La Chaux-de-Fonds, Baden, Bellinzona et Locarno.

## Ce qu'il vous faut: un compte de chèques postaux.

*Veillez m'envoyer les formules nécessaires concernant*

- les comptes de chèques postaux et le POSTOMAT  
 seulement le POSTOMAT (j'ai déjà un compte de chèques postaux)

Nom et prénom

Profession

Rue et no

NPA et localité

A envoyer non affranchi à l'adresse suivante: Campagne pour les comptes de chèques postaux, 1001 Lausanne.



Si vous préférez, vous pouvez aussi passer tout simplement au guichet du bureau de poste le plus proche pour vous faire ouvrir un compte de chèques.

**CANTON DE BERNE**

**Elections fédérales dans le Jura bernois (IV)**

**Parti socialiste: la discrétion de M. Loetscher**

Collages sauvages, barbouillages et pétards font à nouveau leur apparition dans le Jura bernois, à l'occasion de la campagne pour les élections fédérales. En effet, à La Neuveville, à la fin de la semaine dernière, de nombreuses affiches en faveur de la liste N° 17



M. Francis Loetscher. (Photo Rieben)

«Entente jurassienne» ont été collées en ville. La police a intercepté quatre jeunes autonomistes.

Dans la nuit de lundi à mardi, des barbouillages invitait à voter la liste 17 ont été peints dans la vallée de Tavannes, à Tramelan, etc. De plus, dans la soirée de lundi, alors que M. Valentin Oehen tenait une réunion à Malleray, des pétards ont explosé devant les vitrines de l'hôtel du Cheval Blanc, à Bévillard, établissement autonomiste.

Enfin, il faut rappeler qu'un jeune pro-Bernois de Tavannes, pris d'alcool, a lundi soir mis à sac un bar autonomiste à Tavannes. Il a été conduit à la clinique psychiatrique de Bellelay.

Avant-dernière formation politique dont nous parlerons dans nos colonnes: le parti socialiste du canton de Berne et sa liste unique N° 1. Emmenée par dix conseillers nationaux sortants, il est frappant de constater que

cette liste ne comporte qu'un nom de candidat du Jura bernois, M. Francis Loetscher, conseiller national sortant.

M. Francis Loetscher est né en 1932. Il est ancien diplômé de l'Ecole de commerce de Saint-Imier. Il a obtenu une maturité à l'Ecole supérieure de commerce de Neuchâtel. Depuis 20 ans, il est à la tête d'une classe spéciale à Saint-Imier.

Le fait de ne pas avoir de choix véritable ne laisse à l'électeur socialiste du Jura bernois que la possibilité de cumuler M. Loetscher et ainsi de lui donner deux voix nominatives. Le mot d'ordre de FD de cumuler tous les candidats, antiséparatistes bien sûr, du Jura bernois, n'est pas d'un grand apport pour M. Loetscher. Au contraire. En effet, étant seul candidat socialiste, cela ne lui donne que deux suffrages par liste. Or, pour les radicaux par exemple, avec trois candidats, cela leur en fait six et pour l'UDC douze suffrages avec six candidats.

Un socialiste pro-bernois qui suit le mot d'ordre de FD donnera autant de suffrages aux partis bourgeois qu'à son parti. Il inscrit la liste 1 en tête, puis il cumule M. Loetscher et les autres candidats de FD. Cela donne au parti socialiste 11 suffrages au maximum. Prenons la même opération sous l'angle UDC. Le cumul des six candidats donne 12 suffrages, plus 9 lignes restantes, soit 21 suffrages. On voit le résultat.

Ce constat, pourtant, n'est pas décisif pour M. Loetscher, car comme pour tous les autres candidats du Jura-Sud c'est l'électorat de l'ancien canton qui décidera, représentant les 94 % de la population.

En 1975, M. Loetscher, grâce aux deux lignes qui lui étaient réservées sur la liste socialiste, avait été élu en première position devant le maire de Berne Reynold Tschappaet. Aujourd'hui, M. Loetscher n'a plus qu'une ligne sur cette même liste. Cependant, et cela n'est pas négligeable, il est sortant. Les départs de MM. Tschappaet décédé et Arthur Villars, de Bienne, démissionnaire, renforcent quelque peu aussi la position du conseiller national de Saint-Imier. D'autre part, les appels au secours des antiséparatistes du sud à l'ancien canton pourraient être entendus. Enfin, un dernier constat pourrait être qu'il ne se trouve pas de nouveaux syndicalistes en liste qui pourraient présenter un danger pour M. Loetscher. Ceci pour le côté positif.

Pour le négatif, il faut relever le problème biennois et le cas de M. Raymond Glas. Les socialistes romands de Bienne avaient demandé à pouvoir profiter du même soutien que M. Loetscher lors de la campagne. Cela leur a été refusé. Dès lors, on peut s'attendre à une réaction des Biennois, Romands et Alémaniques, qui auront à cœur de reprendre le siège perdu par la démission de M. Arthur Villars.

La discrétion de M. Loetscher doit aussi être évoquée. Si cela est une qualité en d'autres circonstances, en politique cela ne paie pas. Dans la question jurassienne, M. Loetscher donne plus l'impression de suivre le courant antiséparatiste que de l'influencer. Ses interventions au Conseil national ont été pertinentes, soit, mais discrètes aussi.

Enfin, d'aucun pourraient bien lui reprocher d'avoir abandonné la mairie de Saint-Imier aux radicaux.

(A suivre) Ivan VECCHI

Demain: «Entente jurassienne» (PSA et PDC-PLRSJ).



**Court: la fanfare a inauguré ses nouveaux uniformes**

De notre correspondant: C'est samedi soir, à la salle de gymnastique, que la Fanfare municipale de Court a fêté l'inauguration de ses nouveaux uniformes, remplaçant les anciens costumes qui dataient de plus de 25 ans.

Après l'adieu aux anciens uniformes, il y eut le concert de gala par la fanfare de Bévillard, dirigée par M. Michel Dubail, de Saint-Imier. Puis, revêtus de leurs nouvelles tenues, les musiciens de Court interprétèrent quelques morceaux. L'historique de la société a été fait par le président Fritz Badertscher, en fonction depuis 1957. Relevons que la fanfare avait fêté son centenaire il y a cinq ans, qu'elle est dirigée par M. Germain Kunz, de Moutier, et que ses premiers uniformes furent inaugurés en 1910.

Sur notre photo (Avipress Petermann): la fanfare de Court dans ses nouveaux uniformes.

**Le 50<sup>ème</sup> anniversaire de la Société des pêcheurs de La Neuveville**

De notre correspondant: Une manifestation à laquelle assistaient le conseiller d'Etat Kurt Meyer, une délégation du Conseil municipal, le secrétaire du giron Jura-Seeland, le comité in corpore de la Société des pêcheurs de Saint-Ursanne, ainsi que de nombreux membres et invités, a marqué samedi dernier dans les anciennes caves de la ville de Berne, le 50<sup>ème</sup> anniversaire de la fondation de la Société des pêcheurs sportifs et amateurs de La Neuveville.

C'est en 1929, en effet, que MM. Arthur Roth, Fritz Widmer, Alfred Merz, Rodolphe Brechbühl et Walter Schertenleib décidèrent de fonder la société. La présidence est alors confiée à M. Arthur Roth. Cette constitution fait suite sans doute à la construction, deux ans auparavant, d'une pisciculture de brochet et de palée au sud de l'ancien lessivier. Les archives faisant défaut jusqu'en 1943, on sait peu de choses sur les activités de la société jusqu'à cette date. C'est l'année d'ailleurs où M. William Grosjean, président d'honneur, obtint l'interdiction de la pêche au brochet pendant la fraie. Une surveillance est exercée par les membres. Les contrevenants sont dénoncés au préfet.

En 1945, la société fait l'acquisition d'un bâtiment, route du Château, afin de permettre l'hivernage des bateaux. Ce

local étant toutefois peu utilisé, décision est prise, cinq ans plus tard, de céder ce hangar à la Municipalité pour la somme de 9500 francs. En 1956, la taille du brochet est fixée à 45 centimètres. La même année, on introduit le fanion jaune pour la pêche à la truite. L'effectif des membres s'accroît sans cesse. Il passe de 28 en 1946 à plus de 200 de nos jours.

La société est actuellement présidée par M. Mildo Faoro. Elle ne disposait pas jusqu'ici de bannière. C'était donc l'occasion, samedi soir, d'inaugurer la bannière de la société, parrainée par la Société des pêcheurs de Saint-Ursanne, dont une délégation conduite par son président, M. Jean Favre, assistait à la cérémonie. Discours, échange de cadeaux et félicitations constituèrent l'essentiel du programme de la fête du cinquantenaire.

**Rédaction FAN-L'EXPRESS Bureau de Moutier**  
Ivan Vecchi  
PASSAGE DE L'OURS  
Tel. (032) 93 44 66  
Télex 34 91 27

**A la commission d'école primaire de Moutier: plusieurs propositions, mais pas de panacée...**

De notre correspondant: On sait que rien ne va plus à la commission d'école primaire de Moutier. Des fautes commises par le président en place, le problème de l'enseignement antiséparatiste s'étant rendu coupable de téléphones anonymes et l'opposition entre Jurassiens et pro-Bernois sont à l'origine des problèmes qui font que depuis plusieurs mois cette commission n'est plus à même de remplir son rôle.

Devant cette situation, une première réaction a été celle des trois ecclésiastiques, siégeant en observateurs à cette commission, qui ont décidé de suspendre leur participation aux séances de la commission tant que la situation ne sera pas résolue.

Une autre réaction, de taille, a été la décision prise lundi soir par l'Association des parents d'élèves (APEM) qui demande le remplacement de l'actuelle commission par une nouvelle équipe, dûment motivée par les questions scolaires. De plus, l'APEM prie les partis politiques de Moutier de veiller à ce que leurs nouveaux représentants à la commission soient choisis parmi les personnes intéressées avant tout aux problèmes de l'école.

Le président de l'APEM, M. Claude Monnerat, lui-même membre de l'actuelle commission d'école, a annoncé qu'il donnera le premier sa démission de cette commission. D'autre part, si d'autres membres de la commission ne devaient pas suivre cet exemple,

l'APEM lancerait une pétition pour appuyer cette revendication.

**DES PROPOSITIONS**

Lundi soir, une délégation du Conseil municipal tenait également séance à ce sujet, avec les membres de la commission d'école en question. Après plusieurs heures de discussion, le maire, M. Berdat, a fait la proposition d'une présidence alternée entre les membres de la commission. L'actuel président, M. Mercier, doit réfléchir à cette proposition et donner son avis d'ici au 15 novembre.

Au cours de la discussion, plusieurs propositions avaient été émises par M. Pierre-Alain Droz, principal opposant au président Mercier. Dans une première proposition, M. Droz demandait la démission de M. Mercier comme président et membre de la commission. Puis, de démissionner de la présidence, mais de rester membre. Enfin, que M. Mercier reste président de droit, mais que les débats soient dirigés par un autre membre. Toutes ces propositions ont été rejetées par la majorité antiséparatiste de la commission.

Affaire à suivre.

**Au tribunal du district de Moutier**

De notre correspondant:

Le tribunal pénal du district de Moutier, placé sous la présidence de M. Roland Schaller, assisté de deux juges ordinaires Althaus, Brunner, Marti et Mercier, et du greffier Remy Berdat, s'est occupé d'une affaire dirigée contre deux ressortissants français, prévenus d'escroquerie au préjudice d'une usine de Reconvilier.

Les prévenus, deux artisans ambulants légalement établis en France, avaient proposé un travail de trempage de pièces diverses à la fabrique de Reconvilier et exerçaient leur activité sur une place de camping dans la région biennoise. Le travail exécuté ne corres-

pondait pas aux promesses, plainte avait été déposée pour escroquerie.

Après délibérations, le tribunal a libéré les deux ressortissants français de la prévention d'escroquerie, l'élément constitutif du délit, à savoir l'astuce, faisant défaut dans cette affaire. En revanche, ils ont été reconnus coupables d'avoir exercé une activité artisanale ambulante sans autorisation et condamnés à une amende de 200 fr. chacun. Ils devront payer en outre les frais de justice s'élevant à 1000 fr. environ. Les prévenus n'assistaient pas à l'audience.

Les conclusions civiles ont été adjugées dans leur principe. Les parties ont renvoyées devant le juge civil qui liquidera le montant de la réparation due.

**CANTON DU JURA**

**Questionnaire de «Solidaire»**

**Sur les dix candidats au National, deux seulement ont répondu...**

Dans son édition d'octobre 1979, le mensuel «Solidaire» édité par la «Déclaration de Berne» ouvre ses colonnes au groupe constitué dans le Jura qui a adressé un questionnaire aux dix candidats au Conseil national dans le Jura. Or, surprise, «Solidaire» n'a reçu que... deux réponses, celles des deux candidats de la liste d'Unité jurassienne et populaire, MM. Pierre Gassmann, socialiste, et Gabriel Roy, chrétien-social. Pas de réponse, ni des candidats démocrates-chrétiens, ni des candidats radicaux.

En préambule, le groupe Jura de la déclaration de Berne s'en étonne et relève que préconiser la coopération avec les peuples et refuser un engagement personnel à la réalisation de cette tâche paraît être une attitude contradictoire et opportuniste. Serait-ce que la publication de certaines options des candidats compromettrait leurs intérêts personnels? Les

plus démunis ne seraient-ils frères que le temps d'une campagne électorale? Et qu'est-il fait de la transparence si souvent mise en évidence?

Le préambule rappelle enfin que la Constitution jurassienne se réfère à la justice sociale, encourage la coopération entre les peuples et que l'Etat joue un rôle actif au sein des communautés dont il se réclame. La République jurassienne se veut en outre ouverte au monde et désireuse de coopérer avec les peuples soucieux de solidarité.

Tout cela a-t-il déjà été oublié?, dit la revue, avant de donner la liste des questions posées et les réponses de MM. Roy et Gassmann. L'un et l'autre s'opposent à la réduction de l'aide suisse au tiers monde (38,4 millions) et en demandent même l'augmentation et une amélioration qualitative de la coopération suisse, notamment en sacrifiant une partie du budget militaire exorbitant, dit M. Roy. D'accord aussi pour surveiller les investissements suisses dans les pays en voie de développement, et pour lutter contre un assouplissement des

mesures de contrôle des ventes d'armes à l'étranger.

Unanimité aussi entre MM. Roy et Gassmann, pour l'entrée de la Suisse à l'ONU, contre l'envoi d'armes en Afrique du Sud, pour l'assouplissement du secret bancaire et une amélioration de la politique envers les étrangers. M. Roy se dit favorable au soutien au petit commerce qui fournit des prestations que les grands ne peuvent assumer. Accord aussi pour l'égalité des salaires entre hommes et femmes, en droits, en devoirs familiaux et en salaires.

Les deux candidats de la gauche jurassienne se prononcent enfin pour une amélioration de l'AVS et l'instauration d'un deuxième pilier. Ils s'opposent enfin à la construction des centrales nucléaires de Graben et Kaiseraugst, la clause du besoin n'existant pas et le problème de l'entrepôt des déchets n'étant pas résolu.

On peut évidemment partager ou non ces avis, mais du moins les deux candidats ont-ils le mérite d'être les seuls à avoir osé les exprimer sans détours... V.G.

**VILLE DE BIENNE**

**Au tribunal de district**

**M. Béguelin diffamé? Audience ajournée après dix minutes...**

De notre rédaction biennoise:

Cinquante-cinq pièces justificatives (dont deux livres sur la question jurassienne) produites la semaine dernière seulement, sans oublier cinq nouvelles pièces déposées le jour même de l'audience, soit hier matin: le juge d'instruction biennois François Rieder, juge unique au tribunal de district de Bienne a été quelque peu débordé dans l'affaire pénale opposant le président du gouvernement jurassien Roland Béguelin, partie plaignante, à un lecteur biennois du «Journal du Jura», M. R. Joray. Celui-ci, en février 1978, n'avait pas mâché ses mots à l'égard de M. Roland Béguelin et était prévenu hier de diffamation par voie de la presse.

**«PRÉSENCE INDÉSIRABLE»**

Il avait pris la plume pour s'insurger contre la présence du secrétaire général du Rassemblement jurassien (RJ) à la célébration, le 25 janvier 1978, du 450<sup>ème</sup> anniversaire de la réformation en la cathédrale de Berne. Dans une lettre ouverte au conseil synodal de l'Eglise réformée évangélique du canton de Berne, il reprochait vivement à son président d'avoir invité M. Roland Béguelin à cette céré-

monie. Une présence que le prévenu qualifiait de «hautement indésirable et provocatrice».

«Vous avez ainsi ouvert la porte au représentant qui, sous l'habit du constituant, cachait l'âme vile du secrétaire général du RJ, la personne la moins digne de prendre part à la solennité. Aussi grand que fut mon désir de participer à cette dernière, je me suis fait un devoir de m'en priver, en raison de cette présence profanatrice.» Un pavé dans la mare signé «RJ», des initiales de l'inculpé...

**PIÈCES JUSTIFICATIVES**

Pour sa défense, celui-ci avait fourni au juge d'instruction une soixantaine de pièces justificatives, lettres, livres (ceux de Roland Béguelin et de Luc de Meuron) et autres articles de journaux. Bref, toute la question jurassienne. Ces documents sont parvenus tardivement au juge unique François Rieder, qui n'a pu tous les consulter en un laps de temps si court.

Pour cette raison, et en l'absence du président du parlement jurassien qui vient à peine de rentrer de vacances, l'audience a été suspendue à une date ultérieure: — Ce sera tout pour aujourd'hui, a dit M. François Rieder. Dix petites minutes s'étaient écoulées...

**L'administration municipale au service du citoyen!**

De notre rédaction biennoise: Entrés fraîchement au service de l'administration municipale, 40 nouveaux employés étaient conviés hier après-midi à la station de conditionnement d'eau du lac de Bienne, à l'occasion de la seconde séance annuelle d'information destinée aux nouveaux venus dans l'administration. Présent à cette séance, le maire de la ville, M. Hermann Fehr, invita les nouveaux employés municipaux à se mettre entièrement au service des citoyens!

Partout souvent, le citoyen se fait une image rébarbative de l'administration, tandis que de son côté, l'employé municipal a trop tendance à traiter ce même citoyen comme sujet. Selon M. Hermann Fehr, cette situation ne peut plus continuer ainsi: — L'une de vos nouvelles activités au sein de l'administration consiste également à établir de bons contacts

avec le citoyen, à mettre toutes vos capacités à son service, a dit notamment le maire en s'adressant aux nouveaux employés présents.

Prenant ensuite la parole, le chancelier municipal, M. Max Oberle, présenta les divers services de l'administration et leurs activités. Une administration «tentaclaire» qui possède des bâtiments et des locaux disséminés dans toute la ville de Bienne, les trois plus importants étant la maison Bloesch (mairie, chancellerie, etc.), le bâtiment des finances et la maison du contrôle (appelée ainsi, car à l'époque, c'est là que l'on contrôlait les métaux qui entraient dans la fabrication des montres biennoises).

Sous le thème «Nature dans la ville», M. Alfred Kiener, chef du service des parcs et promenades projeta ensuite des prises de vue de la verdure biennoise. Des diapositives prises il y a dix ans opposées à des diapositives prises dernièrement, reflétaient bien le travail de Titan accompli par les jardiniers biennois ces dernières années. Au bord du lac, notamment, où plus de 25.000 m<sup>2</sup> gagnés sur le lac ont été aménagés de façon extraordinaire:

— Tout devrait être terminé le printemps prochain, a dit M. Alfred Kiener. Par ailleurs, avec la construction de nouvelles écoles (Battenberg, Tilleuls, Champagne, etc.), de nouvelles zones de verdure ont pu être aménagées à

Bienne. A plusieurs endroits de la ville et même au cœur de celle-ci, des coins de verdure offerts au public sont autant de poumons qui font respirer les Biennois. Cependant, beaucoup de travail reste encore à faire et les quelques dispositions «bêtonnées» que M. Alfred Kiener n'a pas craint de projeter le prouvent!

**CARNET DU JOUR**

**CINÉMAS**  
Apollo: 15 h et 20 h 15, Les petites fugues.  
Rex: 15 h et 20 h 15, Animal house; 17 h 45, Rosmary's baby.  
Lido 1: 15 h et 20 h 15, Et la tendresse?... bordel.  
Lido 2: 15 h, 17 h 45 et 20 h 30, Le tambour.  
Palace: 15 h, Das singende, klingende Baumenchen; 20 h 30, Popcorn und Humbeereis; 17 h 30, Toedliche Katzen.  
Studio: permanent dès 14 h 30, Super Vixen.  
Elite: permanent dès 14 h 30, Zwei Daeninnen in Lederhosen.  
Métro: 14 h 50 et 19 h 50, Les kamikazes du karaté et Heldenkampf der Panzerjaeger.  
Capitole: 15 h et 20 h 15, Le pont de la rivière Kwai.

**Réformistes Jurassiens: soutien au centre et à gauche**

(c) Le parti radical réformiste jurassien a tenu séance à Delémont, en vue des élections fédérales de dimanche. Après une analyse détaillée de la situation politique, les réformistes jurassiens ont décidé d'apporter leur soutien total aux candidats de la liste démocrate-chrétienne et à ceux de la liste d'Unité jurassienne et populaire (socialistes et chrétiens-sociaux).

Les réformistes ne donnent pas de recommandation pour l'une ou pour l'autre de ces listes, mais pour les deux. Ainsi, apparaît-il très clairement que le parti radical orthodoxe devra faire front seul contre la coalition autonomiste.

**Rédaction FAN-L'EXPRESS Canton du Jura**  
B. Willemin  
COURTÉTELLE  
Tel. (066) 22 25 38  
Télex 3 45 63

**Début d'incendie dans les ateliers de la fabrique Fontenais SA**

**Les dégâts se montent à quelque 100.000 francs**

De notre correspondant:

L'enclenchement prématuré d'une machine automatique de lavage-dégraissage de pièces de montres, survenu dans la nuit de dimanche à lundi dans les ateliers de Fontenais SA, à Fontenais, a provoqué un début d'incendie et une violente fumée qui a incommodé un voisin, lequel a ainsi pu donner l'alarme. Le directeur de l'entreprise, M. Maurice Voisard, accouru sur les lieux, a pu circonscire le sinistre en débranchant la machine.

L'épaisse fumée et les émanations de produits chimiques — les pièces sont lavées et dégraissées avec de l'altène — ont toutefois provoqué des dégâts considérables. La machine elle-même est détruite, les locaux sont en piteux état, alors qu'un nombre important de pièces en fabrication ont également été atteintes par les émanations et sont perdues.

Il s'ensuit évidemment une perturbation dans l'acheminement des commandes, ce qui est d'autant plus regrettable dans la situation tendue et difficile que connaît l'industrie de la boîte de montre présentement. Fort heureusement, Fontenais SA a pu prendre des dispositions pour réduire les retards au strict minimum et pour ne pas perturber l'activité des ouvriers.

Quant aux dégâts, selon une première estimation des experts, ils se montent à au moins 100.000 francs. V.G.

**Rédaction FAN-L'EXPRESS de Bienne**  
Bureau Cortési  
Route de Neuchâtel 140  
Tel. (032) 22.09.11  
Télex 34 184

Une rue qui s'anime:

la Promenade Noire  
Au N° 10  
**Tosalli**  
NEUCHÂTEL

Tél. 240 040

SORT LE GRAND JEU!

Situation du magasin:

**EXCEPTIONNELLE**

Côté Promenade Noire:

PLACES DE PARC À DISPOSITION

Côté Coq-d'Inde:

EN ZONE PIÉTONNE

Et, bien sûr, ce qui fait notre réputation depuis toujours:

LA QUALITÉ LE CHOIX

LE SERVICE APRÈS-VENTE UN PERSONNEL HAUTEMENT QUALIFIÉ

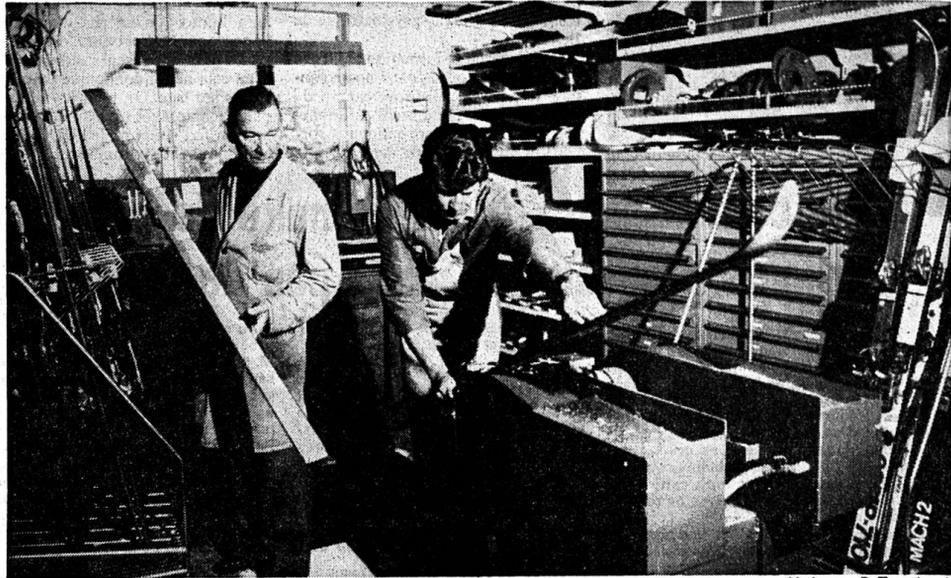
Création FAN

**Tosalli**

s'est donc installé à Neuchâtel, rue de la Promenade Noire. C'est avant tout un point de vente précise M. Gilbert Duvanel, l'administrateur de l'entreprise. Et d'ajouter: En tout nous sommes treize (chiffre qui a toujours été le porte-bonheur du patron Jean-Pierre Tosalli) pour faire tourner l'entreprise, soit nos magasins de Colombier et de Neuchâtel. Si la majorité de nos gens sont des vendeurs - ou des vendeuses - nous avons également du personnel qualifié sur le plan technique, soit dans la réparation des tondeuses à gazon, soit dans la réparation des skis. Mais je crois qu'il est indispensable de le souligner: nos vendeurs, s'ils sont au bénéfice d'un certificat fédéral de capacité, sont également instruits sur le plan technique; ils peuvent répondre au client sans avoir recours au spécialiste, notamment dans le domaine du ski où tous sont formés pour monter des fixations par exemple...

dont les responsabilités, au sein de l'entreprise, sont grandes en sa qualité de bras droit de M. Jean-Pierre Tosalli. Egalement rompu aux exigences du matériel - M. Duvanel est instructeur suisse de ski - l'administrateur de l'entreprise s'occupe principalement du stockage, du contrôle du matériel à son arrivée, des achats. Il est également chargé de mettre sur les rails le pied-à-terre de la Promenade Noire, dont la direction a été confiée à M. Jean-Rodolphe Urech, un spécialiste en « marketing » au bénéfice d'une formation complète de vendeur acquise en Suisse alémanique, à Lausanne et à Genève. Dans l'entreprise, Colombier garde sa place. Nous désirons conserver la clientèle acquise à ce jour; pour ce faire les services restent les mêmes que précédemment. En fait, une ligne de conduite identique subsiste pour nos deux magasins; un même désir de bien servir nos clients, de rester constamment disponible envers eux, affirme M. Duvanel. Et puis, Colombier conservera son rang de magasin d'exposition, même si certains articles (tables de tennis

## COLOMBIER reste la base



(Avispress P. Treuthardt)

### LA BASE

Colombier reste donc la base de l'entreprise. C'est ici à Colombier que les apprentis sont formés; que les ateliers de réparation demeurent; que les locaux pour les stocks sont construits - 360 mètres carrés, précise M. Duvanel. Et de poursuivre: Dans nos ateliers de Colombier nous réparons semelles de skis et fixations, nous aiguisons les carres, nous fartons. Nous possédons des machines modernes, aptes à répondre à une clientèle exigeante. De plus, notre personnel est hautement qualifié. Il suit régulièrement des séminaires organisés par les fabricants, par les constructeurs de tondeuses à gazon ou par les constructeurs de moteurs. Ils ont la faculté de se reconverter l'hiver pour le service des skis...

Et puis, à Colombier demeurera un service particulier appelé « semelles conformables ». Il s'agit d'un appareil formant la semelle selon l'anatomie de la plante du pied. Ce service s'adresse principalement à ceux qui connaissent des problèmes de chaussures, précise M. Duvanel

de table, meubles de jardin, tondeuses à gazon, meubles en rotin) se trouveront, à l'occasion, à la Promenade Noire.

Ils serviront d'accroche pour nos clients, précise M. Urech. Et puis, dans son jeu la base de Colombier conserve un atout important: il est pratiquement possible d'accéder dans le magasin en... voiture! Les places de parc sont aménagées devant la porte. A la Promenade Noire il sera également possible de s'arrêter devant le magasin pour y faire une course rapide. Et puis, situés à la limite de la zone piétonne, nos locaux sont donc à proximité des places de parc. C'est aussi un atout majeur dans notre jeu relève M. Urech.

Colombier restera donc la base de l'entreprise Tosalli. Si la clientèle a des problèmes, si elle veut nous écrire, elle doit le faire à Colombier. C'est là qu'elle trouvera une solution souligne encore M. Duvanel avant d'ajouter: Dans nos deux magasins vous trouverez du personnel apte à vous répondre dans une des trois langues: français, allemand, anglais...



**DONNAY**

Choix Conseils  
chez  
**Tosalli sports**



**Glatz** -Parasols



● Parasols géants

PERGOLA jusqu'à 7 m Ø  
ou carré 6 x 6 m

produit suisse  
de haute qualité  
garanti  
pour longtemps

Représenté à Neuchâtel  
et à Colombier

par **Tosalli sports**

Tél. 41 23 12



MEUBLES DE JARDIN

**sissach**

Chaises de jardin Fauteuils de jardin Bancs de jardin Tables de jardin

Fabrique Bâloise de meubles en fer SA 4450 Sissach Téléphone 061-98 40 66

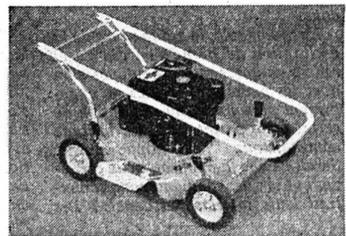
**UNIVERSAL**

Technique d'entretien des surfaces  
8942 Oberrieden ZH, tél. 01/720 14 43

a confié la vente de ses machines

à **Tosalli à Colombier**

maison installée pour la réparation  
(2 mécaniciens à disposition)



Notre maxime: prix tout compris  
Les tondeuses à gazon UNIVERSAL sont fabriquées en série et munies de tous les attributs faisant partie d'un appareil de qualité. Elles se distinguent aussi par leur démarrage léger, leur échappement silencieux soigneusement étudié, leur guidon pliable et nécessitant ainsi un minimum de place, soit dans le coffre à bagages, soit dans le hangar.

**Otto Richei AG**

5401 Baden, tél. 056/8314 44  
1181 Saubraz, tél. 021/74 30 15

**les tondeuses**



Vente et service  
par **Tosalli**  
à Colombier Tél. 41 23 12



**Bunton**  
**JACOBSEN**



Toutes les tondeuses SABO pour usage privé (châssis rouge) sont équipées d'un châssis robuste en aluminium, à l'abri de la corrosion, garanti 12 ans.

pour chaque pelouse  
la tondeuse adéquate



Au choix, comme ceci... ou comme cela.

Représentation exclusive  
à Colombier

**Tosalli** vente et réparation  
Tél. 41 23 12

**Tosalli sports** est ouvert à Neuchâtel

de 8 h à 12 h  
de 13 h 30 à 18 h 30

Samedi  
jusqu'à 17 h

**A Colombier même horaire**

CONFÉDÉRATION

Pro Helvetia bénéficiaire de la vente

Berne émet deux écus commémoratifs dédiés à la mémoire d'Albert Einstein

BERNE (ATS). — La Confédération a émis deux monnaies de cupro-nickel d'une valeur nominale de 5 francs à la mémoire d'Albert Einstein.

ra, accompagnée de 13 étoiles. La première pièce est l'œuvre du sculpteur Juerg Zeller, Bâle, et la seconde du graphiste Kurt Wirth, Berne.

M. CHEVALLAZ ÉVOQUE LE SOUVENIR D'EINSTEIN EN SUISSE

A l'occasion de l'émission de deux pièces à la mémoire d'Albert Einstein, le conseiller fédéral Georges-André Chevallaz a évoqué le souvenir du père de la théorie de la relativité en Suisse.

Passa-t-il pourtant pour un fonctionnaire exemplaire? Son allure distraite, ses cheveux ébouriffés, les pantoufles de velours vert brodées avec lesquelles il se rendait au bureau par beau temps, tantôt son violon sous le bras, tantôt chargé de légumes achetés au marché, suscitaient plus d'étonnement que de considération, pour un original dont le génie n'apparaissait pas évident à ses supérieurs ni à ses collègues de travail.

Einstein, a conclu M. Chevallaz, est appelé, devant nos caisses vides, à rendre un service posthume à notre pays dont il a gardé la nationalité, à côté de l'allemande, puis de l'américaine.

Brouillard, feuilles mortes, pièges mortels

Cascade d'accidents graves sur les routes de l'automne

D'un correspondant:

Les dangers de la circulation en automne sont énormes. De nombreux usagers de la route en ont hélas fait l'expérience au cours des dernières 72 heures.

Dans le brouillard — cette remarque est également valable le jour — il faut absolument enclencher les feux de croisement. Celui qui circule seulement avec des feux de position ou sans feux se rend coupable aux yeux de la loi.

Ventes de voitures: baisse en septembre

BERNE (ATS). — Le nombre de voitures vendues en septembre a été de 18.106 unités, soit une diminution de 8,1% par rapport à la période correspondante en 1978.

ROMANDIE

Conférence de presse au 12<sup>me</sup> étage d'un HLM

Le gouvernement genevois prépare la « crise » du logement de 1980

GENÈVE (ATS). — Actuellement, à Genève, la situation du logement est maîtrisée. Mais, en raison de retards qui se sont accumulés, il y aura probablement une pénurie vers 1980-1982.

C'est ce qu'ont exposé les membres de la délégation du logement du Conseil d'Etat, MM. Pierre Wellhauser, Jaques Vernet et Robert Ducret, au cours d'une conférence de presse qui se tenait au 12<sup>me</sup> étage d'un HLM en construction à Onex, sous les auspices de la fondation « Cité nouvelle ».

En 20 ans, le parc immobilier genevois a pratiquement doublé, pour atteindre 170.000 logements.

situer actuellement à 2 personnes par logement, ou 0,7 personne par pièce d'habitation alors que ce taux était de 1,2 personne avant la guerre.

Septante pour cent des locataires de HLM (habitations à loyer modéré) prélèvent sur leur revenu annuel moins de 15% pour payer leur loyer.

été répercutées sur le tiers des logements à caractère social. La demande de logements reste assez forte: 6000 sont en suspens actuellement.

Face à cette demande, force est de constater que l'offre se raréfie: le nombre des logements mis en chantier ces dernières années est en baisse.

Un coup des écologistes...

Des lynx lâchés clandestinement dans les Alpes valaisannes?

— Soyez gentil, ne faites pas état de mon non mais je puis vous assurer qu'effectivement des lynx se baladent actuellement dans les Alpes en Valais et c'est fort bien ainsi.

Telles sont les paroles recueillies hier à Sion de la bouche d'une des plus importantes personnalités du canton. Des lynx qui viendraient d'où? Ils auraient été tout simplement lâchés clandestinement par des écologistes qui entendent redonner aux Alpes leur aspect d'antan et assurer du même coup une police sanitaire naturelle au gibet.

Vrai ou non... Toujours est-il qu'au service cantonal de la chasse, tout comme au département de M. Comby ou à la police cantonale, chacun se refuse de confirmer un lâcher clandestin de lynx même à titre purement expérimental.

— A l'Etat, on sait peut-être mais on ferme les yeux pour ne point effrayer les gens, disent ceux qui prétendent avoir aperçu notamment dans la vallée des Dranses, dans la combe de l'Aa où même, dit-on, dans le secteur d'Annaviers et d'Hérens un couple de lynx.

MILLE VIPÈRES LÂCHÉES CLANDESTINEMENT

Si un couple ou deux de lynx avaient été lâchés clandestinement en Valais par des écologistes à l'insu des pouvoirs publics, on peut se demander

quelle serait leur provenance. On répond à ce propos qu'il existe des lynx en diverses régions des Alpes, qu'on peut en élever et qu'on peut même en acquérir auprès de certains zoos.

Notons qu'au service cantonal de la chasse où l'on secoue la tête dès que l'on parle d'un lâcher de lynx clandestin, on reconnaît que des écologistes ont lâché il y a quelque temps en Valais des centaines de vipères pour éviter leur disparition et maintenir ainsi leur présence dans un décor qui leur est naturel.

Manuel FRANCE

Course folle d'une roue de camion: ouvrier tué en Valais

Le drame vécu dans le petit village valaisan de Burchen près de Rarogne a sensibilisé la totalité de la population. Un habitant de l'endroit, M. Hermann Werlen, célibataire, 30 ans, a été tué dans des circonstances invraisemblables.

Hermann, un excellent travailleur, nous explique un de ses camarades, était occupé à enrouler un cordon électrique à deux pas de la menuiserie.

Soudain, il vit venir comme un bolide cette grosse roue de camion dévalant la montagne. Il tenta de fuir mais en vain. La roue le poursuivit en quelque sorte sur quelques mètres et s'écrasa sur lui.

Hermann Werlen a deux autres frères travaillant également dans la menuiserie. On imagine leur tristesse.

L'application de l'arrêté sur les abus dans le secteur locatif

La Constitution fédérale prévoit que des mesures de protection des locataires peuvent être appliquées « dans les communes où sévit la pénurie de logements ou de locaux commerciaux ».

Il existe un arrêté fédéral « instituant des mesures contre les abus dans le secteur locatif » du 30 juin 1972, modifié le 9 juin 1977, et une ordonnance du Conseil fédéral de 1972, modifiée en 1975, 1977 et 1978.

Le système a sa logique: en cas de pénurie, des bailleurs peuvent être tentés d'imposer des loyers abusifs ou d'émettre d'autres prétentions excessives; dans cette conjoncture, le pouvoir politique accorde une protection particulière aux locataires.

Navigation, économies d'énergie: résolution de l'Association Rhône-Rhin

THOUNE (ATS). — L'Association suisse pour la navigation du Rhône au Rhin (ASRR) a tenu samedi son assemblée générale à Thoune au cours de laquelle elle a voté une résolution concernant la navigation et les économies d'énergie.

L'assemblée a réélu son président central, M. Georges Béguin de Neuchâtel pour une période de quatre ans, ainsi que deux membres du bureau central pour la même durée MM. André Martin et Robert Rivier.

le bail à loyer (qui permettent au juge de prolonger d'un an un bail lorsque la résiliation a des conséquences pénibles pour le locataire).

Ce sont les cantons qui dressent la liste des communes réputées souffrir de la pénurie de logements ou de locaux commerciaux. Pour leur permettre de se déterminer, le Département fédéral de l'économie publique a proposé divers critères (le marché ne fonctionne plus si le taux de logements vacants est inférieur à 0,5%; d'autres points de repère sont conseillés: évolution de l'indice des loyers, nombre de cas soumis aux commissions de conciliation en 1977-1978, etc.).

De 1974 à 1977, le nombre des logements vacants a considérablement augmenté à la suite de la récession et de la stagnation démographique.

mission globale suisse des transports (CGST). Dans sa résolution, l'ASRR soutient la campagne menée par les autorités fédérales pour stimuler des économies d'énergie et félicite le conseiller fédéral Willi Ritschard, chef du Département des transports et communications et de l'énergie pour son courage et son engagement dans cette campagne.

Elle souhaite que les autorités et l'administration fédérales montrent l'exemple en agissant pour activer la réalisation de la voie navigable en Suisse. Elle rappelle enfin que la navigation permet de réaliser d'importantes économies d'énergie et de réduire notablement les nuisances du trafic particulièrement dans le domaine du bruit et de la pollution de l'air.

du 11 décembre 1978, révèle que l'assujettissement reste très général.

Cette liste, valable depuis le 1<sup>er</sup> janvier 1979, montre que les cantons ont apprécié la situation fort diversement.

Le régime d'exception reste applicable sur tout le territoire, dans les cantons d'Uri, Schwytz, Unterwald-le-Haut, Glaris, Zoug, Fribourg, Bâle-Ville, Appenzell Rhodes-Extérieures, Tessin, Neuchâtel et Genève.

Dans d'autres cantons, un très grand nombre de communes sont encore assujetties. Tel est le cas de Zurich, Berne, Lucerne, Soleure, Bâle-Campagne, St-Gall, Vaud, Valais et Jura.

Quelques cantons ne comptent que quelques communes soumises: Unterwald-le-Bas (2), Schaffhouse (2), Grisons (14), Argovie (20), Thurgovie (17). Aucun canton ne paraît admettre que la pénurie de logements ne sévit plus sur l'ensemble de son territoire.

En plusieurs endroits, quels que soient les critères adoptés, il n'est pas possible de soutenir que la pénurie existe ou menace. Et pourtant les autorités, de la commune au canton et à la Confédération, y maintiennent le régime exceptionnel. On dira que les politiciens sont poussés par la prudence électorale ou par une bienveillance louable pour les faibles. Il serait pourtant souhaitable qu'édiles et magistrats songent aussi à respecter la Constitution.

Rapport annuel de l'économie de guerre

BERNE (ATS). — Sous la présidence du conseiller fédéral Fritz Honegger, chef du Département fédéral de l'économie publique s'est déroulée, mardi à Berne, le rapport annuel des organes dirigeants de l'économie de guerre suisse.

Le but principal de la séance était l'étude d'un cas-concret soulevant le problème des aspects internationaux de la question énergétique. Les données du problème, ses conséquences et les solutions à y apporter furent discutées du point de vue politique, économique et technique ainsi que sur le plan de l'organisation.

PÊLE-MÊLE

Le tribunal administratif schwytois a rejeté la plainte déposée contre le gouvernement du canton par l'ancien directeur de l'Office cantonal pour la protection de la nature et du patrimoine, M. Jean Cottsmann. Celui-ci avait été relevé de ses fonctions en 1978 à cause de ses déclarations au sujet de la place d'armes de Rothenthurm prétend-il, à cause de son incompetence selon la version officielle. M. Cottsmann fera recours au Tribunal fédéral.

Environ 80 adversaires des centrales nucléaires venant des régions d'Argovie, de Zurich et de Bâle ont protesté contre l'installation du transformateur qui est arrivé lundi à Leibstadt. Les opposants se sont répartis tout au long du parcours suivi par le transport spécial et se sont rassemblés finalement à Koblenz (AG). Dans une résolution de protestation, ils ont demandé l'arrêt immédiat de la construction de la centrale atomique de Leibstadt et ont annoncé que la lutte contre l'ensemble du programme nucléaire allait être poursuivie.

SUISSE ALÉMANIQUE

Les événements se précipitent

Heimberg: conseiller municipal blanchi par les aveux de sa femme

THOUNE (ATS). — Les événements se sont précipités dans l'affaire du conseiller municipal de la petite commune de Heimberg, près de Thoune, soupçonné hier encore d'abus de confiance et de faux dans les titres.

Le juge d'instruction de Thoune a en effet annoncé mardi que M<sup>me</sup> Kammermann avait avoué être depuis 1969, l'auteur des faux dans les titres et d'abus de confiance au détriment d'une institution pour malades et nécessiteux de Heimberg et de la caisse scolaire récoltant les bénéfices du ramassage du vieux papier.

Conseillers nationaux au procès de la Charte 77?

ZURICH (ATS). — Trois conseillers nationaux, le radical zuricois Rudolf Friedrich, le démocrate-chrétien saint-gallois Edgar Oehler et le socialiste appenzellois Christian Merz vont à Prague assister au prochain procès des membres de la « Charte 77 ».

INFORMATIONS FINANCIÈRES

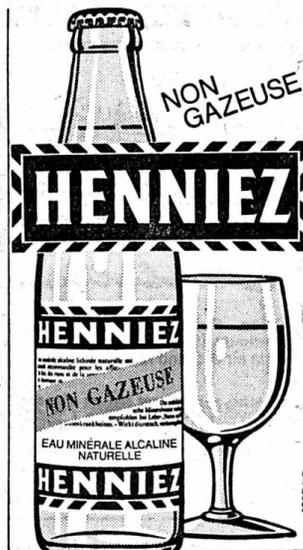
La chaussure suisse gagne du terrain à l'étranger

ZURICH (ATS). — Le ralentissement de l'activité que l'on avait déjà observé l'an dernier dans l'industrie de la chaussure et qui s'était traduit par une diminution de la production de 8,5% et par un recul du chiffre d'affaires de 3,1%, s'est poursuivi durant le premier semestre 1979, mais de manière moins prononcée.

La diminution de la production est imputable uniquement au marché intérieur où les quantités et la valeur des articles vendus ont baissé respectivement de 7% et 5,4% pendant les 6 mois de 1979. Néanmoins, la part des fabri-

cants suisses au marché helvétique est restée inchangée ces trois dernières années (22%).

En revanche, la production destinée à l'étranger, qui en 1978 avait progressé quantitativement de 8,2% et de 2,4% en valeur malgré la hausse du franc, reste le principal soutien de la branche. Durant les six premiers mois de l'année en cours, elle s'est accrue de 2,8%. Les exportations ont porté sur 2 millions de paires de chaussures d'une valeur de quelque 90 millions de francs, soit des augmentations respectives de 11,2% et 3,3%. Ces bons résultats sont dus notamment à la politique monétaire menée depuis octobre 1978 par la Banque nationale suisse qui a stabilisé le cours du franc par rapport au DM, monnaie de notre principal acheteur.



**Roulez 4x4**



**LADA NIVA**  
Fr. 14300.-

**Canon**  
des succès mondiaux dans votre main

Canon A-1, 5 automatismes d'exposition (plus réglage manuel); obturateur focal à commande électronique (1/1000 s à 30 s, + B); retardateur électronique incorporé à double délai (2 et 10 secondes); viseur réflex avec affichage digital; possibilité d'utiliser tous les accessoires spéciaux en conservant l'exposition automatique, avec tous les objectifs FD.



Contrôlez bien cette marque sur le bon de garantie

**UNIPHOT SA**

NEUCHÂTEL Photo-Ciné AMERICAIN GLOOR, CASTELLANI  
SAINT-BLAISE Photo-Ciné LANZONI  
CERNIER Photo-Ciné SCHNEIDER  
FLEURIER Photo-Ciné SCHELLING

Nous vous recommandons Canon

**Roulez 4x4**



**LADA NIVA**  
Fr. 14300.-

**plexiglas**

EN FEUILLES, BARRES ET TUBES DÉBITAGE - USINAGE - MOULAGE  
CUVES, CANALISATIONS EN PVC, PP, etc. POUR LABORATOIRES  
HOUSSES, FOURRES, ÉTUIS, DOSSIERS en plastique souple.

2042 Valangin - facile  
Tél. 038 36 13 63 TX 35 313 fuchs ch

**Auvents**



qualité et prix imbattables

**Isabella**

Salon Suisse du Caravaning  
Berne du 18 - 21 octobre 1979  
Plein air et Stand N° 40 (Flipper).

**vangros/sa**  
2525 Le Landeron Téléphone 038 5142 71  
rte. de Neuchâtel

Provisions de ménage Tout à votre avantage

**Minestrone**  
de qualité de Migros bien connue

boîte de 880 g, 1.90

Multipack 17.10.-23.10.  
2 boîtes **320**  
(100 g = -18.2)  
au lieu de 3.80

**Saucissons neuchâtelois**

A manger chaud, avec une potée aux poireaux. Quel bon souper!

Offre spéciale 17.10.-23.10.

saucisson de 230 g **240**  
(100 g = 1.04.3)  
au lieu de 2.80

**Gruyère surchoix**

les 100 g **123**  
au lieu de 1.43

Provisions de ménage Tout à votre avantage

**Boisson instantanée au cacao Frey instant**

se dissout instantanément dans du lait froid ou chaud.

Offre spéciale 17.10.-23.10.

bocal de 800 g **440**  
(100 g = -55)  
au lieu de 5.40

**Chocolat suisse de qualité «Mahony» «Mahony blanca»**

chocolat au lait avec nougat aux amandes et miel  
chocolat blanc avec nougat aux amandes et miel

Multipack 17.10.-23.10. bâton de 100 g, 1.-  
2 bâtons au choix **150**  
au lieu de 2.-



Provisions de ménage Tout à votre avantage

**Pour votre café au lait «Voncoré»**

Extrait soluble de café (env. 55%) et de chicorée (env. 45%).

Le contenu suffit pour préparer 132 tasses de café au lait.

Offre spéciale 17.10.-23.10.  
bocal de 200 g **4.-**  
(100 g = 2.-)  
au lieu de 5.-

**Frais du pressoir**

**Jus de fruits**

pasteurisé avec au moins 40% de jus de pomme.

bouteille de 1 litre **-60**  
(+ dépôt)

**Baisse de prix**

**Farine fleur**

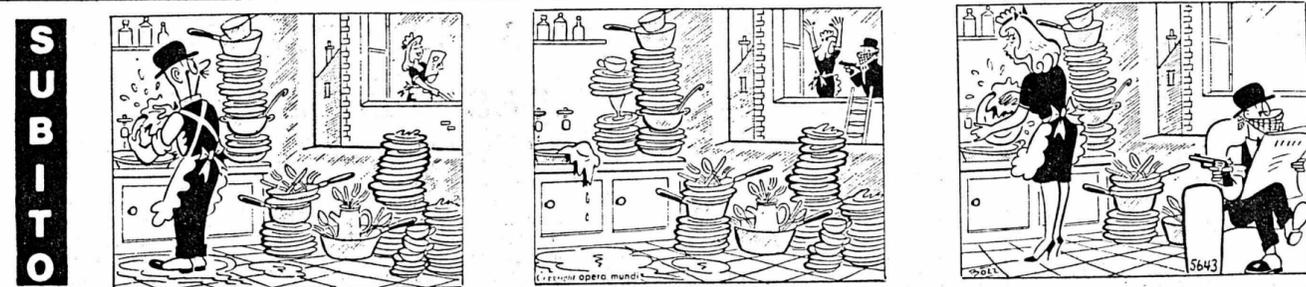
nouveau prix: **1.-**  
ancien prix: 1.10

1 kg

Nous voulons vous faire profiter de la bonne récolte de blé.

**Prix. Qualité. Choix.**

**MIGROS**



**La 4x4 des 4 saisons...**

Conduire une LADA NIVA c'est éprouver le plaisir de rouler sans souci au fil des 4 saisons. Cols enneigés, pistes printanières, autoroutes des vacances, champs brumeux, quel que soit le terrain, la traction constante sur les 4 roues assure à ce véhicule d'exception une tenue de route parfaite et une sécurité accrue.

**LADA NIVA**  
14300.-

Moteur robuste de 1568 cm<sup>3</sup> 78 CV DIN, 5 places, 3 portes, 6 vitesses avant et 2 vitesses arrière, blocage du différentiel.

Importateur exclusif pour la Suisse: SARES SA - 1022 Chavannes/Lausanne  
Tél. 021/24 27 25

NE/Bevaix: Garage APOLLO S.A., tél. 038/46 12 12. Fleurier: Garage du Sapin, Hans Magg, tél. 038/61 23 08. Neuchâtel: Garage Arturo PELUSO, Gouttes-d'Or 78, tél. 038/24 56 60.

Garages Henri Favre Carrosserie

**Apollo Lada** Neuchâtel/Bevaix tél. 46 12 12

**Apollo Lada** Neuchâtel/Bevaix tél. 46 12 12

**Apollo Lada** Neuchâtel/Bevaix tél. 46 12 12

**Roulez 4x4**



**LADA NIVA**  
Fr. 14300.-

**SALLE TEMPLE du BAS NEUCHÂTEL 18 oct. 20 h 30**

JACK YFAR présente: APRES SON TRIOMPHE à L'OLYMPIA PARIS

**LE NOUVEAU RÉCITAL**  
de **MARIE-PAULE BELLE**

accompagnée de ses musiciens

Location ouverte: Jeanneret musique  
Seyon 30 - Neuchâtel - Tél. (038) 24 57 77

**Débarras caves, galetas, appartements**

Tél. (021) 26 50 55 ou (024) 37 15 47.

**belles pommes non traitées.**

David Schwab, Gals.  
Tél. (032) 83 17 70.

**L'IMPRIMERIE CENTRALE NEUCHÂTEL**

achète **CHIFFONS**

toile et coton, dimensions minimales: 30 x 30 cm, propres, blancs et couleurs.

**EXCURSIONS VOYAGES FISCHER**

Tél. (038) 334932 MARIN-NEUCHÂTEL

**Palais de Beaulieu à Lausanne**

**HOLIDAY ON ICE 1979**

Service de cars:  
Mercredi 31 octobre en matinée dépt. 13 h  
Samedi 3 novembre en soirée dépt. 18 h 30

Prix du car: Fr. 21.-

Billets d'entrée à disposition:  
Fr. 12.-, Fr. 18.-, Fr. 24.-, Fr. 30.-, Fr. 36.-

AVS réduction de 50% sur le prix des billets de spectacle pour la séance du mercredi 31 octobre.

# EUROTEL Neuchâtel

## DÉJÀ CINQ ANS!

Ouvert le premier jour d'octobre 1974, l'Eurotel de Neuchâtel, à l'avenue de la Gare, fête donc cet automne ses cinq ans.

Il fut construit par la chaîne d'Eurotel Suisse dont le siège social est à Thoune. Avec ses 107 chambres comprenant un total de 192 lits et offrant toutes le plus grand confort — salle de bains ou douches, radio, réfrigérateur — il demeure sur le Littoral neuchâtelois le plus grand hôtel et le plus récent.

Depuis près d'un an et demi il est dirigé par M. Bruno Stanger, âgé de 28 ans, Zurichois qui est devenu Neuchâtelois de cœur. Entré dans la maison au moment de son ouverture il fut l'adjoint de M. Zoller en tant que sous-directeur.

### La gastronomie

L'hôtel offre son restaurant-grill baptisé du joli nom de «Pinot Noir» en hommage au cépage qui donne le bon vin rouge des coteaux neuchâtelois.

Le «Pinot Noir», au décor très particulier avec ses niches et son éclairage discret, est le coin gastronomique de l'hôtel avec 60 places réparties en petites et moyennes tables.

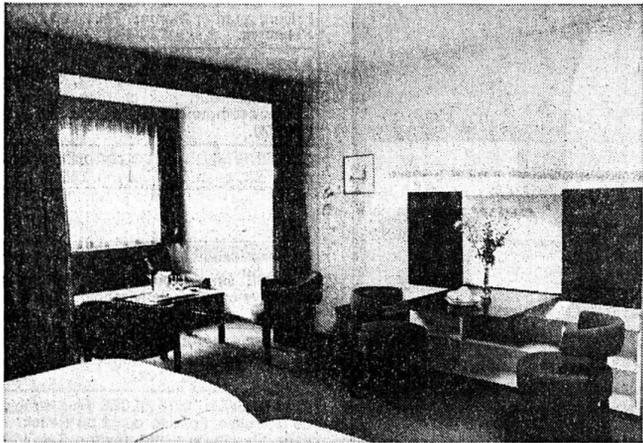
On y sert des repas très soignés ornant une carte riche et variée où, grâce à un vivier d'eau de mer, le homard, la langouste, les huîtres tiennent la vedette

tout comme par ailleurs les grillades de bœuf US ou quelques grandes spécialités de la cuisine française et internationale.

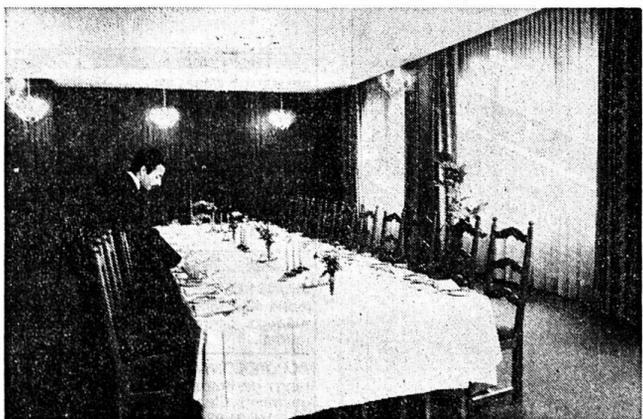
En outre, chaque semaine apporte ses spécialités qu'elles soient exotiques, de la campagne, de la Provence ou d'Italie.

Actuellement, par exemple, c'est un vrai festival du gibier avec une carte des plus alléchantes.

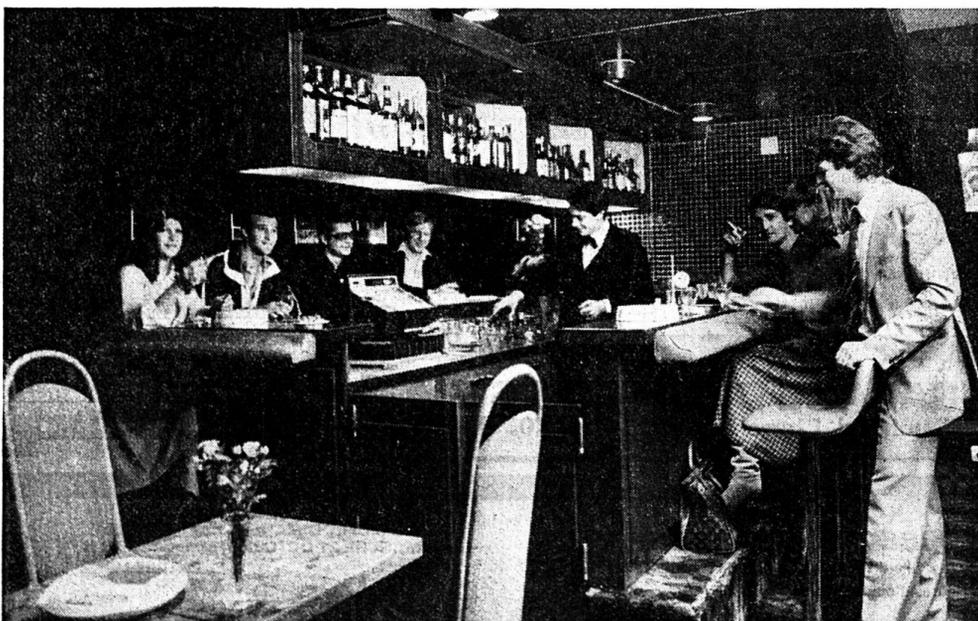
Les saisons amènent au «Pinot Noir» un constant et attrayant renouvellement de la carte de ce restaurant.



Un hôtel moderne de 107 chambres très confortables.



Le Salon rouge, pour conférences, réunions ou fêtes de famille, banquets, noces de 30 à 40 personnes.



Le bar «Tic-Tac» dans le hall de réception, ouvert chaque soir, dès 18 h. A droite, le directeur M. Bruno Stanger.

### Centre de congrès

Dès son ouverture, l'Eurotel de Neuchâtel a joué un rôle très en vue comme centre de congrès, assemblées, séminaires. Il s'en est tenu de nombreux car l'équipement de cet établissement en matière de climatisation, de matériel technique, de sonorisation et sa capacité d'hébergement sont parfaitement adaptés

à sa fonction de centre de congrès.

Il est possible d'y accueillir des réunions variant de 10 à 250 personnes, et les cuisines sont équipées pour servir 250 repas dans les meilleures conditions.

Pour les réunions, les congressistes disposent de quatre salles au volume variable en fonction des besoins.

### Promotion touristique

La direction d'Eurotel-Neuchâtel a ceci de particulier qu'elle n'attend pas sur le pas de porte que la clientèle vienne. Elle va la chercher!

C'est ainsi qu'aux hommes d'affaires qui occupent l'établissement durant la semaine, pour des rendez-vous d'affaires ou des congrès, succèdent durant les week-ends, et parfois durant une semaine, des touristes, principalement allemands, qui arrivent dans les cars de voyages organisés.

A leur intention, et avec beaucoup d'imagination, et la collaboration des instances du tourisme neuchâtelois, des CFF et d'agences de voyages, Eurotel leur prépare un séjour enrichissant et actif, plein de découvertes et de distractions originales dans le canton et ailleurs en Suisse.

Aussi n'est-il pas étonnant de voir se succéder les cars devant cet établissement, tout au long de l'année!

### Un nouveau chef de cuisine

La direction a fait appel à un jeune chef de cuisine français, Jean-Marc Lange, enfant de la Champagne, pays du «bien-manger» par excellence. Il quittera Zurich où, entre autres, il travailla au Savoy durant quatre ans, pour venir aux fourneaux d'Eurotel-Neuchâtel et diriger la brigade de cuisine forte de dix

personnes sur les cinquante que compte l'ensemble de l'effectif de l'hôtel.

Le nouveau chef se propose d'élargir encore la carte du restaurant Pinot Noir de quelques très fines spécialités françaises ou puisées dans la cuisine de différents pays.

### Au Carrefour

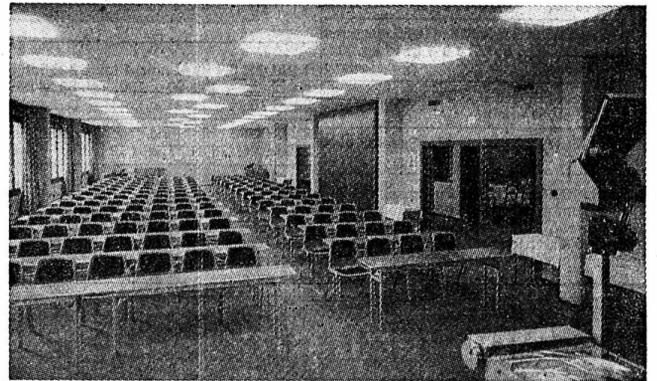
Le deuxième restaurant de l'hôtel est un lieu de rendez-vous apprécié pour des repas simples et quotidiens qui font penser à la cuisine bourgeoise savoureuse.

A Carrefour — c'est son nom — chaque jour fait apparaître sur les tables un menu différent et un autre pour les gens pressés, toujours à des prix modérés, à côté de la carte des mets pour ceux qui, à midi ou le soir, ne trouvent pas les menus à leur goût.

D'autre part, de l'automne au printemps en fin de semaine un

orchestre crée une animation sympathique dans ce café-restaurant où il y a de la vie.

C'est à Carrefour aussi, et dans l'amusant décor d'une ferme d'inspiration neuchâteloise que dès novembre sont servies des spécialités paysannes qui ont toujours beaucoup de succès, parce qu'elles rappellent la cuisine neuchâteloise d'autrefois: soupe à l'oignon, lapin au maïs, omelette farcie aux morilles et bien d'autres plats de la cuisine bourgeoise d'antan que l'on aime à retrouver et à savourer.



La grande salle des conférences, compartimentable selon les besoins.



Le restaurant Carrefour pour tous les jours.

### Les vins

Lieu de rencontre où l'ambiance et le décor sont là pour l'agrément des convives et le plaisir des gourmets le restaurant «Pinot Noir» a mis à sa carte des vins, cinq rouges et autant de blancs du Pays de Neuchâtel, un échantillonnage du Littoral où chacun peu trouver de quoi satisfaire son goût.

En outre, la cave de l'hôtel-restaurant abrite de très bonnes bouteilles de vins de Bourgogne, du Beaujolais et des vignobles bordelais, sans compter les meilleurs champagnes actuellement sur le marché.

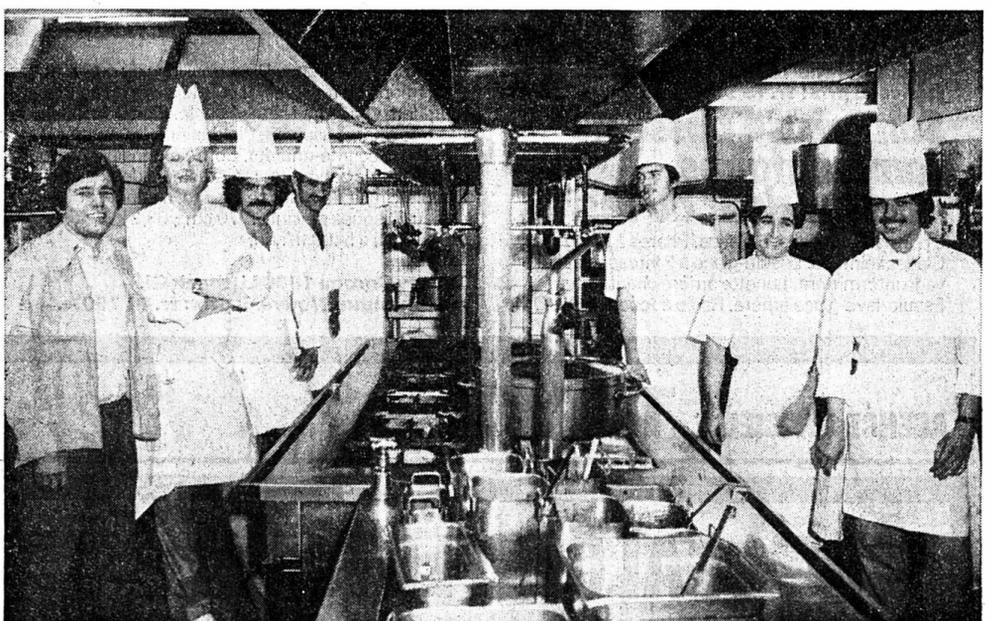
De quoi ravir les amateurs de cet irremplaçable nectar parfait pour accompagner le foie gras d'Alsace ou le saumon fumé.

### Pour le 5<sup>me</sup> anniversaire

Pour marquer le 5<sup>me</sup> anniversaire de l'ouverture d'Eurotel-Neuchâtel, la direction se fera un plaisir d'offrir l'apéritif à toutes les personnes qui viendront prendre le repas aux restaurants vendredi prochain 19 octobre...

Il y aura de la musique et de l'ambiance!

Photos P. Treuthardt



Le nouveau chef de cuisine français (à gauche) avec la brigade d'Eurotel.

**Les nouvelles chaussures de ski Raichle**  
*une classe à part!*  
 Demandez maintenant le prospectus au magasin spécialisé

**NOUVEAU à la COOP**

**BELDAM COIFFURE**  
*le programme doux et individuel de soins capillaires*

**Maintenant à des prix d'essai**

**BELDAM COIFFURE**

*un programme de soins capillaires efficaces à bas prix.*



**Hairspray**  
 3 sortes  
 380g **3.50**  
 au lieu de 3.90

**Shampooing**  
 4 sortes  
 200 ml **1.70**  
 au lieu de 1.90

**Fixateur aux protéines Hairfix**  
 2 sortes  
 150 ml **2.-**  
 au lieu de 2.30

**Fixateur aux protéines Hairfix**  
 2 sortes, en portions de 4x12,5 ml **1.80**  
 au lieu de 2.-

**Rinçage pour tous types de cheveux**  
 200 ml **2.20**  
 au lieu de 2.50

**Spray brushing pour tous types de cheveux**  
 100 ml **2.60**  
 au lieu de 2.90

**PETITES ANNONCES**

au tarif réduit de 65 c. le mot (minimum dix mots)  
 à l'exclusion de toute annonce commerciale, non occasionnelle ou ayant une certaine importance.

Pour faire publier une « Petite annonce », il suffit de remettre un texte clair et très lisible à notre réception, 4, rue Saint-Maurice, 2000 Neuchâtel.

**AVENDRE**

**LOUIS XV**: table de salon 50 x 80 cm avec filet de marqueterie, 320 fr. Tél. 41 11 24, heures des repas. 24801-J

**QUELQUES MEUBLES ANCIENS** tels que buffets, tables, chaises, bas prix. Tél. 33 19 18. 24214-J

**BELLES POMMES NON TRAITÉES**, Jacques Lebel et Boskop, de 50 c à 1 fr. le kg. Tél. (038) 33 29 44. 24237-J

**LITS SUPERPOSÉS TUBES**, 100 fr. Tél. 42 32 50, le matin. 24796-J

**TÉLÉVISEUR COULEUR** Pal-Secam, bas prix. Tél. 42 45 37. 24423-J

**UNE PLANCHE À DESSIN** professionnelle, 1500 fr.; une armoire, une bibliothèque, une table bureau + chaise, une cuisinière, un frigo, une télévision et divers. Tél. 25 37 71, le soir. 24225-J

**1 SALON EN SKAI** noir, 1 table à rallonges, six chaises, 1 lit 90 x 190. Tél. 53 24 03 ou 53 38 75. 24422-J

**TV PHILIPS** noir-blanc, récente, peu utilisée, 220 fr. Tél. 25 31 87, dès 12 h 30. 24469-J

**CHAÎNE STÉRÉO** Luxman, Revox, Aiwa, 1400 fr. Tél. 25 41 38. 24781-J

**NON EMPLOI, TABLEAU** noir 100 x 70 cm pour écolier; une trottinette; une cuisinière électrique. Tél. (038) 24 08 17. 24215-J

**2 LITS JUMEAUX**, sommiers tête réglable, 2 matelas à ressorts + 2 chevets, boulevau pommelé. Tél. 31 39 27, dès 19 h. 24201-J

**MINI MACHINE À LAVER** 160 fr.; lit camping 45 fr.; poussette 50 fr. Tél. 33 68 78. 24203-J

**ÉLÉMENT BIBLIOTHÈQUE**, style Tudor, trois parties, 52 cm. Tél. 33 68 78. 24202-J

**1 LIT FRANÇAIS** 160 x 190 Matra avec matelas, à l'état de neuf, 250 fr. Tél. 33 38 31. 24217-J

**RIDEAUX DÉCORATION AVEC LAMBRE-QUIN**, état neuf, hauteur 2 m 30, largeur 1 m 85. Tél. 25 52 88. 24813-J

**BEAU MANTEAU D'ASTRAKAN** taille 44-46, noir, col vision, état neuf, 700 fr. Tél. 31 61 81. 24808-J

**POSTE DE TÉLÉVISION** blanc et noir, écran 60 x 40, système Pal et Secam, 200 fr. Tél. 33 42 26, le soir. 24462-J

**ACCORDÉON DIATONIQUE** avec partitions et coffre, à l'état de neuf, 450 fr. Tél. (038) 53 14 72. 24820-J

**A LOUER**  
**VAUSEYON**, appartement 3 pièces, 360 fr. + charges, avec tout confort. Libre fin décembre. Tél. 25 00 91 (heures des repas). 24198-J

**CORMONDRECHE**, studio tout confort, 250 fr. Tél. 25 41 38. 24780-J

**APPARTEMENT AUX HAUTS-GENEVEYS**, 3 chambres, bains, cuisine équipée, vue. Remis à neuf. Tél. (038) 53 24 15. 24216-J

**APPARTEMENT 4 PIÈCES** mansardées, cuisine agencée, tapis tendus, libre tout de suite, 695 fr., charges comprises + place de parc. Adresser offres écrites à BN 2058 au bureau du journal. 24797-J

**URGENT, STUDIO**, F.-C.-de-Marval 1, 233 fr. charges comprises. Tél. 25 37 71, le soir. 24224-J

**APPARTEMENT 1 PIÈCE**, confort, ouest de la ville. Tél. 31 41 29, le soir. 24806-J

**PESEUX**, appartement 3 pièces, tout confort, dans villa locative, à 2 minutes du bus, libre le 1 ou 24 décembre. Tél. 31 27 58. 24234-J

**URGENT. 2 1/2 pièces**, mi-confort, vue, grand balcon, quartier Monruz. Tél. 24 66 92, dès 19 heures. 24819-J

**À LOUER DÈS LE 24 OCTOBRE 79**, appartement 2 pièces, aux Sablons 2, 3<sup>me</sup> étage avec ascenseur, prix charges comprises 336 fr., acompte chauffage 30 fr. Tél. (038) 25 12 74. 24230-J

**CHAMBRE MEUBLÉE TOUT CONFORT** pour monsieur, quartier Vauseyon. Tél. 24 13 59. 24815-J

**DEMANDES A LOUER**

**GARAGE** simple ou double, à l'année, Hautrive ou village environnant. Tél. (029) 5 11 86. 24204-J

**URGENT. APPARTEMENT ANCIEN** 4-5 pièces, confort non exigé; Neuchâtel et région lac. Tél. 53 25 63. 24805-J

**APPARTEMENT DE 4 PIÈCES** dans la région de Corcelles, Pesoux, ouest de Neuchâtel, pour fin janvier-début février. Tél. (038) 31 52 52. 24372-J

**ARTISAN** cherche atelier région Le Landeron - Saint-Aubin. Tél. 61 39 10. 24466-J

**OFFRES D'EMPLOIS**

**FEMME DE MÉNAGE** consciencieuse, lundi après-midi à Bôle. Tél. 42 57 42. 24795-J

**DEMANDES D'EMPLOIS**

**DEMOISELLE** cherche travail ménage. Tél. (038) 25 69 61, heures des repas. 24148-J

**DIVERS**

**JEUNE HOMME** sportif, affectueux, cherche jeune fille féminine, douce, pour amitié, mariage. Ecrire à ER 2061 au bureau du journal. 24821-J

**ACCORDÉONISTES**: venez renforcer les rangs de notre société. Pour tous renseignements, Club des accordéonistes « Helvetia », tél. 31 83 92. 24437-J

**POUR PERMIS DE CONDUIRE**, samaritains mixtes. Tél. 53 22 13, 25 77 77. 16453-J

**PARENTS INFORMATIONS**, tél. (038) 25 56 46 est à l'écoute de tout problème éducatif: les lundis de 20 h à 22 heures et jeudis de 14 h à 16 heures. 39106-J

**DEMANDES A ACHETER**

**MEUBLES ANCIENS**, montres, pendules, bibelots, livres; paiement comptant. Tél. (038) 25 32 94. 24799-J

**BUREAU** à tiroirs multiples; magnétophone 4 pistes, 2 vitesses, 4,75 et 9,5, épiscopo; vélo homme; machine à écrire 33 cm. Tél. 42 19 41. 24822-J

**PERDUS - TROUVÉS**

**PERDU CHATTE**, région Serrières, dessus beige-noir, dessous blanc. Répond au nom de Tricoline. Tél. 25 24 29 ou 31 68 25. Récompense. 24223-J

**PERDU CHAT MI-ANGORA** à poil gris. S'adresser à Hervé Katz, rue des Moulins 35. Récompense. 24800-J

**Nouveau prix:**

**13'950.-**



**Toyota Corona 1800 Liftback Grand Luxe.**  
 Nouveau prix: fr. 13 950.-

**Son prix se passe de commentaires. Parlons donc du reste.**

5 portes. 5 vitesses. 5 places. Phares à halogène. Glaces teintées. Essuie-glace à 2 vitesses et balayage intermittent. Lunette arrière chauffante. Essuie/lave-glace arrière. Radio à touches OL, OM,

OUC. Montre à quartz. Déverrouillage du coffre et de la trappe du réservoir depuis le siège du conducteur, doté d'un appui-tête réglable. Signal acoustique de phares allumés. Plafonnier à extinction différée. Sécurité-enfants. Coffre extensible grâce au dossier de banquette rabattable en deux parties. Double-circuit de freinage assisté, distinct par essieu. Disques devant. 1770 cm<sup>3</sup>, 63,2 kW (86 ch DIN) à 5400 tr/min.

**Toyota Corona 1800 Liftback GL automatique. Nouveau prix: fr. 14 700.-**

**TOYOTA**

Le N° 1 japonais du monde.  
 Le N° 1 japonais de Suisse.

Multi-Leasing Toyota avantageux pour entreprises et particuliers. Téléphone (01) 52 97 20.

Toyota SA, 5745 Safenwil, 062-67 93 11

46783-A

AGENCE OFFICIELLE **TOYOTA**

**GARAGE DU 1<sup>er</sup>-MARS S.A.**  
 Neuchâtel. Pierre-à-Mazel 1 - Tél. (038) 24 44 24.

**20<sup>me</sup> SALON FLOTTANT**

**DU 12 OCTOBRE AU 21 OCTOBRE 1979**

à bord de la « Ville-d'Yverdon » au port de Neuchâtel  
 Heures d'ouverture: de 14 h à 22 h

**SAMEDI ET DIMANCHE de 10 h à 22 h**  
**DIMANCHE 21 OCTOBRE Fermeture à 18 h**  
**ENTRÉE LIBRE**

47654-A

football

Les championnats étrangers

ITALIE: INTER PREND LE LARGE

Treize buts pour seize équipes, soit même pas un de moyenne, voilà qui ne va pas constituer un record d'efficacité pour les clubs italiens.

A part cela, il faut constater que la cinquième journée a été, comme la précédente, favorable à Inter qui, après avoir pris le commandement à part entière au cours du week-end précédent, a porté son avance à deux longueurs sur ses plus pro-

ches poursuivants. Certes, le chef de file avait l'avantage d'évoluer sur son terrain mais face à Naples, qui, après trois journées de stérilité, semblait avoir trouvé le remède à cette lacune, la tâche d'Inter ne s'annonçait donc pas des plus aisées.

gardé son sanctuaire inviolé durant 669 minutes!

INCERTITUDE

Pendant plus d'une demi-heure, les partisans de Milan ont tremblé. Une minute ne s'était pas écoulée que déjà Paolo Rossi avait obligé Albertosi à s'incliner!

On constatera d'ailleurs, au sujet des benjamins, qu'à l'exception de Pescara battu par Fiorentina (2-0), ceux-ci ne semblent souffrir d'aucun complexe et Cagliari en a administré une nouvelle preuve.

UN CERTAIN GIORDANO

Rien à dire au sujet du match nul intervenu entre Ascoli et son visiteur, Lazio, sinon pour constater qu'une fois encore, Giordano s'est mis en évidence.



LE PLUS HAUT. — C'est le demi gauche d'Inter, Bini (6), qui, dans une attitude dominatrice, expédie le ballon vers le but... mais ce ne sera pas « goal ». Bellugi, à terre, semble demander grâce. (Téléphoto AP)

Première défaite de Crystal Palace

En Angleterre, Crystal Palace a perdu son invincibilité au cours de la onzième journée, à Liverpool, sur le terrain d'Everton. Ce dernier a battu l'enfant terrible de ce début de championnat par 3-1.

redonner du cœur au ventre. Tottenham a amélioré son rendement; les Londoniens ont obtenu deux points précieux aux dépens de Derby County (1-0).

En France, Saint-Etienne a réservé une mauvaise surprise à ses admirateurs. Les « verts » se sont laissés manœuvrer par Nancy, qui a obtenu le partage des points au stade Geoffroy Guichard...

En Espagne, Barcelone subi une nouvelle défaite sur le terrain de Real Sociedad (4-3). Les Catalans ont six points de retard sur Gijon qui comptabilise dix points en cinq matches!

Madrid, également imbatu, est à un point.

En Allemagne, on s'est accordé une petite pause. On parle beaucoup du retour de Gerd Muller, actuellement aux Etats-Unis, dans les rangs de... Munich 1860!

Gérald Matthey

rugby

En ligue nationale A Neuchâtel « balayé » par le champion

NEUCHÂTEL-SPORTS CERN MEYRIN 3-42 (3-28) NEUCHÂTEL-SPORTS: Maurin, Flury, Jacot; Decrauzat, Morel; Monnat, Charnelot, Henry; Burnett(m) Johnson(o) Mascle, Schaer, Giovanini; Regard. Remp.: Schaefer P., Baldwin.

NOTES: Terrain de Puits-Godet, pelouse en bon état. ARBITRE: M. Vidal Cruz.

Le CERN Meyrin est venu à Neuchâtel pour confirmer son excellent début de saison et c'est Neuchâtel qui a fait les frais de la démonstration du champion.

Pourtant, il suffirait d'un peu de volonté pour contrer les équipes qui participent au championnat de ligue nationale A. La preuve a été apportée tout au début de la deuxième mi-temps où la réaction des Neuchâtelois a posé des problèmes aux Genevois.

Chez les joueurs locaux, le « paquet » a fourni une bonne prestation, sans plus, alors que la ligne des trois-quarts est vraiment faible. Un sérieux travail est à faire par l'entraîneur dans ce secteur si les Neuchâtelois ne veulent pas accumuler les défaites.

La semaine prochaine Neuchâtel se rend à Genève pour affronter Sporting. D.H.

Tous les résultats

LIGUE A: Neuchâtel - CERN 3-42; Albaladejo Lausanne - Hermance 9-19; Sporting Genève - Stade Lausanne 16-9 (arrêt); Yverdon - International Genève 17-10.

LIGUE B: Berne - Sportive hôtelière Lausanne 3-17; CERN B - Zurich 16-20; Bâle - Ticino 20-0; Monthey - LCF 4-9.

Football corporatif

Le programme de la semaine

Très peu d'activité du fait de la Fête des vendanges. Aucun fait ne ressortant du lot, nous passons tout de suite aux prochains matches:

Mercredi 17.10: 19 h Charmettes: Suchard-Magistri renvoyé; 20 h 30 Migros-Métaux I. — Jeudi 18.10: 19 h Charmettes: Boulangers-Adas; 20 h 30 Commune I - Métaux Pr. II. — Lundi 22.10: 19 h Charmettes: Métaux Pr. II - Sporetta; 20 h 30 CIR-Commune I; 19 h Serrières: Riobar-Brunette; 20 h 30 Police cant. - Cables; 20 h 15 Pesoux: Faël-ENSA. — Mardi 23.10: 19 h Charmettes: Magistri-Boulangers; 20 h 30 Adas-Suchard. J. B.

Asile politique pour Toth

Le gardien de l'équipe nationale hongroise, Zoltan Toth (23), a obtenu l'asile politique aux Etats-Unis. Il avait faussé compagnie à son équipe lors d'un tournoi international au mois d'août, à Madrid. Selon 1998 pour les championnats du monde 1978 en Argentine, Toth continua sa route sur Madrid, via l'ambassade des Etats-Unis.

Opinions

Après la trop lourde défaite de samedi à Berlin

La Suisse est-elle mal aimée?

22, les fils! Un coup de matraque. Ce qui, traduit en bonne littérature footballistique, signifie 1-0, pour la RDA à la 22<sup>ème</sup> seconde. Gros coup d'éponge sur les théories du tableau noir, en même temps que nouvelle plongée suisse dans l'incertitude.

A mon avis, deux enseignements majeurs sont à tirer de cette partie. Le premier est que l'arbitre tolérant toutes les attaques allemandes dans le dos, nos avants auraient dû bouger bien davantage.

PREUVE ÉCLATANTE

Ce malheureux s'est fait un plaisir de « bouffer » du Suisse, ce qui le changeait de sa choucroute alsacienne, en étalant devant des millions de téléspectateurs l'éclatante vérité qu'un arbitre peut fausser un résultat, ce que ces siffleurs démentent trop souvent.

Il doit être enrageant de dépendre de l'humeur de ces gens prétendant défendre la morale sportive, alors qu'ils se laissent parfois aller à de véritables abus de pouvoir. Je ne leur conteste pas le droit de se tromper, ni celui de connaître un mauvais jour, mais, dans le cas particulier, la mauvaise foi est flagrante.

Si jamais vous trouvez cette saucisse dans votre assiette, n'y touchez pas! En clair, que les clubs suisses récusent cet arbitre si, d'aventure, il leur était proposé lors d'une coupe européenne.

Contre des arrières rugueux, soutenus en plus par l'arbitre, les avants désirant recevoir la balle servie dans les pieds prennent des risques. Dans l'utilisation des espaces vides, les Allemands nous ont donné une bonne leçon.

Le deuxième enseignement est la difficulté de nos arrières à attaquer le ballon, lors des coups de coin. Neuf fois sur dix, et des coups de coin il y en eut, la réception était adverse et, comme Burgener frère demeurant sur sa ligne, le danger était latent.

En somme, l'équipe suisse joue avec la même naïveté que Lausanne mais à un échelon supérieur. Un jeu agréable, de la foi, des « boulettes » coûteuses et de la poisse...

A. EDELMANN-MONTY

Le pape ou le match?

Le pape ou le football? Pour ne pas avoir à trancher ce cruel dilemme, le maire communiste de Naples, M. Maurizio Valenzi, a demandé à la Fédération italienne de football d'avancer à samedi la rencontre Naples - Pérouse, qui devait avoir lieu dimanche prochain.

Le football ne fera ainsi pas concurrence (?) à l'Eglise, dont le chef, Jean-Paul II, est attendu dimanche à Pompei pour un pèlerinage marial.

Watson retourne à Southampton

Le Britannique Dave Watson (33 ans) a été racheté par le FC Southampton à l'équipe ouest-allemande de première division Werder Brême pour la somme de 200.000 livres, a-t-on appris à Brême.

Le « libero » Watson, qui fait partie de la sélection anglaise qui affrontera l'Irlande du Nord aujourd'hui, a rejoint ses coéquipiers pour l'entraînement en vue de ce match, immédiatement après la signature de son nouveau contrat.

En deuxième ligue jurassienne

Courtemaîche: avec bec et ongles...

Courtemaîche - Moutier 2-1 (1-0)

Courtemaîche: P. Therillat, M. Theurillat, Jenni, D. Rerat, Th. Auriat, A. Cuvray, V. Cuvray, Caversazio (Roos), Saner, Cerf (Dosso), Th. Rerat.

Moutier: Nyffeler, Chételat, Constantino (Cavallin), Kraehenbuehl, Chittano, Eschmann, Staempfli, Bernal, Pfeiffer, Chatain, Claude.

Marqueurs: Saner 17<sup>ème</sup>; Chatain 63<sup>ème</sup>; A. Cuvray 64<sup>ème</sup>.

Au cours de la première mi-temps, Courtemaîche a multiplié les incursions dans le camp ennemi. A la mi-match, le « score » était flatteur pour les visiteurs. Moutier réagit après le changement de camp.

La fin de la partie fut pénible pour les joueurs locaux. Obligé d'évoluer à dix - Th. Rerat blessé ayant dû être transporté à l'hôpital - ils se défendirent avec bec et ongles afin de préserver leur minime avantage.

Porrentruy - Boujean 34 0-1 (0-1)

Porrentruy: Demuth, Adam, Bazdim, Sebastian, Frutiger, Volpato, Santin (Botteron), Saunier (Fresard, Schaller, G. Marchand, P. Marchand.

Marqueur: Buehler 11<sup>ème</sup> (penalty).

Grâce à un penalty transformé à la 11<sup>ème</sup> minute déjà, Boujean 34 a rafflé le tout en pays ajolout. Les Biennois n'ont pas à tirer grande gloire de cette victoire. Profitant de la mansuétude de l'arbitre, ils ont usé et abusé des coups défendus. La muraille humaine posée devant les 16 mètres des visiteurs ne lésina pas sur les moyens pour repousser les assauts de l'adversaire.

Bien que dominant outrageusement, Porrentruy ne se créa que trois véritables occasions de but. C'est peu quand l'on sait que le jeu s'est déroulé le plus souvent dans le territoire de la formation alémanique.

Delémont 2 - Lyss 1-1 (0-0)

Delémont: Bonini, Bron, Frelechox, Kohler, Spring, Chèvre, Humair (Cattin), Laager, Buchwalder, Rebetez (Heimberg), Stadelmann.

Marqueurs: Rebetez 70<sup>ème</sup>; Niklaus 90<sup>ème</sup>. Une nouvelle fois, les Delémontais ont laissé une excellente impression. Face à une formation seelandaise qui ne cache pas ses prétentions, les réservistes ont élevé le débat au niveau de leur hôte.

Les dimanches se suivent et se ressemblent pour les Jurassiens. C'est à nouveau au cours des ultimes instants de la rencontre qu'ils concédèrent le but égalisateur.

Association cantonale neuchâteloise de football

UN MATCH SOUS LA LOUPE

Bruit de crampons aux Geneveys-sur-Coffrane...

Certains ne reconnaissent plus le FC Bôle. Peu d'agressivité, manque d'enthousiasme, de rage et de courage. D'autres critiquaient plus ouvertement, éprouvant comme un malin plaisir de tourner le couteau dans une plaie que l'on croyait béante.

L'esquisse d'une reprise et d'un renouveau s'était dessinée à Cortaillod. Il ne manquait plus que quelques nuances pour que le tableau prenne corps.

Pourtant, pendant soixante minutes, les bâtons de l'entraîneur Kiener empêchaient, comme à merveille, la roue bôloise de tourner à plein régime.



EN VAIN. — Kiener, des Geneveys-sur-Coffrane, tire au but... mais en vain car la défense bôloise, ici bien regroupée, ne connaît pas de véritables alertes dans la dernière demi-heure. Effrayé, Jeckelmann aura plus tard des mots avec l'homme en noir et sortira du terrain. Les deux inséparables, Salvi (à gauche) et René Krummenacher n'ont, semble-t-il, pas besoin d'intervenir! (Presservice)

Car Bôle, mal dans sa peau, sans rythme et sans génie jusqu'à la pause, allait sortir de sa léthargie et sonner la charge avec des cartouches de bon calibre. En moins de deux secondes, à dix joueurs après l'expulsion du militaire Jeckelmann, les « vert et blanc » égalisèrent.

Complètement désorientés, bousculés et assaillis par des Bôlois subitement « dopés », les Geneveysans perdaient un match qu'ils auraient pu gagner. Kiener, avait beau donner de la voix, l'écho de

Pour mémoriser

Les Geneveys-sur-Coffrane - Bôle 2-3 (2-0)

Buts: Rossier II, Zaugg; Farine (2), Krummenacher I.

Les Geneveys-sur-Coffrane: Bize I; Bize II, Boschung, Del Gallo (Jenny), Schmid II, Wicht, Zaugg, Rossier II; Ciccarone, Schmid I, Kiener.

Bôle: Magne; Krummenacher II, Rognon, Freiholz, Schmid; Salvi (Ardia), Veuve (Farine), Jeckelmann; Krummenacher I, Baudoin, Gonthier. Arbitre: M. Monnier de Bex.

Recours de Stuttgart

Le VfB Stuttgart a fait recours contre la décision du comité de contrôle et de discipline de l'UEFA, qui avait infligé une amende de 350.000 francs au club allemand, lors de son assemblée de samedi dernier, à Zurich.

Cette sanction émanait du comportement antisportif des joueurs de la « Bundesliga » lors du match de coupe UEFA Turin-Stuttgart du 3 octobre. Pour une raison identique, le club italien avait même été frappé d'une amende de 60.000 francs.

Bôle renvoyait un grondement sourd, mêlé de bruits de crampons et de soupirs d'efforts.

L'arbitre, un moment paniqué, recourrait soudain la vue pour sanctionner les derniers oublis impulsifs d'une défense bôloise qui avait retrouvé, en deuxième mi-temps, son imperméabilité et sa sérénité.

La partie touchait à sa fin. Bôle tenait sa proie. Les Geneveys-sur-Coffrane ne lançaient plus que quelques escarmouches sans danger pour un Magne qui prouve, depuis plusieurs dimanches, qu'il demeure une valeur sûre.

RÉALISME

La défaite doit être amère pour l'équipe du Val-de-Ruz. Une telle « dégringolade », à quelques mètres du sommet, laisse toujours des séquelles. Et, cette semaine, l'entraîneur Kiener s'attachera en premier lieu à redonner confiance et moral à des joueurs abattus samedi soir.

Dans le camp bôlois, évidemment, l'euphorie a chassé le doute, même si la manière ne fut pas toujours plaisante. Mais enfin, comme dans tous les clubs de football, un entraîneur a tout d'abord besoin de points pour pouvoir travailler en paix. Turberg se félicitera donc du résultat et enrobera la volonté de sportifs lorsque le classement de ses protégés le lui permettra. Etre réaliste, cela fait aussi partie du sport. Depuis le temps qu'on dit que le talent ne suffit plus...

Jean-Claude BAUDOIN

Juniors «inters» A 1

Groupe 1: CS Chênôis - Neuchâtel Xamax 2-2; La Chau-de-Fonds - Stade nyonnais 2-0; Biemme - Fribourg 0-1; Granges - Sion 3-1; Lausanne - Stade Lausanne 1-0. — Groupe 2: Emmenbrucke - Nordstern 1-1; MendrisioStar - Grasshopper 1-2; Saint-Gall - Aarau 1-3; Wettingen - Binningen 4-1; Zurich - Young Fellows 3-2.

● Espagne. — Championnat de première division (5<sup>ème</sup> journée): Real Madrid - Saragose 3-2; Burgos - Atletico Bilbao 1-1; Malaga - Las Palmas 1-0; Sporting Gijon - Valencia 4-2; Hercules - Raya Vallecano 2-2; Real Sociedad - Barcelone 4-3; Salamanca - Almeria 2-1; Espanol Barcelon - Betis Séville 0-0; Séville - Atletico Madrid 2-2. — Classement: 1. Sporting Gijon 10 p.; 2. Real Madrid 9; 3. Real Sociedad et Salamanca 8; 5. Espanol Barcelone 7.

## OFFRES D'EMPLOIS

Carrosserie Nouvelle à Peseux,  
cherche

## peintre qualifié

bon salaire pour ouvrier capable.

Tél. 31 27 21/privé 45 12 91. 25633-O

Buffet du Funiculaire  
La Coudre-Neuchâtel cherche

## sommelière

Deux services:

7 h 30-16 h, 16 h - 24 h 30.

Pour se présenter, téléphoner au  
(038) 33 44 66. 25886-O

Taxis Claude Neuchâtel  
engage

## chauffeurs de taxis

permis B 1.

Tél. 31 31 31. 26922-O

Nous cherchons pour fin octobre

jeune fille  
pour servir au tea-room

Congé les lundis et mardis.

Faire offres à la pâtisserie Walker,  
Saint-Blaise, tél. (038) 33 16 55, ou le  
soir 33 21 01. 47876-O



EBAUCHES SA  
2001 NEUCHÂTEL  
TEL. 038 25 74 01

souhaite engager, pour entrée immédiate ou pour date à convenir

EMPLOYÉE  
DE BUREAU

Elle sera chargée de travaux variés dans le cadre d'un petit  
secrétariat.

La préférence sera donnée à une candidate en possession d'un CFC  
ayant au moins deux ans d'expérience dans une activité correspon-  
dante, et capable de travailler de manière indépendante.

Faire offres à Ebauches S.A., Neuchâtel,  
fbg de l'Hôpital 1, case postale 1157.  
Tél. (038) 21 21 25. 26081-O



Notre Département des montages « vidéo » cherche

Jeune électronicien  
ou radio-électricien

pour le montage et la mise au point après montage de caméras vidéo et  
appareils similaires.

## Employée de bureau

pour secrétariat, sachant parfaitement l'allemand et le français.

Travaux divers, dactylographie, surveillance des commandes, classement,  
etc.

Date d'entrée à convenir.

Horaires de 40 h/semaine.

BOLEX INTERNATIONAL S.A.  
Bureau du personnel tél. (024) 21 60 21  
1401 Yverdon 47929-O

Assistante de notre chef  
de marketing

Vous participez intensivement au développement de notre jeune  
organisation d'achat en faveur des consommatrices.  
Après une période de mise au courant, nous vous confierons les  
tâches suivantes:

- direction de collaboratrices
- surveillance de plans d'action
- participation à la réalisation de nouvelles idées

Ce poste pourrait convenir également à une femme qui  
cherche à se réinsérer dans la vie professionnelle, sans  
pourtant prendre n'importe quel travail.

Parmi les conditions les plus importantes à remplir le plaisir de  
cultiver des contacts variés, la mobilité d'esprit, l'intérêt pour les  
questions touchant les consommatrices. A la liberté d'esprit corres-  
pond également la liberté de mouvement et disposer d'un permis de  
conduire (voiture à disposition).

Ecrivez-nous en joignant une photo à votre offre, sous chiffres  
37-W 50212 à Publicitas, case postale, 4502 Soleure. 25743-O



L'HÔPITAL CANTONAL  
UNIVERSITAIRE DE GENÈVE

cherche

plusieurs secrétaires  
et sténodactylographes

## Nous demandons:

- diplôme CFC ou titre équivalent
- très bonne maîtrise du français écrit
- connaissance de la terminologie médicale souhaitée  
(mais pas indispensable)
- aptitude à travailler avec un dictaphone
- esprit de collaboration
- connaissances linguistiques souhaitées.

## Nous offrons:

- les avantages d'un établissement de l'Etat
- la possibilité de prendre les repas aux restaurants du personnel.

Prière d'adresser offres au service du personnel, téléphone N° 22 60 36,  
pour obtenir la formule d'inscription. 47938-O

GRANDE  
OPERATION  
ECHANGE

Chaque  
comparaison  
le prouve:  
chez EUROPE-  
MEUBLES on  
achète mieux!

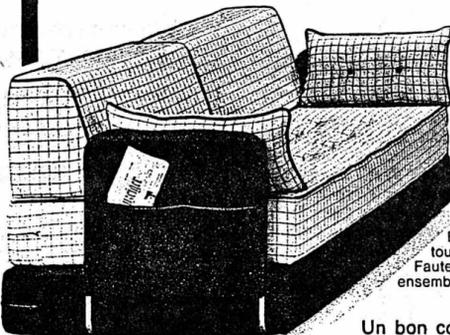
Une sensation Europe-Meubles! Un embellissement pour  
votre intérieur que vous apprécierez durant des heures  
et des heures de délassement. Tissu laine de première  
qualité, hauts dossiers confortables, accoudoirs bois  
finement travaillés. Pour cette réalisation, aucune  
économie n'a été faite - sauf pour le prix!  
Ce salon d'angle complet, selon illustration, coûte  
seulement Fr. 2980.-. Tous les éléments sont livrables  
séparément. Sur demande, aussi avec canapé-lit.

2980.-



Avec ce très beau salon classique, nous  
prouvons qu'un intérieur de style élégant n'est plus  
une question de prix, mais de bon goût. Venez vous-même  
vous en convaincre. Velours de Gènes.  
Fauteuil Fr. 745.-, canapé 2 places Fr. 983.-, canapé  
3 places Fr. 1280.-, salon complet selon illustration Fr. 2770.-

2770.-



Décontracté, d'un confort remarquable, cet  
ensemble jeune vous invite à la détente, à somnoler  
ou à rêver... seul, à deux ou avec des amis.  
Et si vos hôtes se sont attardés, vous réalisez en un  
tourne-main de quoi les loger pour un sommeil réparateur.  
Fauteuil Fr. 422.-, canapé-lit Fr. 676.-/737.- (2 largeurs),  
ensemble complet comme photo Fr. 1835.-

1835.-

Un bon conseil: passez dès maintenant vos commandes pour les fêtes!

Expositions Meyer à Neuchâtel, Lausanne, Genève et Berne

Heures d'ouverture:  
de 8 h. à 12 h. et de 13 h. 30 à 18 h. 30.  
Samedi sans interruption de 8 h. à 17 h.  
Fermé le lundi matin.

Pas de problème de parking.  
Places à proximité  
ou au bord du lac (Jeunes Rives),  
à 5 min. de notre exposition.



Venez choisir votre mobilier  
dans le plus grand centre  
de l'ameublement du canton  
de Neuchâtel.

EUROPE  
MEUBLES

meubles

neuchâtel  
fbg de l'hôpital  
tél. 038 / 25 75 05

47051-A

Restaurant de la ville cherche du  
25 octobre au 4 novembre 79

## SOMMELIÈRE

Tél. (038) 25 54 13. 26052-O

## Banque de Genève

cherche

## fondés de pouvoir

et

mandataires  
commerciaux

## Nous demandons:

- âge 30-35 ans;
- nationalité suisse;
- personne se destinant aux affaires  
et aimant les contacts clientèle;
- une expérience bancaire de  
plusieurs années;
- une bonne connaissance de  
l'anglais.

## Nous offrons:

- une formation;
- une possibilité de carrière dans le  
cadre d'une grande banque.

Adresser offres et curriculum vitae  
sous chiffres F/902205-18, Publicitas,  
1211 Genève 3. 47422-O

## Employée de maison

aimable et soignée est demandée par  
DAME ÂGÉE, pour la tenue d'un petit  
ménage moderne tout confort, en  
ville. Aide à disposition.  
Bon salaire, nourrie et logée.

Faire offres, avec références,  
à M<sup>me</sup> Margot, hôtel Beaulac,  
Neuchâtel. 47964-O



Montage Industriel  
Georges Joliet

Emploi fixe  
garanti

Fausse-Brayes 19  
Neuchâtel 47558-O

## URGENT

Nous cherchons pour entrée immédiate

MENUISIERS  
AIDES-MENUISIERS

Tél. (038) 24 21 88

(066) 22 79 15

## Raffinerie de Cressier S.A.

2088 CRESSIER / NEUCHÂTEL



Notre département « OPÉRATION » cherche plusieurs

## opérateurs-mécaniciens

pour la surveillance des installations de raffinage  
(travail en équipes, service continu).  
Nous demandons un certificat de capacité en  
mécanique ou une expérience équivalente, une  
bonne connaissance du français, âge 23 - 30 ans.

Les personnes engagées bénéficieront de la  
formation qui leur sera nécessaire pour compléter  
leurs connaissances ou les adapter aux exigences  
du poste. En outre, elles disposeront d'un emploi  
stable et jouiront des avantages d'une grande  
entreprise.

Les intéressés sont invités à nous demander une  
formule d'inscription en téléphonant au (038)  
48 21 21 interne 251, ou en adressant le talon ci-  
dessous à notre département du personnel.

Nom et prénom:

Poste: OPÉRATEUR-MÉCANICIEN

Adresse:

Age:

26085-O

# À LA VEILLE DES ÉLECTIONS FÉDÉRALES

# Les candidats neuchâtelais au Conseil des Etats répondent à deux questions fondamentales

Après les vingt-quatre candidats neuchâtelais au Conseil national, que nous vous avons présentés, voici le tour des quatre candidats du canton au Conseil des Etats. Nous leur avons posé deux questions qui nous paraissent fondamentales:

1 A plusieurs reprises, peuple et cantons ont exigé que la Confédération fasse davantage d'économies. Quelle est votre position à ce sujet?

2 On a beaucoup parlé d'une nouvelle répartition des tâches entre la Confédération et les cantons. Comment la voyez-vous?

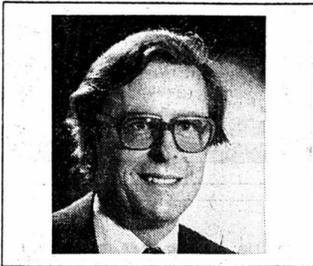
Les réponses que nous publions ci-contre permettront aux citoyens et aux citoyennes de ce canton de se faire une idée plus précise des options prises par les quatre candidats aux Etats.

**Yann RICHTER**  
Radical



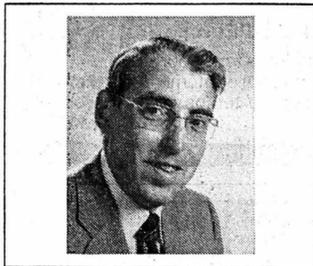
• Nom: RICHTER  
• Prénom: Yann  
• Age: 51 ans  
• Etudes, titres: licencié en droit de l'Université de Neuchâtel  
• Profession: responsable du Laboratoire suisse de recherches horlogères (LSRH) à Neuchâtel et Conseiller auprès de la Chambre suisse de l'Horlogerie à La Chaux-de-Fonds.  
• Activités politiques: conseiller national, président du parti radical-démocratique suisse  
• Militaire: colonel d'état-major général, chef de l'état-major de la brigade frontière 2.

**Jean-François AUBERT**  
Libéral



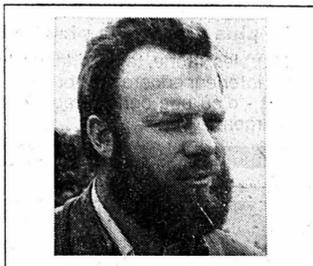
• Nom: AUBERT  
• Prénom: Jean-François  
• Age: 48 ans  
• Etudes, titres: licence en droit en 1952, doctorat en droit, en 1955, brevet d'avocat en 1955.  
• Profession: professeur aux Universités de Neuchâtel et Genève.  
• Activités politiques: Grand conseil de 1961 à 1973, Conseil national de 1971 à 1979.  
• Militaire: appointé

**René MEYLAN**  
Socialiste



• Nom: MEYLAN  
• Prénom: René  
• Age: 49 ans  
• Etudes, titres: baccalauréat latin-grec, licence en droit, brevet d'avocat, à Neuchâtel  
• Profession: conseiller d'Etat  
• Activités politiques: conseiller aux Etats, membre du comité central du parti socialiste suisse  
• Militaire: complémentaire non armé.

**Alain BRINGOLF**  
Popliste



• Nom: BRINGOLF  
• Prénom: Alain  
• Age: 39 ans  
• Etudes, titres: certificat fédéral de graver sur acier, diplôme d'éducateur spécialisé.  
• Profession: conseiller communal à La Chaux-de-Fonds  
• Activités politiques: député au Grand conseil, président de la section du POP de La Chaux-de-Fonds  
• Militaire: carabinier à la cp fus II/225

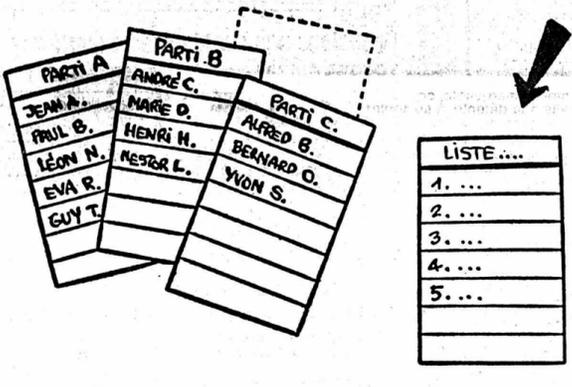
## Comment voter valablement?

### Conseil national

L'élection des députés au Conseil national a lieu selon le système dit de la représentation proportionnelle. Les mandats sont répartis selon l'importance relative des partis et la désignation des élus se fait en deux temps.

La première opération consiste à additionner les voix des partis (total des suffrages nominatifs obtenus par les candidats du parti et des suffrages complémentaires). Les sièges sont ensuite répartis entre les partis proportionnellement aux suffrages que ceux-ci ont obtenus. La seconde opération consiste à additionner les suffrages personnels de chaque candidat. Sont élus ceux qui ont obtenu le plus grand nombre de voix. Si, par exemple, un parti a droit à trois sièges, on élit les trois candidats du parti pour lesquels on a le plus voté, dont les noms ont été le moins biffés et qui obtiennent ainsi le plus grand nombre de suffrages nominatifs.

Pour voter, l'électeur a deux possibilités: il dispose déjà des listes de parti, mais aussi d'une liste blanche, sans indication de parti et vierge. La liste blanche compte autant de lignes qu'il a de députés à élire dans le canton.



PRENONS LE CAS DU CANTON DE NEUCHÂTEL. Il a droit à cinq mandats de conseillers nationaux. Le parti A a fait un usage intégral de ses droits en présentant cinq candidats pour les cinq sièges. Le parti B n'en présente que quatre, le parti C trois seulement. L'électeur et l'électrice sont donc libres de remplir la dernière ligne de la liste B, les deux dernières lignes de la liste C.

### Si vous utilisez une liste de parti

- Vous pouvez déposer dans l'urne, et sans la modifier, la liste du parti auquel va votre préférence. Si vous avez déposé la liste du parti A sans la modifier, ce parti obtient cinq suffrages de parti et chaque candidat une voix nominative.

- Vous pouvez aussi modifier cette liste de parti en biffant, en cumulant, en panachant ou en combinant les diverses modifications.

• VOUS POUVEZ BIFFER le nom du candidat auquel vous ne désirez pas donner votre choix. Dans ce cas, le candidat biffé, Paul B. n'obtient pas de suffrage nominatif, les quatre autres candidats en obtenant chacun un. Le parti A obtient néanmoins cinq suffrages de parti. En effet, la ligne où le nom du candidat Paul B. a été biffé compte aussi, parce que le nom du parti est mentionné en tête de cette liste. Elle donne donc un suffrage complémentaire.

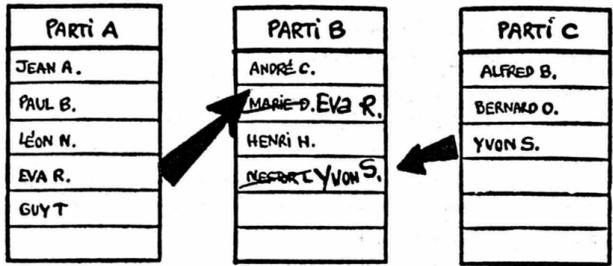
Il va de soi que vous pouvez biffer plusieurs candidats. Dans ce cas, en supposant que vous en ayez biffé deux sur la liste du parti A, ce parti obtient cinq suffrages de parti, mais les candidats non biffés sont seuls à obtenir une voix nominative.

• LE CUMUL. Cela consiste à favoriser un candidat de votre choix en lui donnant deux de vos cinq suffrages, c'est-à-dire en portant son nom une seconde fois sur la liste. Dans ce cas, Paul B. obtient deux voix nominatives sur la liste du parti A. Le candidat que l'électeur ne désire pas voir élu est biffé. Ainsi, Eva R. n'obtient-elle aucune voix nominative. Le parti A recueille pourtant cinq suffrages de parti. Mais attention! Un nom ne doit jamais figurer trois fois sur une liste, car il est annulé la troisième fois.

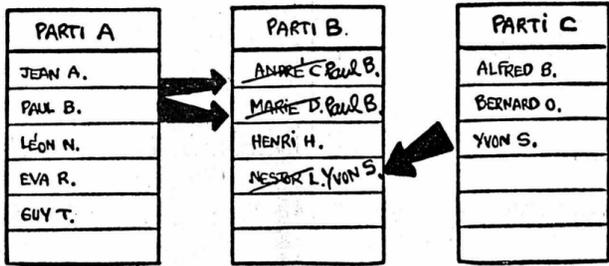
• LE PANACHAGE. Vous pouvez aussi donner votre choix à des candidats appartenant à d'autres partis que celui de votre liste; ils prennent alors la place de candidats de votre propre parti. Cette opération s'appelle le panachage. Le parti dont la liste est ainsi modifiée n'obtient comme suffrages de parti que les voix qui sont portées sur ses candidats. Quant aux suffrages accordés à des candidats d'autres partis, ils sont attribués aux partis que ces candidats représentent.

Il existe diverses possibilités:

• Porter un ou plusieurs candidats d'autres partis sur la liste de votre propre parti (A) en biffant un ou plusieurs candidats dont les noms sont imprimés sur cette liste. En biffant Marie D. et en la remplaçant par Eva R., en biffant Nestor L. et en le remplaçant par Yvon S., le parti B obtient encore deux suffrages de parti, en cédant un au parti A et un au parti C. Tous les candidats portés sur la liste B obtiennent chacun une voix nominative.



- Vous pouvez aussi porter une seconde fois sur votre liste B les noms de candidats d'autres partis. Le parti B obtient un seul suffrage de parti. Il en cède deux au parti A, un au parti C. Paul B. obtient sur votre liste B deux suffrages nominatifs, Yvon S. un et le seul candidat restant, Henri H. un seul.



### Si vous utilisez la liste blanche, vous avez plusieurs possibilités

• VOUS NE DÉSIGNÉZ AUCUN PARTI.

- Vous portez simplement sur la liste blanche le nom d'un candidat figurant, par exemple, sur la liste A: Léon N., et vous laissez en blanc les quatre autres lignes. Dans ce cas, Léon N. obtient une voix nominative et son parti, le parti A, un suffrage de parti.

• Vous portez sur la liste blanche plusieurs candidats dont les noms figurent sur diverses listes de parti ainsi Jean A. (sur la liste A) et Alfred B. (liste C). Dans ce cas, chaque candidat inscrit une voix nominative, deux pour Jean A. qui donne deux suffrages de parti à la liste C, une pour Alfred B. qui donne un suffrage de parti à la liste C.

• Enfin, le cumul est autorisé. Dans ce cas, Jean A. (de la liste A) est porté deux fois sur la liste de même qu'une candidature de la liste C, Alfred B. Le candidat Jean A. obtient deux suffrages nominatifs, Alfred B. un seul. Simultanément, les partis A et C bénéficient chacun respectivement de deux et d'un suffrage de parti.

MAIS ATTENTION, SI VOUS INDIQUEZ SUR CETTE LISTE BLANCHE LE NOM D'UN PARTI OU UN NUMÉRO DE LISTE, les lignes laissées en blanc sont comptées comme suffrages attribués au parti dont le nom figure en tête de liste.

1 Le peuple refuse successivement tous les projets de réforme des finances. Mais il vote massivement la 9<sup>me</sup> révision de l'AVS, qui entraîne de nouvelles dépenses, à mon sens justifiées.

Les cantons se lamentent à la perspective de voir la Confédération « faire des économies » sur leur dos.

On ne peut toucher aux subventions à l'agriculture, ni, substantiellement, aux dépenses militaires sans remettre en cause notre indépendance, ce que le peuple refuse.

Il faut donc chercher du côté des dépenses de fonctionnement, et simplifier la législation. C'est possible...

2 Qui fait quoi?

Celui qui décide une dépense la paie! La solidarité doit tempérer ces deux principes, mais cesser de les faire oublier, sous peine de mort du fédéralisme.

L'incohérence actuelle en la matière profite finalement aux cantons les plus riches.



Voter est un devoir civique et un acte capital pour l'avenir du pays. (Agip)

Quelques exemples. Vous inscrivez en tête de liste le nom du parti (parti A, si vous voulez) ou le numéro de liste et vous inscrivez sur votre bulletin de vote blanc le nom d'un candidat de ce parti. En votant ainsi, vous avez apporté un suffrage nominatif pour le candidat dont le nom est inscrit, mais cinq suffrages de parti au parti A.

Si vous inscrivez en tête de la liste blanche, le nom du parti (« Parti A » ou le numéro de liste) et si vous donnez vos suffrages à plusieurs candidats de cette liste, voire en cumulant, le parti A obtient ses cinq suffrages et les candidats un ou deux suffrages nominatifs selon que leur nom figure une ou deux fois sur la liste.

Enfin, même si la dénomination du parti figure en tête de liste, vous pouvez inscrire sur cette liste les noms de candidats d'autres partis et même les faire figurer deux fois.

1 Il est bien compréhensible que le peuple appuie une politique d'économies puisque le peuple est composé en majorité d'ouvriers et d'employés contraints à en faire dans leur propre budget de ménage.

Quant à moi, je suis fermement opposé à ce que l'Etat adopte une attitude alarmiste en ce domaine et propose une politique qui, sous prétexte d'économies, est en fait une politique d'austérité.

De plus, des restrictions budgétaires unilatérales sont inadmissibles car elles frappent indistinctement tous les secteurs de la société. Or, s'il y a des secteurs où des économies peuvent et doivent être réalisées, car elles ne compromettent pas l'intérêt des citoyens, il en est d'autres où au contraire, même en période de crise, l'effort des pouvoirs publics doit être accentué.

Les milliards engloutis dans le secteur militaire pourraient partiellement et sans inconvénients être engagés ailleurs, dans les domaines sociaux, culturels, de la recherche, de la prévention, etc. Mais pour cela, il faut des objectifs réellement au service du peuple et vouloir se donner les moyens de cette politique.

Ne trouvez-vous pas anormal que l'Etat le plus riche du monde possède des caisses vides?

2 Je crois que la nature de notre pays, fait de cantons et de régions de type relativement différent, n'autorise pas le projet d'un pouvoir étatique autoritaire. Au contraire, les particularités doivent être non seulement maintenues, mais renforcées. Il est fondamental pour l'homme de choisir des solutions à la mesure de ses besoins et des intérêts de sa région.

Ceci dit, je pense que l'Etat confédéral a tout d'abord pour rôle la coordination entre les intérêts différents des cantons. Les autorités fédérales doivent veiller à une juste répartition de son aide entre les cantons pour éviter que seule l'économie décide, dans les faits, de la vie ou de la mort des régions. Le canton de Neuchâtel souffre actuellement de l'absence d'une politique efficace dans ce domaine et la diminution de sa force économique s'explique en partie par ce phénomène voulu par le système.

Il est évident que notre pays doit résoudre des problèmes au niveau national mais si l'idée prédominante reste l'intérêt des régions et de la majorité de ses habitants, donc des travailleurs, les solutions correspondront mieux à l'attente des citoyens.

C'est ainsi que je peux imaginer qu'il soit possible de vivre mieux et autrement.

### Quelques conseils en guise de conclusion:

Pour voter valablement

• Se servir d'un seul bulletin imprimé ou d'un seul bulletin manuscrit (écrit à la main). Aucune inscription ne doit être portée au dos du bulletin.

• Mettre un seul bulletin « Conseil national » dans l'enveloppe « Conseil national ».

• Mettre un seul bulletin « Conseil des Etats » dans l'enveloppe « Conseil des Etats ».

Les croisements de bulletins dans les enveloppes constituent des votes nuls.

Et puis, allez voter! L'exercice du droit de vote est un devoir pour chaque citoyen et chaque citoyenne.

## Conseil des Etats

L'ÉLECTION DU CONSEIL DES ÉTATS A LIEU SELON LE SYSTÈME MAJORITAIRE. Sont élus au premier tour tous les candidats qui obtiennent au moins la moitié plus une du total des voix exprimées valablement. Un électeur ne peut voter que pour des candidats dont les noms ont été déposés. Il dispose de deux voix au maximum, MAIS IL NE PEUT VOTER PLUS D'UNE FOIS POUR LE MÊME CANDIDAT. POUR L'ÉLECTION DES CONSEILLERS AUX ÉTATS, LE CUMUL N'EST PAS AUTORISÉ, cette possibilité étant réservée à l'élection des conseillers nationaux uniquement.

### Qui peut voter?

POUR L'ÉLECTION DU CONSEIL DES ÉTATS, sont électeurs: tous les Neuchâtelais et les Neuchâtelaises âgés de 18 ans révolus et domiciliés dans le canton; tous les Suisses et toutes les Suissesses du même âge, nés dans le canton ou qui ont leur principal domicile ces derniers trois mois après le dépôt de leurs papiers.

POUR L'ÉLECTION DU CONSEIL NATIONAL, sont électeurs tous les Suisses et toutes les Suissesses âgés de 20 ans révolus, domiciliés dans le canton et n'étant pas privés de leurs droits politiques par la législation de la Confédération ou du canton de Neuchâtel.

# Encore une offre imbattable de Pfister-Meubles!

Le plus grand et le plus beau choix d'Europe. Meubles, literie, tapis, rideaux, luminaires - tout pour un intérieur encore plus beau - sous un seul et même toit - d'où une considérable économie de temps et d'argent!



Meuble paroi «ELBA» - décor frêne noir, façade laquée ivoire, 275 cm. Compartiment TV, bar, discothèque, rampes lumineuses, radio à réveil digital. Mod. 221.460.

**Prix Pfister à l'emporter seul. 980.-**  
Livraison et montage dans toute la Suisse contre supplément.

En dépit de la modicité des prix à l'emporter nous accordons les prestations de garantie et de service suivantes:

- 10 années de garantie de qualité sur contrat.
- Acompte selon entente. Sur désir: solde du prix comptant jusqu'à 90 jours après d'éprils en charge.
- Ou crédit avantageux jusqu'à 30 mois.
- ESSENCE GRATUITE ou remboursement du billet CFF et de car postal pour tout achat dépassant Fr. 500.-.

**Pfister Meubles**

**NEUCHÂTEL** Terraux 7  
Seyon, 3 min. à pied. Tél. 038/25 79 14  
**BIENNE** Place du Marché Neuf  
Jeudi vente du soir. Téléphone 032/42 28 62  
**AVRY-CENTRE** près Fribourg 1400  
N1 sortie: MATRAN, LU-VE nocturne. Tél. 037/30 91 47800-A

A 8 min. du centre ville  
Bar à café  
Voitures de remplacement

Bus navette gratuit à disposition  
Bevaix - Place Pury  
Bevaix

**Mercedes-Benz**

Livraisons rapides

Garages Henri Favre

**Apollo**

Neuchâtel/Bevaix 46 12 12



2001 Neuchâtel: Garage M. Schenker, Hauterive, tél. (038) 33 13 45. 2105 Travers: Garage Touring, S. Antifora, tél. (038) 63 13 32.

## La classe d'avenir: sobre, spacieuse et cinq portes. Volvo 345.

A la 343 GL trois portes s'ajoute la nouvelle Volvo 345 GL à cinq portes. Les deux avec boîte manuelle ou transmission automatique. Voyez cette classe d'avenir chez votre concessionnaire Volvo et faites en l'essai!

**VOLVO**  
Haute sécurité dynamique.

A vendre  
**PORSCHE 924 Turbo, 1979**  
couleur gris métallisé, équipement CH, environ 8000 km, voiture non accidentée, avec garantie de voiture neuve. Echange possible.  
S. Salvi c/o AMAG Berne  
Tél. (031) 42 52 22. 47605-V

A vendre  
**Moteur 2 CV 4**  
refait à neuf et divers accessoires pour Fr. 400.-.  
Tél. (038) 24 08 17. 24212-V

A vendre  
**Fiat 500**  
bon état,  
non expertisée.  
Tél. 42 20 32. 24221-V

A vendre  
**ALFA ROMEO 1600 GTV**  
Carrosserie refaite, moteur révisé, Fr. 4500.-, expertisée.  
Tél. (038) 24 55 04 heures des repas. 24140-V

A vendre  
**2 CV Citroën**  
année 78, en parfait état, expertisée.  
Tél. 25 14 91. 24798-V

Occasions exceptionnelles  
**FIAT 128**  
berlinette 1977 verte, 16.400 km, Fr. 7400 fr.-  
**FIAT 127**  
1978 rouge, 12.500 km. Fr. 5800.-  
**VW 1300**  
1972 jaune, 89.000 km, Fr. 2900.-. Voitures expertisées en parfait état. Tél. 31 27 21, privé 45 12 91. 25632-V

À VENDRE  
**CARAVANE**  
Eckles, 3 pièces, expertisée le 9.5.79, Fr. 2500.-.  
Tél. (038) 24 48 29, heures des repas. 24809-V

Occasion unique  
**PEUGEOT 104 ZS**  
1976, orange, expertisée, parfait état. Fr. 5500.-.  
Tél. (038) 24 18 42/44. 26075-V

**ROVER 3500**  
1979, 15.000 km.  
Max Schlapbach automobiles Bienne.  
Tél. (032) 53 22 53. 47799-V

**Messmer Willy**  
Orthopédie Moderne  
Tél. 039 / 23 26 10

**CHAUSSURES POUR VOS SUPPORTS PLANTAIRES**  
ou  
**CHAUSSURES CONFORTABLES AVEC LIT PLANTAIRE INCORPORÉ**

Nouveaux modèles pour jeunes et moins jeunes. Plus besoin de vous déstabiliser de la Vallée, vous trouvez le tout sur place.  
Tous les jeudis après-midi de 15 h 30 à 18 h, nous sommes là pour vous conseiller.  
Tél. (038) 61 31 71 ou (039) 23 26 10 (La Chaux-de-Fonds) Rue de l'Hôpital 32 - FLEURIER 47793-A

FAN-L'EXPRESS

tirage officiellement contrôlé par les soins de la FRP (Fédération romande de Publicité)

**36.740**  
exemplaires

L'annonceur sait que cette garantie représente pour lui une distribution sérieuse et efficace.

LE CARREFOUR DES MILLE ET UNE DÉCOUVERTES, C'EST:  
**le salon-expo du Port**  
du 26 octobre au 4 novembre 1979

**VÉHICULES A MOTEUR**

**Occasions sûres chez l'agent Fiat.**

**FIAT RITMO 65 CL**  
voiture d'exposition, 1979-05, 6500 km, bleue.

**FIAT 131 MIRAFIORI 1300**  
1978-01, 42.000 km, bleu mét., Fr. 8200.-.

**FORD ESCORT 1300 L**  
1978-03, 19.000 km, bleu mét., Fr. 7800.-.

**GARAGE S. BOREL**  
Clos-de-Serrières 12  
2003 Neuchâtel  
Tél. (038) 31 62 25. 26161-V

**Alfa Romeo**  
Nuova Super 1600  
moteur neuf.  
Tél. (037) 77 29 39. 47495-V

**A vendre**  
BMW 528 I-78  
BMW 525 - 74  
Mercedes 350 SE - 75  
Audi 100 CD - 79  
Porsche 924 turbo - 79  
Porsche 930 turbo - 78  
Porsche Carrera 3 litres - 76

**GARAGE W. AFFOLTER PORRENTROY**  
Tél. (066) 66 68 22. 25745-V

**OCASIONS** 25795-V

**SUNBEAM 1,3** Fr. 4700.-  
**AUDI 80 LS** 82.000 km Fr. 4900.-  
**CITROËN GS** Break 25.000 km Fr. 8900.-

**garage hotz**  
2014 Fleurier  
Tél. 038 61 29 22

**Garage Waser La Côte**

**MINI 1000**  
1974.  
Première main. 2500 km. Prix Fr. 3900.-.  
En leasing dès Fr. 187.- par mois. 26073-V

**Peseux**  
Rte de Neuchâtel 15  
Tél. (038) 31 75 73

**Commerçants**  
Ne vous creusez pas la tête pour vos problèmes de publicité. Nous avons pour les résoudre un service à votre disposition. Feuilles d'avis de Neuchâtel

**GARAGE DU 1<sup>er</sup>-MARS S.A.**

**BMW AGENCES TOYOTA**  
Pierre-à-Mazel 1 - 2001 Neuchâtel  
Samedi service de vente ouvert jusqu'à 17 h

**Occasions non accidentées expertisées**

TOYOTA COROLLA 1200	1975	5.900.-
TOYOTA COROLLA LIFTBACK	1978	8.900.-
TRIUMPH TR 7	1977	11.300.-
PEUGEOT 304 S	1975	5.300.-
BMW 3,0 Coupé SI	1974	14.500.-
TOYOTA CARINA 1600 DL	1977	8.400.-
PEUGEOT ASCONA 19 SR	1978	10.000.-
TOYOTA CARINA 1600 DL	1976	6.400.-
ALFASUD L 1200	1976	6.900.-
TOYOTA COROLLA KOMBI	1976	7.600.-
TOYOTA COPAIN 1000	1974	4.900.-
TOYOTA COROLLA 1200	1977	7.500.-

**VOITURE DE DIRECTION**  
BMW 525 automatique 1979 5000 km

**CRÉDIT - REPRISE - GARANTIE**  
25605-V

**Tél. (038) 24 44 24**

**CANTON DE FRIBOURG**

Emission  
**3 3/4 % Emprunt 1979-88**  
de fr. 20.000.000.-

destiné à la conversion ou au remboursement de l'emprunt 5 1/2 % 1969-81 de Fr. 15.000.000.- dénoncé au 15 novembre 1979 et au financement de travaux d'utilité publique.

**Conditions de l'emprunt**

Durée 9 ans ferme  
Coupons annuels au 15 novembre

Cotation aux bourses de Bâle, Berne, Genève, Lausanne et Zurich 100%

Prix d'émission 17 au 23 octobre 1979, à midi  
Délai de conversion et de souscription 15 novembre 1979.  
Libération Les conversions et les souscriptions sont reçues sans frais par tous les sièges en Suisse des banques soussignées, où les demandes de conversion et les bulletins de souscription sont à votre disposition.

Banque de l'Etat de Fribourg  
Union des Banques cantonales suisses  
Consortium d'émission de banques suisses  
Union de banques régionales et caisses d'épargne suisses  
Groupement de banquiers privés de Suisse alémanique

**Vos candidats au Conseil national**

**Robert Moser Claude Frey**  
**Pierre Dolder Jacqueline Bauermeister Pierre Brossin**

**Les radicaux: du cran et du cœur**

**Parti radical neuchâtelois**

Garage de la Station  
Agences **CITROËN HONDA**  
2042 Valangin  
Tél. 36 11 30

**CX 2400 GTI** 1979, beige mét.  
**VISA SUPER** 1979, rouge  
**DYANE 6** 1974, orange  
**GS**  
**CLUB 1220** 1976, bleue  
**VW GOLF LS** 1977, verte  
**FORD FIESTA** gris mét. 1979  
**MAZDA 616** 1976, brun mét.  
**RENAULT 12** (Dacia) 1978  
**BUS RENAULT** 1976, bleu  
**SIMCA 1300 S** 1978, bleu mét.

**OCASIONS EXPERTISEES DES Fr. 1700.-**  
**OPEL ASCONA BREAK** 1972, beige  
**MINI CLUBMAN** 1976

hockey sur glace

# Deux équipes seules en tête du championnat de ligue nationale A

## Berne en échec aux Mélézes!

LA CHAUX-DE-FONDS - BERNE

6-6 (3-1 1-3 2-2)

**MARQUEURS:** Flotiront 4<sup>me</sup> et 6<sup>me</sup>; Houriet 14<sup>me</sup>; Mononen 20<sup>me</sup>; Fuhrer 21<sup>me</sup>; Kaufmann 22<sup>me</sup>; Gosselin 31<sup>me</sup>; Bhend 40<sup>me</sup>; Neiningger 45<sup>me</sup>; Martel 46<sup>me</sup>; Dubois 54<sup>me</sup>; Fuhrer 58<sup>me</sup>.

**LA CHAUX-DE-FONDS:** Schlaefli; Sgualdo, Girard; Gobat, Locher; Mayor, Houriet, von Gunten; Flotiront, Haenseler, Neiningger; Dubois, Gosselin, Pillier; Willmann, Bauer. **Entraîneur:** Tremblay.

**BERNE:** Jaeggi; Hoffmann, Kaufmann; Bhend, Leuenberger; Zahnd, Fuhrer, Wist; Holzer, Wittwer, Wyss; Mononen, Martel, Dellsperger. **Entraîneur:** Unsinn.

**ARBITRES:** MM. Vuyet, Spiess et Ungemacht.

**NOTES:** Patinoire des Mélézes. Glace en excellent état. 4000 spectateurs. Avant la rencontre, Bernard André, notre confrère de «La Suisse», remet la «Crosse d'or» à Richmond Gosselin, un

des meilleurs joueurs du dernier championnat. A la 40<sup>me</sup> minute, Lappert remplace Wist. Tir de Gosselin (10<sup>me</sup>) contre un montant. Pénalités: 4 x 2 minutes contre La Chaux-de-Fonds, 7 x 2 minutes contre Berne, plus 10 min. de méconduite à Mononen et pénalité de match de méconduite à Dellsperger.

PAS MAL!

Après la douche froide de Kloten, le HC La Chaux-de-Fonds devait se reprendre, hier soir, devant son public. La formation de Jack Tremblay a réussi en bonne partie son opération. Prendre un point au championnat, ce n'est déjà pas si mal! Pourtant, les Neuchâtelois auraient pu faire mieux encore.

Comme contre Davos, Gosselin et les siens démarrèrent en force. Après six minutes de jeu, la marque était déjà de 2-0 pour les Montagnards, Flotiront, l'homme de la rencontre, ayant pris par deux fois Jaeggi en défaut. Et ce n'était pas tout. A

la 10<sup>me</sup> minute, au terme d'une belle action collective, Gosselin ajustait... le montant du but bernois!

Jusqu' alors, seul Holzer était parvenu à troubler la quiétude de Schlaefli. Mais le récital chaux-de-fonnier n'était pas terminé. A la 14<sup>me</sup> minute, Houriet réussissait un solo du meilleur cru pour inscrire le numéro trois! L'ours vacillait...

RIPOSTE

Pourtant, l'espoir neuchâtelois n'allait pas durer bien longtemps. A quelques secondes de la fin de la 2<sup>me</sup> période, Mononen profita d'une erreur de Sgualdo pour revenir à la marque. Puis, après la pause, les Bernois égalisèrent en l'espace d'une minute: Fuhrer profita tout d'abord d'une «roue libre» de Schlaefli, puis Kaufmann expédia un maître-tir de la ligne bleue.

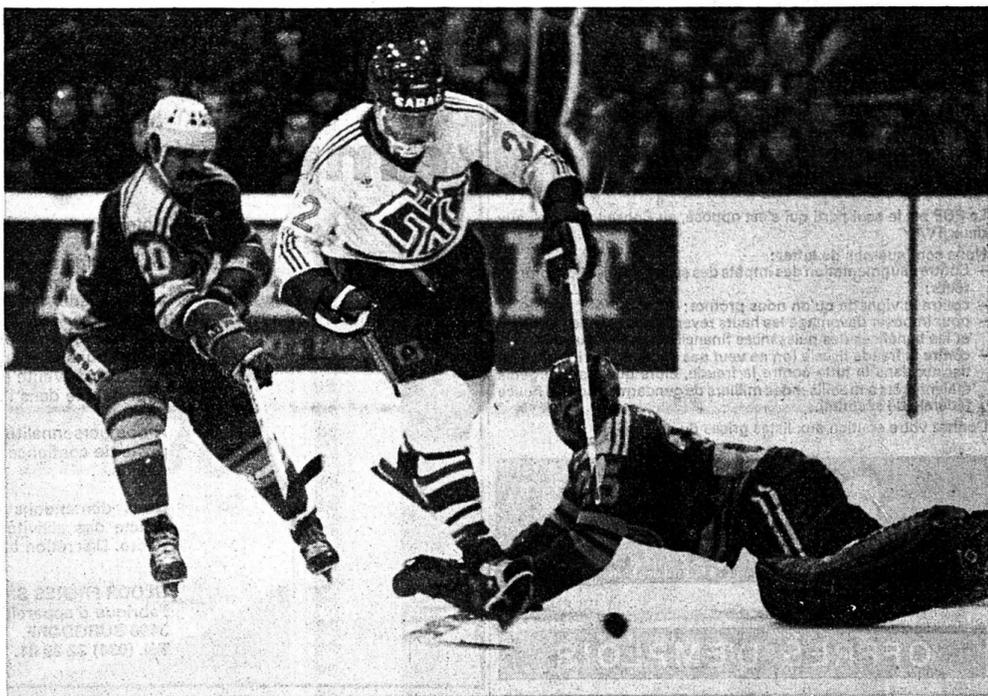
Malgré ce retour de manivelle, La Chaux-de-Fonds ne relâcha pas son étreinte. Profitant de la nervosité bernoise, Gosselin, alors que son équipe était en supériorité numérique, détourna victorieusement un passe de Flotiront (encore lui). Mais il était dit que les Neuchâtelois ne remporteraient pas ce match. Bhend, juste avant la fin de la période intermédiaire, Martel et Fuhrer parvenant chaque fois à rétablir l'égalité à la marque, lorsque les hommes de Tremblay faisaient mine de s'envoler.

MÉRITÉ

La Chaux-de-Fonds a entièrement mérité son point. Les Montagnards ont su faire la différence lors de leurs périodes de supériorité numérique (3 buts). Cependant, il manque une certaine assise à leur formation. Réussissant par moments de brillantes actions, elle peut aussi sombrer dans la médiocrité. De plus, La Chaux-de-Fonds n'a pas été servie par la chance, au dernier tiers-temps, lorsque à plusieurs reprises, elle a échoué d'un rien.

Que dire de Berne? Satisfait finalement du partage, le champion est toujours solide. Ses défenseurs sont redoutables de la ligne bleue. Deux points noirs à relever, pourtant: le trop grand nombre de pénalités et la mauvaise forme de Wittwer.

JICÉ



FACILE. — Bienne, représenté ici par son attaquant Widmer (maillot clair), a remporté un facile succès au détriment de Lausanne. Il partage maintenant la tête du classement avec Arosa.

## Un pâle Lausanne à Bienne

BIENNE - LAUSANNE 10-3 (3-0 3-1 4-2)

**MARQUEURS:** Latinovitch 3<sup>me</sup>; Burri 7<sup>me</sup>; Conte 18<sup>me</sup>; Stoller 23<sup>me</sup>; Loertscher 24<sup>me</sup>; Lindberg 25<sup>me</sup>; Loertscher 31<sup>me</sup>; Gratton 44<sup>me</sup>; Zenhausern 45<sup>me</sup>; Burri 45<sup>me</sup>; Conte 48<sup>me</sup>; Latinovitch 51<sup>me</sup>; Bongard 51<sup>me</sup>.

**BIENNE:** Anken; Zenhausern, Koelliker; Dubuis, Lohrer; Conte, Loertscher, Widmer; Latinovitch, Lindberg, Lott; Schmid, Burri, Courvoisier. **Entraîneur:** Vanek.

**LAUSANNE:** Andrey; Vincent, Guiot; Domeniconi, Benacka; Gratton, Dubi, Friederich; Stoller, Bongard, Joliquin; Messer, Niederer, Bruguier. **Entraîneur:** Vincent.

**ARBITRES:** MM. Niederhauser, Meyer et Zurbriggen.

**NOTES:** Stade de glace de Bienne. 6000 spectateurs. Bienne joue sans Blaser, blessé dans le dos et qui sera absent pour quelques semaines. Chez Lausanne, Vincent joue avec une manchette en plâtre et doit déplorer l'absence d'Ulrich. Pénalités: 2 x 2 minutes contre Bienne, 3 x 2 contre Lausanne.

Sans forcer outre mesure, Bienne a remporté une nette victoire. Par moments, nous serions crus à une gentille rencontre d'entraînement, tant la supériorité de la formation seelandaise était flagrante. Il suffisait à l'équipe biennoise d'accélérer un tantinet le rythme pour que les visiteurs soient dans leurs petits souliers. Le seul instant de cette partie à sens unique se situa à la 23<sup>me</sup> minute lorsque Stoller parvint à réduire la marque mais, dans les deux minutes qui suivirent, Loertscher et Lindberg se chargèrent de remettre les choses à leur place.

La dernière période fut la plus spectaculaire pour les Biennois qui firent une véritable démonstration de jeu collectif. Les Lausannois payaient-ils encore les efforts et les coups du match de samedi contre Arosa? Toujours est-il que ce fut une pâle équipe vaudoise qui s'aligna au Stade de glace.

Il est difficile de juger Bienne sur ce match mais il faut bien admettre qu'il est en pleine possession de ses moyens. C'est de bon augure à quelques jours du choc contre Langnau.

E. P.

Langnau - Kloten 2-2 (2-0 0-1 0-1)

Ilfiss. — 5662 spectateurs. — Arbitres: Wenger, Baumberger/Urwyler. — Buts: 11<sup>me</sup> Bernhard Wuthrich 1-0; 11<sup>me</sup> Berger 2-0; 39<sup>me</sup> Gassmann 1-2; 53<sup>me</sup> Gassmann 2-2.

**Pénalités:** 2 x 2 contre chaque équipe. A la 18<sup>me</sup> minute, Grubauer a été blessé par un violent tir. Il a cependant pu reprendre sa place après avoir reçu des soins.

**Langnau - Davos 3-2 (0-1 1-0 2-1)**

Obersee. — 6713 spectateurs (guichets fermés). — Arbitre: Frei, Odermatt-Bucher.

**Buts:** 8. Walter Durst 0-1. 40. Guido Lindemann 1-1. 45. Guido Lindemann 2-1. 49. Triulzi 2-2. 60. Jenkins 3-2. Samer, à Davos, a joué avec la première et la troisième lignes d'attaque.

football

### Importante soirée en championnat d'Europe

## La Grèce sur le chemin de l'Italie?

Deux nouveaux qualifiés pour la phase finale du championnat d'Europe des nations pourraient être connus ce soir à l'issue d'une journée qui ne verra pas moins de sept matches se jouer pour cette compétition. En effet, si l'Angleterre bat l'Irlande du Nord et si la Hongrie s'impose face à la Finlande, les Anglais et les Grecs se retrouveraient en Italie, en juin prochain.

Dans le groupe 1, l'Angleterre, qui compte deux points d'avance sur l'Irlande du Nord, assurerait sa qualification si elle l'emportait chez cette dernière. Même en cas de défaite, la position des Anglais resterait très forte car ils reçoivent, ensuite, la Bulgarie et l'Eire, alors que leurs adversaires directs n'auront plus qu'à accueillir l'Eire. L'autre rencontre du groupe, Eire-Bulgarie, ne devrait pas avoir d'incidence pour la qualification car il faudrait une succession de circonstances extraordinaires pour que les Irlandais du Sud puissent encore terminer à la première place.

ATTENDRE FÉVRIER?

Rien ne sera joué dans le groupe 2 à la suite des matches Belgique-Portugal et Ecosse-Autriche. Mais on verra plus clair dans les chances de qualification de ces quatre pays dans une poule très disputée. Si la logique était respectée et que les nations recevantes l'emportaient, les quatre équipes seraient groupées alors en 3 points et il faudrait, peut-être, attendre Ecosse-Portugal du 6 février pour désigner le vainqueur du groupe.

La RDA a renforcé sa position dans le groupe 4, à la suite de sa large victoire (5-2) du week-end dernier, face à la Suisse. Elle suivra avec une attention particulière le choc entre ses deux principaux concurrents, les Pays-Bas et la Pologne. De toute façon, l'heureux élu de ce groupe ne sera désigné que le 21 novembre, à la suite de RDA-Pays-Bas. Les Allemands de l'Est bénéficieront alors de l'avantage du terrain qui pourrait, une nouvelle fois, se révéler décisif.

### Le tirage au sort du «Mundial» et l'Afrique

Au cours d'une interview, M. Tessema, président de la Confédération africaine de football, a déclaré: que le tirage au sort des éliminatoires de la Coupe du monde 1982 lui semblait convenable.

Je regrette cependant, a ajouté M. Tessema, que la Tunisie et le Nigeria soient obligés de se rencontrer dès le premier tour. Ces deux pays avaient, en effet, atteint la phase finale des éliminatoires africaines, lors du dernier mondial.

En ce qui concerne le nombre de pays africains qualifiés pour la phase finale (deux), M. Tessema a déclaré: J'aurais été satisfait si le nombre de finalistes avait été de 16. Or, il y en aura 24 et, dans ce cas, j'estime que 2 pays africains en phase finale, ce n'est pas suffisant. J'espère, en conséquence, que les deux équipes africaines qui iront en Espagne réaliseront de bons résultats et serviront la cause du football africain, prouvant que notre contestation est justifiée.

Enfin, dans le groupe 7, la RFA devrait venir à bout, chez elle, du Pays de Galles, et franchir ainsi, avant de recevoir la Turquie et Malte, la première étape de la route qui doit normalement la voir terminer cette poule invaincue.

Les matches d'aujourd'hui

**Groupe 1.** — A Dublin: Irlande - Bulgarie (match aller 0-1). — A Belfast: Irlande du Nord - Angleterre (0-4). — **Groupe 2.** — A Glasgow: Ecosse - Autriche (2-3). — A Bruxelles: Belgique - Portugal (1-1). — **Groupe 4.8 A Amsterdam:** Hollande - Pologne (0-2). — **Groupe 6.** — A Debrecen: Hongrie - Finlande (1-2). — **Groupe 7.** — A Cologne: RFA - Pays de Galles (2-0).

### La succession de M. Saporta

Pablo Porta, président de la Fédération espagnole (FEF), et Juan Antonio Samaranch, ambassadeur d'Espagne à Moscou, se sont portés candidats à la présidence du comité d'organisation du «Mundial 82», après la démission de Raimondo Saporta, a-t-on appris à Madrid, de source proche du Ministère de la culture.

Raimundo Saporta avait, en effet, démissionné, s'élevant «contre l'ingérence du parti socialiste ouvrier espagnol dans des affaires relevant du domaine purement sportif». Le PSOE avait vivement critiqué le travail réalisé par Raimundo Saporta et le comité organisateur du «mundial». Dix des quatorze villes ayant été choisies pour le «mundial» dépendent de maires socialistes, et le PSOE entend voir les municipalités concernées participer plus activement à l'organisation de la compétition.

• L'équipe de Nouvelle-Zélande n'a toujours pas remporté la moindre victoire au cours de sa tournée britannique. Les Néozélandais ont, en effet, été de nouveau battus 4-1 par l'Angleterre B, à Leyton, dans l'Essex.

tennis

### Surprise à Bâle

Devant 3200 spectateurs, la première journée des «Swiss indoors», à Bâle, a été marquée par une surprise. Le champion suisse Roland Stadler s'est qualifié pour les huitièmes de finale en éliminant le Chilien Alvaro Fillol (6-0 4-6 6-2), classé en 119<sup>me</sup> position au classement ATP. Par contre, Markus Günthardt, le second Suisse en lice au cours de cette première journée, n'a pas trouvé grâce devant le Tchecoslovaque Ivan Lendl, champion du monde junior et tête de série N° 6. Le frère aîné de Heinz Günthardt s'est incliné en deux sets (2-6 0-6).

Tête de série N° 1, le Suédois Bjorn Borg, a battu Jaime Fillol (33 ans) en deux sets (6-4 6-2).

### Nouveau capitaine pour l'équipe italienne de Coupe Davis

L'équipe italienne, finaliste de la Coupe Davis, a un nouveau capitaine par intérim, Vittorio Crotta, en remplacement de Bitti Bergamo, décédé vendredi dernier dans un accident de la route. Agé de 33 ans, Crotta a été joueur de première série et a joué, à ce titre, six rencontres de Coupe Davis.

Sa nomination a été décidée par le président de la Fédération italienne, M. Paolo Galgani, après avoir recueilli l'accord des joueurs italiens de Coupe Davis, Barazzutti, Bertolucci, Occeppo, Panatta et Zugarelli.

cyclisme

### Zoetemelk bientôt hôtelier en France!

Le Hollandais Joop Zoetemelk, pendant deux années encore, va courir au plus haut niveau et l'on sait déjà que ses ambitions, pour ce qui concerne le Tour de France 1980, sont grandes. Mais, à près de 33 ans, il songe également à sa reconversion. Et celle-ci se fera en France.

Mardi, Zoetemelk avait convié ses amis à assister à la pose de la première pierre d'un complexe immobilier au cœur de Meaux (Seine-et-Marne), comprenant des habitations, des commerces et un hôtel de 42 chambres dont le champion sera propriétaire. L'inauguration est prévue pour octobre 1980.

Zoetemelk courra les deux prochaines saisons sous le maillot de l'équipe Ti-Raleigh. Il a indiqué qu'il suivra, cet hiver, un programme identique à celui des années précédentes. Il courra quatre épreuves de Six jours, participera à quelques cyclocross et il ira peut-être faire un peu de ski de fond.

sports - télégrammes

BOXE. — L'ancien champion d'Europe des super-welters, Gilbert Cohen, fera sa rentrée au «Madison» de New-York, le 9 novembre. Il sera opposé à l'Américain John Locicero (21 victoires, 25 combats).

CYCLISME. — A l'issue de la cinquième et avant-dernière nuit des Six Jours de Berlin-Ouest, la formation germano-belge Thuraux/Sercu occupait toujours la tête de la course devant la paire Peffgen/Fritz.

échecs

### Problème numéro 32

G. M. Fuchs

(MATCH FRANCE-ESPAGNE, 1937) 1<sup>er</sup> PRIX



Les Blancs jouent et font mat en 2 coups.

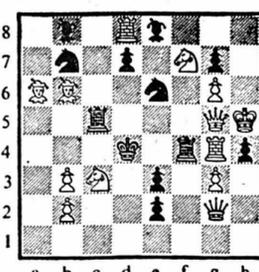
Blancs: Rd1; Dg8; Ta8, Th2; Fc3, Fh7; Ca1, Ce6; pions a3, b4, e2, g3 = 12.

Noirs: Ra2; Tg4, Th5; Ff6; pions b5, e5, f3, h6 = 8.

### Problème numéro 33

Ch. Pelle

(CHESS, 1958)



Les Blancs jouent et font mat en 2 coups.

Blancs: Rh5; Dg5; Td8, Tg4; Fa6, Fb6; Cc3, C7; pions b2, b3, g3 = 11.

Noirs: Rd4; Dg2; Tc5, Tf4; Fb8, Fc8; Cb7, Ce6; pions D7, e2, e3, g7, h4 = 13. Veuillez adresser votre réponse jusqu'au 30 octobre 1979, à la Feuille d'Avis de Neuchâtel «Les Echecs», 2000 Neuchâtel.

## Chronique hebdomadaire

### Solutions

#### Problème No 29

1. Dg4! (menace 2. Ca4 mat)  
1... Fxc2 2. Dxc8 mat  
1... Fcl 2. Dxc7 mat  
Le thème Peau-Rouge doublé.  
Si 1... a4 2. Db4 mat; si 1... Tc4 2. Dxc4 mat; si 1... Dd4 2. Dxd4 mat.  
L'essai 1. Df4? est réfuté par 1... Fxc2!

#### Problème No 30

1. Ff3! (menace 2. Th8 et 3. Te8 mat)  
2... Txa5 (si 1... Tc8 2. Txd5+, Cxd5 3. Cg4 mat; si 1... d4 2. cxd4 mat; si 1... Db5 2. Txb5 et 3. Cxd3 mat, ou 2... Txc3 3. Fxc3 mat) 2. Th8, Db5! (si 3. Te8+, Dxe8+; si 3. Cxd3+, Dxd3+ | 3. a3!! (et les noirs sont en «Zugszwang») la Dame se trouvant en position focale), C ad libitum (ou D ad libitum ou d4) 4. Cg4 (Cxd3 ou Te8; cxd4) mat.  
Si 1... Dc2 2. Th8, Dxc3, 3. dxc3 et mat au coup suivant.  
Une œuvre de jeunesse très réussie du compositeur français bien connu Raymond Le Pontois. WSCHN.

canoë

### Curieux retour de Tchessiounas

Le Soviétique Vladislav Tchessiounas (39 ans), médaillé d'or en canoë aux Jeux olympiques d'été en 1972 à Munich, est de retour en URSS. Il avait demandé en août dernier, l'asile politique en RFA, lors du séjour de l'équipe de canoë kajak soviétique à Duisbourg, pour les championnats du monde de la spécialité.

Tchessiounas avait disparu le 13 septembre dernier à Iserlohn et le Parquet fédéral avait ouvert une enquête estimant qu'il avait pu être victime d'un enlèvement organisé par un service secret étranger. Les autorités soviétiques ont confirmé, sur demande du ministre fédéral allemand des affaires étrangères, son retour en URSS, a indiqué le Parquet fédéral à Karlsruhe. Ce dernier continue de ne pas exclure que Tchessiounas a fait le voyage retour contre sa volonté.

### Ligue A

Arosa - Davos 3-2 (0-1 1-0 2-1); Bienne - Lausanne 10-3 (3-0 3-1 4-2); La Chaux-de-Fonds - Berne 6-6 (3-1 1-3 2-2); Langnau - Kloten 2-2 (2-0 0-1 0-1).
1. Bienne 4 3 0 1 25-13 6
2. Arosa 4 3 0 1 15-13 6
3. Kloten 4 2 1 1 18-13 5
4. Langnau 4 1 2 1 17-13 4
5. Berne 4 1 2 1 14-15 4
6. La Chx-de-Fds 4 1 1 2 15-21 3
7. Davos 4 1 0 3 12-16 2
8. Lausanne 4 1 0 3 16-27 2

### Ligue B (Est)

Rapperswil/Jona - Ambri Piotta 3-3 (1-2 0-1 2-0); Lugano - Coire 2-2 (2-1 0-0 0-1).
1. CP Zurich 3 2 1 0 17-10 5
2. Zoug 3 2 1 0 17-14 5
3. Rapperswil/Jona 3 1 2 0 14-10 4
4. Ambri Piotta 3 1 1 1 10-9 3
5. Olten 3 1 1 1 15-15 3
6. Lugano 2 0 1 1 5-9 1
7. Coire 3 0 1 2 6-11 1
8. Dubendorf 2 0 0 2 7-13 0

yachting

## Bon espoir pour «Disque d'or-Exa»

La première des deux étapes de la «minitransat» — course trans-océanique en solitaire réservée à des voiliers de moins de 6 m 50 — s'est déroulée dans des conditions encore plus pénibles que les propos de Roderick van Schreven — skipper du bateau suisse «Disque d'or-Exa» — le laissent penser, lors de son arrivée à Santa Cruz de Tenerife. Lundi matin, en effet, onze voiliers seulement étaient amarrés aux Canaries. Il s'agissait d'American Express, Petit Dauphin, Juliéans, Disque d'or-Exa, Tiki, Vileda, Coqualu, Eprouvette, Blu Chiquita, et Little Raacal. On attendait encore impatiemment douze autres voiliers, ce qui laisse entendre qu'une quinzaine de concurrents ont abandonné.

Disque d'or-exa est l'un des seuls, parmi ces onze à n'avoir rien cassé au cours de la première étape. Son matériel électronique a été mouillé, mais van Schreven s'est empressé de le remettre en état, dès son arrivée, avant même de se reposer. La température est actuellement de

gymnastique

### Une sélection féminine suisse

Voici la sélection féminine qui affrontera celle de l'Allemagne de l'est, les 20 et 21 octobre, à Dornbirn: Romy Kessler (16 ans-Wald), Claudia Rossier (15-Guin), Yvonne Schumacher (19-Sulz), Marielle Perret (15-Boudry), Coco Vanza (15-Seuzach), Daniela Willmann (14-Plan-les-Quates), Remplaçantes: Karin Thrier (15-Frauenfeld), Evelyn Hutter (18-Bulach), Thérèse Haefliger (14-Niederglatt).

## A la «minitransat»

### Bon espoir pour «Disque d'or-Exa»

27 degrés aux Canaries et le barreur récupère les forces qu'il vient de dépenser. Disque d'or-Exa est cinquième, à 29 heures du premier, compte tenu de son handicap de 90 minutes. Mais American Express est allé au bout de ses possibilités; deux de ses hubaus se sont rompus au cours de la première étape, alors que le bateau suisse est intact... Van Schreven compte donc sur des vents vigoureux lors de la deuxième étape dont le départ sera donné de Santa Cruz le 27 octobre.

basketball

### Les 32<sup>mes</sup> de finale de la Coupe de Suisse

Voici le programme des 32<sup>mes</sup> de finale de la Coupe de Suisse masculine qui se jouera le 20 octobre:

14 h 30: Iberia (2<sup>me</sup> ligue) - Winterthur (1<sup>re</sup>). — 15 h: Champel (B) - Martigny (B); Pratteln (1<sup>re</sup>) - Porrentruy (1<sup>re</sup>); Muraltese (B) - Castagnola (1<sup>re</sup>); Barbeno (2<sup>me</sup>) - Reussbühl (b). — 16 h: Auvernier (1<sup>re</sup>) - City Fribourg (B); Marly (B) - Birsfelden CMJ (B). — 17 h: Versoix (1<sup>re</sup>) - Cossonay (1<sup>re</sup>); Neuchâtel (1<sup>re</sup>) - Saint-Paul (B); City Berne (1<sup>re</sup>) - Neuchâtel Sports (B); Unibasket (1<sup>re</sup>) - BBC Lucerne (1<sup>re</sup>); Baden (1<sup>re</sup>) - Birsfelden BC (1<sup>re</sup>); Bellinzona (B) - Vacallo (1<sup>re</sup>); Bienne (1<sup>re</sup>) - Fleurier (1<sup>re</sup>). — 17 h 30: Monthey (B) - Epalinges (1<sup>re</sup>); Wisingen (1<sup>re</sup>) - Renens (1<sup>re</sup>); Bernex/UGS (1<sup>re</sup>) - Sion (1<sup>re</sup>); Stade Français (B) - Perly (1<sup>re</sup>); Meyrin (1<sup>re</sup>) - Lausanne Ville; Uni Bâle (1<sup>re</sup>) - Wetzikon (1<sup>re</sup>).

## Pour vivre mieux et autrement.

### Pas de nouveaux impôts sur le dos du peuple!

Le POP est le seul parti qui s'est opposé, au Conseil national, aux deux TVA.

Nous continuerons de lutter:

- Contre l'augmentation des impôts des salariés et des consommateurs;
- contre la vignette qu'on nous promet;
- pour imposer davantage les hauts revenus, les grandes fortunes et les bénéficiaires des puissances financières et industrielles;
- contre la fraude fiscale (on ne veut pas engager des inspecteurs fiscaux dans la lutte contre la fraude, alors que les bourgeois étaient prêts à mobiliser des milliers de gendarmes pour la Police fédérale de sécurité).

Donnez votre soutien aux listes grises du

# POP

Listes grises:  
No. 4 Conseil National, No. 14 Conseil des Etats

25742-A

## OFFRES D'EMPLOIS

### Banque étrangère de la place

engagerait

## un employé de banque

pour son service caisse ayant fréquenté l'Ecole de commerce ou en possession du certificat fédéral d'apprenti de commerce et d'administration.

- Les candidats doivent être de nationalité suisse.
- Situation stable.
- Institution de prévoyance sociale.
- Horaire variable de travail.
- Entrée immédiate ou à convenir.

Adresser offres manuscrites avec curriculum vitae, copies de certificats, références et prétentions de salaire, sous chiffres E 902204-18 à Publicitas, 1211 Genève 3.

25750-O

# FERAG

## VERSANDRAUMTECHNIK ein faszinierendes Gebiet mit vielen Möglichkeiten

auf dem unsere Unternehmung eine führende Stellung einnimmt. Fortschrittende Automatisierung und erweiterte Einsatzmöglichkeiten elektrischer Schaltungen und Steuerungen auf diesem Spezialgebiet veranlassen uns, für den Bereich ELEKTROKONSTRUKTION

## Elektrokonstrukteure Sachbearbeiter

zu suchen. Die Tätigkeit umfasst im wesentlichen folgende Aufgaben:

- Technische Bearbeitung von Aufträgen
- Entwerfen von Schaltungen und Steuerungen
- Erstellen von Fabrikations- und Serviceunterlagen
- Anfertigen von Unterlagen für die technische Dokumentation.

Sie sollten über eine abgeschlossene Berufsausbildung auf dem Elektro-/Elektronikgebiet sowie über Konstruktions- und Sachbearbeitungserfahrung verfügen und sich - wenn möglich - auf dem Gebiet der Schaltungen in Analog- und Digitaltechnik auskennen.

Wenn Sie sich für diese Stelle interessieren, zudem abwechslungsreiches, speditives und verantwortungsvolles Schaffen sowie kooperative Zusammenarbeit mit anderen Bereichen schätzen, bitten wir Sie, Ihre Bewerbungsunterlagen an unseren Personaldienst zu senden oder sich telefonisch mit uns in Verbindung zu setzen. Wir informieren Sie gerne näher über Stelle und Firma.

25942-O

FERAG AG 8340 Hinwil ZH Tel. 01.938.01.11

## GLOOR Appareillages pour la soudure autogène de réputation mondiale.

Nous sommes une entreprise importante dans notre branche. Notre clientèle s'étend de l'artisan à la grande entreprise industrielle. Pour la région Bienne-Jura-Neuchâtel et une partie du canton de Vaud, nous cherchons un

## employé voyageur

Notre nouveau collaborateur devrait parler le français et l'allemand.

Les candidats sans expérience dans le service extérieur seront également pris en considération; ils devront toutefois posséder l'ardeur au travail nécessaire pour un tel poste au service extérieur. La connaissance de la soudure autogène est indispensable. Un premier stage dans notre usine pour se familiariser avec notre programme de fabrication et de vente est prévu. Suivra une mise au courant approfondie dans l'activité des voyages.

A une personnalité ayant de l'initiative, nous offrons un poste de confiance avec un salaire et frais de voyages y relatifs.

Nous demandons offres manuscrites, avec indication exacte des activités précédentes, accompagnées d'une photo. Discrétion absolue assurée.

GLOOR FRÈRES S.A.,  
Fabrique d'appareillages pour la soudure.  
3400 BURGENDORF.  
Tél. (034) 22 29 01.

47707-O

## ProWorkAG

Pour notre groupe, nous cherchons immédiatement

carreleurs  
maçons  
chauffeurs de camion  
mécaniciens  
peintres  
manœuvres  
de chaque section

Venez chez nous ou téléphonez-nous.  
Nidaugasse 11, 2500 Bienne.  
Tél. (032) 22 55 75/76.

26018-O

## Biel

Fabrique de cadrans soignés cherche

## galvanoplaste qualifié sur cadrans

Nous demandons:

Une connaissance profonde du cadran  
Une maturité suffisante pour diriger du personnel, pour organiser et distribuer le travail et assurer seul la qualité, la production et la discipline.

Nous offrons:

Une situation en rapport avec les exigences. Les prestations sociales modernes d'usage. Des installations récentes, des possibilités d'avenir. Appartement à disposition.

Faire offres sous chiffres 28-900246 à Publicitas, Treille 9, 2001 Neuchâtel.

25510-O



Nous cherchons pour entrée immédiate ou à convenir

## barmald sommeller (ère)

suisse ou permis B.

S'adresser à la direction, tél. (038) 25 29 77. 26072-O

Fabrique d'horlogerie du Jura neuchâtelois (montres ancre et électroniques) cherche à engager un technicien horloger en qualité de

## CHEF D'EXPLOITATION

en vue de lui confier la responsabilité d'une fabrication horlogère complète et variée sur des bases modernes et rationnelles. Dépendant directement de la direction de l'entreprise, ce collaborateur devra répondre, en plus de l'organisation des ateliers, de la qualité du produit.

Qualifications requises:

- Connaissance approfondie de la montre mécanique comme de la montre électronique, ainsi que de leurs méthodes respectives d'assemblage.
- Expérience solide de l'exploitation, de l'organisation des ateliers et de la gestion d'une production.
- Aptitude à conduire et former du personnel.
- Esprit coopératif favorable à un travail d'équipe efficace.
- Contacts avec la clientèle et autres milieux professionnels.
- Connaissance des langues anglaise et allemande souhaitée.

Il s'agit d'une situation intéressante pour candidat aimant les responsabilités et possédant l'esprit d'initiative, dans le cadre d'une entreprise horlogère indépendante résolument tournée vers l'avenir.

Les offres manuscrites avec curriculum vitae, photo, copies de certificats et prétentions de salaire sont à adresser sous chiffres 28-21620 à Publicitas, rue de la Treille 9, 2001 Neuchâtel. 25724-O

Bureau de construction situé au Val-de-Ruz axe Chézard, Les Hauts-Geneveys, engagerait

## secrétaire qualifiée

pour travail indépendant au sein d'une petite équipe (10-15 personnes) devant s'occuper entre autres de:

- salaire du personnel
- comptabilité simple
- correspondance-soumissions
- bonne sténodactylo
- engagement à long terme.

Adresser offres écrites avec photo et références à 17010-1081 au bureau du journal. 24222-O

On cherche

## OUVRIER DE GARAGE

Cette place conviendrait à personne consciencieuse ayant déjà travaillé dans la branche.

Se présenter au Garage Schenker & C<sup>o</sup> à Hauterive. 26932-O



Montage industriel  
Georges Joliet

Emploi fixe garanti

Fausses-Brayes 19  
Neuchâtel

47557-O

URGENT

Nous cherchons pour entrée immédiate

## FERBLANTIERS AIDES-FERBLANTIERS

Tél. (038) 24 21 88  
(066) 22 79 15

Collaborateur/trice du

## SERVICE EXTERNE

est cherché pour entrée immédiate (pas de clientèle particulière). Si vous êtes persuadé que vous aimez le contact humain, le travail, et que vous désirez jouir d'une totale indépendance tout en accomplissant un travail sérieux, alors...

Prenez contact avec nous! Attention, seules les personnes sérieuses, travailleuses, intrinsèques, peuvent nous écrire, avec photo et curriculum vitae sous chiffres 06-121431 à Publicitas, rue Neuve 48, 2500 Bienne. 47928-O

Café de la Gare  
Gorgier-Saint-Aubin  
cherche

## sommelière

pour le 1<sup>er</sup> novembre ou à convenir. Fermé le dimanche.

Tél. (038) 55 11 72. 24814-O



B. Von Allmen

## HÔTESSES DE VENTE REPRÉSENTANTS (os)

## DÉBUTANTS (os) ACCEPTÉS (os)

pour divers domaines et sociétés. Programme exceptionnel. Tél. (038) 25 96 06 de 7 h à 22 heures non stop. 25519-O

## TECHNOBAL - 1860 AIGLE

Entreprise de petit appareillage et de décollage industriel, équipée de machines automatiques BECHLER et ESCO, cherche pour entrée immédiate ou une date à convenir des

## DÉCOLLETEURS QUALIFIÉS

en possession d'un CFC ou de formation équivalente. Salaire intéressant et prestations sociales d'une entreprise moderne. Facilités en cas de déménagement.

Faire offres par écrit ou prendre rendez-vous par téléphone au (025) 26 27 15 (M. Jordi). 25744-O



## MÉTAUX PRÉCIEUX S.A.

cherche pour son bureau technique

## DESSINATEUR-CONSTRUCTEUR

pour l'étude de nouveaux équipements ainsi que pour la transformation et la modification d'équipements existants.

Notre préférence se portera sur un candidat ayant une bonne formation de base et quelques années d'expérience.

Les personnes intéressées sont priées de faire offres écrites, accompagnées des documents usuels, à

MÉTAUX PRÉCIEUX S.A.  
Service du personnel,  
avenue du Vignoble 2, 2000 Neuchâtel 9.  
Tél. (038) 21 21 51, int. 258. 47834-O

Maturation en vente au bureau du journal

## Banque de Genève

cherche

## Jeune employé(e)

pour son service documentaire.

Nous demandons:

- une bonne dactylographie
- bonnes notions d'anglais
- niveau maturité fédérale (ou certificat employé de commerce).

Nous offrons:

- un travail varié dans une ambiance jeune
- une formation dans le cadre du service.

Ecrire sous chiffres G 902206-18 à Publicitas, 1211 Genève 3. 25749-O

Nous cherchons pour notre kiosque de la gare de Neuchâtel une

## VENDEUSE

Nous nous chargeons de vous former sérieusement, pour vous permettre de remplir avec succès cette activité intéressante et variée (service avancé de 05 h 30 - 14 h, service tardif de 14 h - 22 h 30).

Les intéressées sont priées de s'annoncer directement au kiosque auprès de la gérante, Madame Meyer, qui donnera volontiers les informations désirées (tel. kiosque: 25 40 94). S.A. LE KIOSQUE, 3001 Berne. 25730-O

## DEMANDES D'EMPLOIS

### Pâtissier-boulangier

cherche place pour novembre et décembre.

Adresser offres écrites à CO 2059 au bureau du journal. 24206-O

## Seulement 65 c. le mot

C'est le prix d'une petite annonce au tarif réduit dans la «Feuille d'avis de Neuchâtel».

Adresser offres écrites à FS 2062 au bureau du journal. 24227-O

## Garçon de cuisine

suisse, expérimenté, propre et sérieux, cherche place pour début novembre à Neuchâtel ou environs. Dimanche accepté.

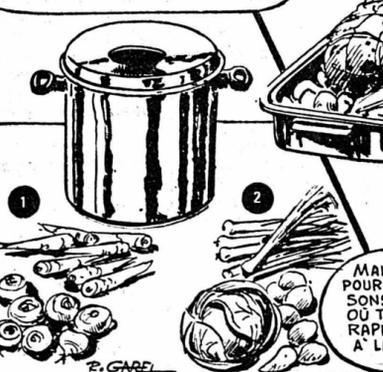
Adresser offres écrites à FS 2062 au bureau du journal. 24227-O

## LA CUISINE/Ajouter les légumes



COMME LA CUISINE EST COMPLIQUÉE, DANS DES QUANTITÉS DE RECETTES ON MÉLANGE DES VIANDES LONGUES À CUIRE AVEC DES LÉGUMES VITE CUITS. SI BIEN QU'IL FAUT AJOUTER LES LÉGUMES EN COURS DE CUISSON POUR QU'ILS NE SOIENT PAS COMPLÈTEMENT ÉCRASÉS. ON PEUT MÊME ÉCHELONNER LA RÉPARTITION CAROTTES ET NAVETS D'ABORD, POIREAUX ENSUITE ET POMMES DE TERRE À LA FIN.

CELA EST VALABLE POUR TOUTES LES LONGUES CUISSONS, LES POTÉES ET POT-AU-FEU. POUR CERTAINES SOUPES ET POTAGES ÉGALEMENT.



DANS DES CUISSONS COCOTTE ON PEUT FAIRE REVENIR LES LÉGUMES AVEC LA VIANDE, LES RETIRER ET LES AJOUTER 20 À 25 MINUTES AVANT LA FIN.



MAIS PAS POUR LES CUISSONS AU FOUR OU TOUT CUIT RAPIDEMENT À LA FOIS!

(A suivre)

# Un hommage à la femme



**GRAND CONCOURS**  
1000 prix à gagner

Premier prix:  
une auto à choisir  
parmi 18 voitures  
de classe moyenne  
supérieure

EXCLUSIF  
Que font-ils pendant leur  
cours de trébucher?

en vente partout

25540-A

Prenez rendez-vous avec le soleil et partez à la découverte du

## Mexique

pour y parcourir les hauts lieux de l'antiquité mexicaine et y rencontrer un peuple chaleureux, coloré, exubérant. Un peuple hospitalier qui ne demande qu'à vous sourire. Pour des vacances mexicaines, nous vous proposons le soleil et la mer du Pacifique sur la célèbre plage d'Acapulco ou des Caraïbes à Cancun. Pour vos découvertes mexicaines ou guatémaltèques, nous vous proposons deux circuits de 15 jours, vous permettant de visiter l'essentiel de ces deux pays.

**15 jours au départ de Zurich, logement dans un hôtel au centre de Mexico City, dès Fr. 1478.-**

15 jours à **Acapulco** au départ de Genève dès Fr. 2990.-  
Circuit mexicain de 15 jours, dès Fr. 3490.-

A prix égal, choisissez les services souriants d'AVY Voyages

**AVY VOYAGES** 47794-A

Genève, Meyrin  
Lausanne, Martigny  
Monthey, Neuchâtel  
Orbe, Ste-Croix  
Vevey, Yverdon

Neuchâtel  
9, rue des Moulins 24 46 86

**APOLLO**  
25 21 12

DÈS DEMAIN JEUDI ← → EN GRANDE 1<sup>re</sup> SUISSÉ

### L'ÉVÉNEMENT CINÉMATOGRAPHIQUE DE L'ANNÉE



FRANCIS FORD COPPOLA PRESENTS  
MARLON BRANDO ROBERT DUVALL MARTIN SHEEN dans APOCALYPSE NOW  
FREDERIC FORREST ALBERT HALL SAM BOTTOMS  
LARRY FISHBURNE et DENNIS HOPPER

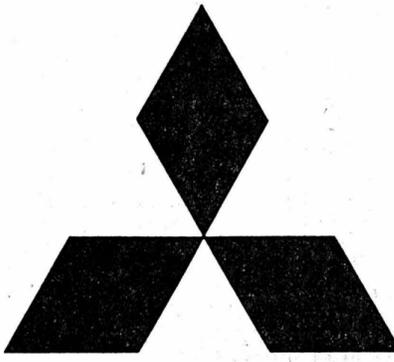
26048-A

#### LA TRUITE enchantée

Le repas à faire connaître à vos invités 47798-A

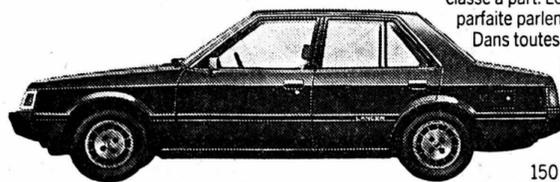
Hôtel restaurant LA MOUETTE Vaumarcus

Beau choix de cartes de visite à l'imprimerie de ce journal



dès Fr. 11'390.-

## La nouvelle Mitsubishi Lancer. Belle. Elancée. Racée. Généreuse.



classe à part. Le haut degré de finition et sa fiabilité parfaite parlent encore en sa faveur. Dans toutes les versions.

Mitsubishi Lancer 1250 GL, 4 portes, 4 vitesses, 55 ch DIN (40 kW), 150 km/h, Fr. 11'390.-

Mitsubishi Lancer 1250 GLX, 4 portes, 4 vitesses, 55 ch DIN (40 kW), 150 km/h, Fr. 12'390.-

Mitsubishi Lancer 1400 GLX, 4 portes, Automate, 68 ch DIN (50 kW), 155 km/h, Fr. 14'390.-

Mitsubishi Lancer 1600 GSR, 4 portes, 5 vitesses, 82 ch DIN (60 kW), 165 km/h, Fr. 13'290.-

Mitsubishi Lancer 1600 GSRX, 4 portes, 5 vitesses, 82 ch DIN (60 kW), 165 km/h, Fr. 14'290.-

#### Un profil bien marqué.

La Lancer n'est pas seulement belle pour sa seule beauté. Sa silhouette caractéristique, volontaire comporte aussi des aspects pratiques: elle offre une résistance moindre à la pénétration dans l'air. C'est pourquoi elle consomme si peu. Son coffre largement dimensionné peut accueillir de nombreux bagages.

#### Une gamme pour répondre à toutes les exigences.

La Lancer est à même de combler tous les vœux. Par sa forme, par sa technique elle se situe à l'avant-garde. Comme toutes les Mitsubishi, son équipement de série est absolument complet. Son confort constitue une

**Coupon** Je m'intéresse à la nouvelle Mitsubishi Lancer et vous prie de me faire parvenir une documentation complète.

Nom/prénom: \_\_\_\_\_

Rue: \_\_\_\_\_

No postal/localité: \_\_\_\_\_

A retourner à MMC Automobiles SA, Steigstrasse 26, 8401 Winterthur. (Tél. 052/23 57 31)

FAN

Représentations officielles: **Neuchâtel: Garage des Draizes SA, rue des Draizes 51, (038) 31 24 15.**  
**Neuchâtel: D'Amico-Villanova, a. Suchard 18, (038) 25 22 87.**

faciles à manier. Un regard suffit pour consulter l'ensemble des cadrans au dessin moderne.

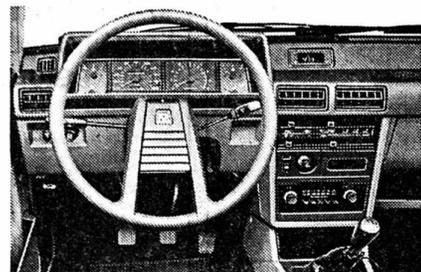


#### Un confort des plus raffinés.

On ne saurait imaginer meilleur confort que celui de la Lancer. Les sièges ont été conçus en fonction de données ergonomiques: ni le conducteur, ni les passagers ne ressentent la fatigue. L'habitacle est spacieux, ses dimensions sont généreuses: les personnes les plus grandes y sont à l'aise.

- 6 ans de garantie antirouille
- garantie d'usine d'un an sans limitation kilométrique

SILENCE.  
PUISSANCE.  
**MITSUBISHI** 47931-A



#### Un tableau de bord attrayant et fonctionnel.

Le tableau de bord de la Lancer tient lieu de référence. Toutes les commandes sont à bonne portée de main et

### Au Conseil national

Directrice de l'Office social neuchâtelois, Jacqueline Bauermeister maîtrise parfaitement les problèmes sociaux de notre époque. Elle collabore avec les services d'entraide, les homes et les institutions spécialisées pour développer l'équipement de notre canton dans ce domaine. Par ses fonctions, elle est constamment en relation avec les organismes fédéraux. Le parti radical est donc heureux de compter parmi ses candidats au Conseil national une femme qui a fait la démonstration de son efficacité.

#### JACQUELINE BAUERMEISTER-GUYE

Née le 22 mars 1921, Jacqueline Bauermeister est originaire de Neuchâtel, a un fils et habite Neuchâtel.

Ayant obtenu un baccalauréat ès lettres, elle acquiert une formation pédagogique. Secrétaire de la Croix-Rouge neuchâteloise, elle entre en 1957 à l'Office social neuchâtelois avant d'en devenir la directrice en 1960.

Candidate au Grand Conseil, Jacqueline Bauermeister participe depuis lors à diverses commissions et est active au sein du groupement radical féminin.



### Les radicaux: du cran et du cœur



#### Parti radical neuchâtelois

47790-R

#### Dem. à acheter

**J'ACHÈTE** meubles anciens et modernes et appartements complets, etc. Paiement comptant.

Bettex, Lausanne. Tél. (021) 26 50 55, de 7 h à 13 heures ou (024) 37 15 47. 46435-F

#### Achat de vieil or

et de vieux bijoux or et argent. Pierres fines, diamants. Pendules anciennes aux meilleurs prix à la bijouterie

#### CLAUDINE VUILLE

Portes-Rouges 46, immeuble Marché-Migros, Neuchâtel. Tél. 25 20 81. 129652-A

### Prêts personnels pour tous et pour tous motifs

C'est si simple chez Procrédit. Vous recevez l'argent dans le minimum de temps et avec le maximum de discrétion.

Vous êtes aussi assuré en cas de décès. Vos héritiers ne seront pas importunés; notre assurance paiera.

**X** Prêts de Fr. 1.000.- à Fr. 30.000.-, sans caution. **Votre signature suffit.**

1.115.000 prêts versés à ce jour

Une seule adresse:

**Banque Procrédit**

2001 Neuchâtel, Avenue Rousseau 5  
Tél. 038-246363

Je désire Fr.

Nom \_\_\_\_\_ Prénom \_\_\_\_\_

Rue \_\_\_\_\_ No. \_\_\_\_\_

NP \_\_\_\_\_ Lieu \_\_\_\_\_ L

**FEUILLE OFFICIELLE  
DU DISTRICT ET DE LA VILLE  
DE BIENNE  
MISE AU CONCOURS  
DE L'AFFERMAGE**

Par la présente, l'affermage de la Feuille officielle du district et de la ville de Bienne, organe officiel pour les publications de la ville de Bienne et de la commune d'Évilard, est mis au concours. La Feuille officielle est distribuée gratuitement dans tous les ménages et dans tous les commerces de Bienne et d'Évilard. Outre les publications officielles, le journal accepte également les annonces publiées par des tiers. L'affermage est entièrement remis au concours, soit la gérance des annonces, l'impression et la distribution du journal. Pour les offres, on tiendra compte de ce qui suit:  
Parution, trois fois par semaine; tirage actuel 28.526 exemplaires (certifié REMP, format de la feuille 490 x 330 mm, format utile 297 x 440 mm et 4400 mm par page, répartis sur 10 colonnes, papier 49-50 g/m<sup>2</sup>. Durée de l'affermage 5 et 10 ans.  
**Décal pour l'envoi des offres:**  
15 novembre 1979.  
Les offres, portant la mention «Affermage de la Feuille officielle», doivent être adressées à la Chancellerie municipale de Bienne, 5, Pont-du-Moulin, où de plus amples renseignements peuvent également être obtenus.  
Bienne, le 15 octobre 1979  
CHANCELLERIE MUNICIPALE BIENNE  
26049-A

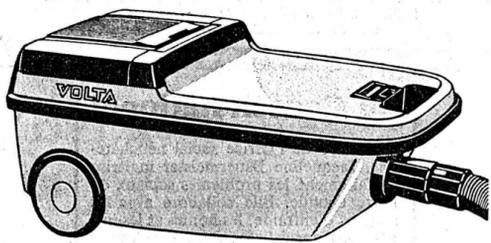
**BAUX À LOYER**

à vendre à l'imprimerie de ce journal.



**Un vrai plaisir.**

Condensat: 14 mg. Nicotine: 1,0 mg. 4641-A



moteur 950 watts ● 2300 mm à la colonne d'eau ● enrouler automatique avec aérofrein ● grand sac en papier ● accessoires luxueux

25718-A

**NOUVEAUTÉ VOLTA**  
Prix d'introduction

les nouveaux VOLTA surpassent toutes les normes!

U-220 le «Bestseller» seulement Fr. 298.-  
U-230 avec Super-électronique seulement Fr. 398.-

chez votre spécialiste VOLTA:

**Bevaix**, Fornachon + Cie, rue de la Fontaine 9, 46 18 77. **Chézard**, Rossier Electricité SA, 53 19 75. **Colombier**, Vuilliamenet & Cie SA, électricité, rue Haute 12, 41 27 12. **Corcelles**, Electricité Neuchâteloise SA, 31 14 68. **Couvet**, Roy Philippe, quincaillerie, 63 12 06. **Fleurier**, Jaquet F., rue Place-d'Armes 2, 61 10 23. **Grandson**, Glardon M. quincaillerie, rue Basse 21, 24 33 73. **Neuchâtel**, Aux Arts Ménagers SA - Torre, Fausses-Brayes 5, 25 76 44. Ducommun C., électricité, rue Orangerie 4, 25 28 00. Perrot & Cie SA, électricité, Place-d'Armes 3, 25 18 36. Services Industriels, Eaux-gaz-électricité, 21 11 11. Vuilliamenet & Cie SA, électricité, Grand-Rue 4, 25 17 12. **Peseux**, Rossier Electricité SA, Grand-Rue 39, 31 12 16. **Saint-Aubin-Sauges**, Pellaton J.-M., électricité, Reusière 2, 55 22 94. **Sainte-Croix**, Fülleman J.-R., électricité, av. Alpes 3, 61 22 10.

**FAN-L'EXPRESS**

tirage officiellement contrôlé par les soins de la FRP (Fédération romande de Publicité)

**36.740**

exemplaires

L'annonceur sait que cette garantie représente pour lui une distribution sérieuse et efficace.

**LA NOUVELLE TALBOT 1510.**



**LA GRANDE ROUTIERE.**

Première manifestation de l'esprit automobile Talbot: la nouvelle 1510 succède à la 1307/1308. A toutes les qualités de celle-ci, Talbot en ajoute de nouvelles:  
- la silhouette plus aérodynamique améliore la pénétration dans l'air et, selon les conditions d'utilisation, contribue à abaisser sensiblement la consommation de carburant jusqu'à 8%;  
- de nouveaux équipements et un confort accru rendent la conduite et les voyages encore plus agréables;  
- la qualité également a fait l'objet de soins attentifs: désormais la 1510 bénéficie d'un



traitement anti-corrosion par cataphorèse, et d'une protection renforcée des bas de caisse. Endurante sur autoroute, brillante et tenace en montagne, la nouvelle 1510 s'affirme sur tous les parcours, aussi longs soient-ils. Merveilleusement adaptée à son époque et toujours plaisante à conduire, la nouvelle 1510 représente parfaitement l'esprit Talbot, appliqué à une grande routière. Talbot 1510 LS, 1294 cm<sup>3</sup>; 1510 GL et GLS, 1442 cm<sup>3</sup>; 1510 SX, 1592 cm<sup>3</sup>; dès fr. 12700.-. Leasing avantageux. Traitement anti-corrosion Tectyl garanti jusqu'à 5 ans.

L'ESPRIT AUTOMOBILE.

**TALBOT**

**Fleurier:** Claude Hotz, 19, rue de l'Industrie, 038/61 29 22 **Le Landeron:** Jean-Bernard Ritter, Garage, 038/51 23 24 **Neuchâtel:** A. Waldherr, 147, rue des Parcs, 038/24 19 55 **Colombier:** Garage J.-Cl. Geiser, 038/41 10 20 **Cornaux:** G. Storrer, 038/47 15 56 **Fontaines:** E. Benoit, 038/53 16 13 **Les Verrières:** A. Haldi, 038/66 13 53



**AMÉLIORONS LES RENTES  
AVS ET INVALIDITÉS**

Tout retraité AVS, tout invalide, devrait toucher une rente égale à celle de ses concitoyens les mieux rétribués, quelles que soient les cotisations payées sur son salaire durant une période de travail jugée suffisante.

**Un pour tous, tous pour un  
soyons conséquent**

**VOTER POP**

D' J.-P. Dubois.

26058-A



**1/4 avant - 1/4 après** Vichy célestins l'eau minérale des digestions heureuses. Foie, estomac, voies biliaires

**vichy** digérer, c'est vivre  
Eau minérale alcaline fluorée naturelle



CELESTINS - HOPITAL - GRANDE GRILLE

# TV DERNIERE

AVEC LES ULTIMES MODIFICATIONS DE PROGRAMMES

## SUISSE ROMANDE

- 16.35 Point de mire
- 16.45 La grande aventure
- 17.10 Au pays du Ratamiau
- 17.30 Téléjournal

### 17.35 Objectif

Le magazine des jeunes

### 18.15 L'antenne est à vous

L'Association contre les abus technocratiques exprime sa conviction

- 18.35 Les quatre
- 18.40 Système «D»
- 19.00 Un jour, une heure
- 19.30 Téléjournal
- 19.45 Un jour, une heure
- 20.00 Le menteur

### 20.25 Mosaïque

Emission de variétés



Alain Souchon entouré de Laurent Voulzy et Yves Simon. (Photo TVR)

### 21.15 Dimensions

«De la guêpe à l'homme» reportage d'Elisabeth Brindesi

### 22.10 A témoin

Denis von der Weid, spécialiste du tiers monde répond aux questions de Georges Kleinmann

### 22.30 Téléjournal

## FRANCE 1

- 12.15 Réponse à tout
- 12.30 Midi première
- 13.00 T F 1 actualités
- 13.35 Les visiteurs du mercredi
- 17.55 Sur deux roues avec la Prévention routière
- 18.05 T F quatre
- 18.30 Un, rue Sésame
- 18.55 C'est arrivé un jour
- 19.10 Minutes pour les femmes
- 19.20 Actualités régionales
- 19.45 Les inconnus de 19 h 45
- 20.00 T F 1 actualités

### 20.35 L'inspecteur mène l'enquête

«On en connaît tous des comme ça», proposé par Luc Gedevais

La géographie de notre histoire, c'est un quartier, une place, un immeuble, un parking, des gens comme vous et moi, pressés par le travail, condamnés de gré ou de force à se voir chaque jour, pas racistes, simplement excédés par la vie, des gens ordinaires, le microcosme en somme de la ville. Alors, si dans ce petit monde s'introduit un grain de sable, un visage différent, un étranger, n'importe qui peut arriver, le pire, et c'est seulement devant la mort qu'on va peut-être réfléchir.

- 22.15 Une mémoire bien rangée - A la recherche du prêtre Jean
- 23.10 T F 1 dernière

## FRANCE 2

- 12.00 Au jour le jour
- 12.10 Passez donc me voir
- 12.30 Le maître de forges (8)
- 12.45 Antenne 2 première
- 13.35 Magazine régional
- 13.50 Face à vous
- 14.00 Aujourd'hui Madame Les mercredis de Madame

### 15.00 Le magicien

L'énigme du palace flottant

- 16.10 Récré Antenne 2
- 18.10 Parlons anglais
- 18.30 C'est la vie
- 18.50 Chiffres et lettres
- 19.15 Quotidiennement votre
- 19.20 Actualités régionales
- 19.45 Top Club
- 20.00 Antenne 2 journal
- 20.35 TV 2 variétés

### 21.40 Grand stade

Magazine des sports

### 22.35 La dernière chasse de M. Fricous

Document de Pascale Breugnot

C'est une sorte de conte: M. Fricous rêve sur les flancs du mont Canigou. Depuis qu'un isard est mort dans ses bras en pleurant, il s'est juré de ne plus jamais chasser. Et pourtant il rêve qu'il assiste à une chasse, avec d'anciens chasseurs.

### 23.30 Antenne 2 dernière

## FRANCE 3

- 18.00 Travail manuel
- 18.30 F R 3 jeunesse Eureka: jeux divers
- 18.55 Tribune libre
- 19.10 Soir 3 première
- 19.20 Actualités régionales
- 19.40 Télévision régionale
- 19.55 Aventures de Tintin
- 20.00 Les jeux de 20 heures

### 20.30 Le cadran solaire

scénario d'Anne-Hélène Tromelin réalisé par Michel Wyn. En Bretagne, Anne et Philippe attendent le retour des Etats-Unis de leur fille âgée de 17 ans Soir 3 dernière

## SVIZZERA ITALIANA

- 18.00 Per i più piccoli
- 18.05 Per i bambini
- 18.50 Telegiornale
- 19.05 A conti fatti Rubrica dedicata ai consumatori
- 19.35 Votazione cantonale ticinese Voto ed eleggibilità 18 anni
- 20.05 Il regionale
- 20.30 Telegiornale
- 20.45 Argomenti
- 21.35 Musicalmente con Mouloudji
- 22.15 Telegiornale

## SUISSE ALEMANNIQUE

- 17.10 TV juniors
- 18.00 Carrousel
- 18.45 Fin de journée
- 18.50 Téléjournal
- 19.05 M. Carlis et ses aventures série avec Eric Pohlmann
- 19.35 Point de vue régional
- 20.00 Téléjournal
- 20.25 Kottan ermittelt, Wien mitte d'Helmut Zenker
- 21.55 Téléjournal

### 22.10 Magazine mensuel



L'écrivain suisse Blaise Cendrars et sa compagne Raymonde, comédienne. (Photo DRS)

## ALLEMAGNE 1

- 16.10 Tagesschau. 16.15 Dumb-Show. Der finnische Beitrag zum Unterhaltungsfestival in Montreux. 17.00 Zu klein in einer grossen Welt. 17.50 Tagesschau. 18.00 Abendschau. 18.30 Omaruru - Vier Jahre später. 19.00 Sandmännchen. 19.10 Jauche und Levkojen - Die Taufe. 19.45 Abendschau. 20.00 Tagesschau. 20.10 ARD-Sport extra. 22.00 Titel, Thesen, Temperamente. 22.30 Tagesthemem.

## ALLEMAGNE 2

- 16.15 Trickbonsbons. Mit Schobert und Black. 16.30 Rappelkiste. Zweite Geschichte von Metin. 17.00 Heute. 17.10 Flambards - Nur 93 Tage. 17.40 Die Drehscheibe. 18.20 Früh übt sich. Maria Hellwig präsentiert Meister und solche die es werden wollen. 19.00 Heute. 19.30 In besseren Kreisen - Vater und Sohn. 20.15 Bilanz, Informationen und Meinungen aus dem Wirtschaftsleben. 21.00 Heute-Journal. 21.20 Drei Engel Für Charlie - Das stand nicht im Drehbuch. 22.05 Das geht Sie an, Tipps für Verbraucher. 22.10 Du sollst nicht töten, Katholische Kirche und Kriegsdienstverweigerer. 22.40 Leben des schizophränen Dichters Alexandre März. Fernsehspiel von Heinar Kipphardt. 0.35 Heute.

## AUTRICHE 1

- 9.00 Auch Spass muss sein. Fernsehen zum Gernsehen. 9.30 Italiano in rosso e blu (13). 10.00 Schulfenschen. 10.30 Die Erbin. Spielfilm um ein ungeliebtes, reiches und hässliches Mädchen. 17.00 Ein schöner Tage. Aufführung des Wiener Urania-Puppentheaters Hans Kraus. 17.25 Der knallrote Autobus. 17.55 Bethupferl. 18.00 Tony Randall in: Bobby gegen Michael. 18.25 ORF heute. 18.30 Wir. Familienprogramm. 18.49 Belagerung der SPOe. 18.54 Reise der Woche. 19.00 Oesterreichsbild mit Südtirol aktuell. 19.30 Zeit im Bild mit Kultur und Sport. 20.00 Schmarotzer. Fernsehspiel von Jim Allen. 21.30 Nachrichten und Sport.

## L'Antenne est à vous

Le problème de la ceinture de sécurité

Suisse romande: 18 h 15

Les affirmations catégoriques énoncées par le Département fédéral de justice et police en mai 1977, dans le cadre de la procédure de consultation, et relatives à l'innocuité de la ceinture «de sécurité» avaient convaincu un nombre de responsables politiques et syndicaux de chez nous.

Avec une belle assurance, les prises de position se sont succédées, souhaitant toutes la réintroduction de l'obligation du port de cet engin... On sait que, dans sa dernière session, le Conseil National a d'ailleurs tranché dans le même sens. Mais les associations contre les abus technocratiques n'ont pas désarmé. Elles ont patiemment réuni témoignages et documents qui permettent maintenant d'établir que les informations distillées à l'époque par le Département fédéral de justice et police étaient, pour la plupart, contraires à la réalité des faits.

Autant dire que les 17 et 18 octobre, ce n'est pas la vérité «officielle» qui sortira du puits. Des documents médicaux irréfutables, des témoignages viendront éclairer les débats.

La même émission sera reprise le jeudi 18 octobre à 22 h 20

## RADIO

### RADIO ROMANDE 1 ET TÉLÉDIFFUSION

Informations toutes les heures, de 6 h à 23 h et à 12.30 et 23.55. 6 h, Top-matin, avec à: 6 h, 7 h, 8 h, Editions principales. 6.30, Top-régions. 6.50, Top-sports. 6.58, Minute océanographique. 7.32, Billet d'actualité. 8.05, Revue de la presse romande. 8.25, Mémento des spectacles et des concerts. 8.30, Sur demande. 9.30, Sauter-mouton, avec à: 9.40, L'oreille fine, concours avec la participation des quotidiens romands. Indice: 26 mars 1976. 10.10, La Musardise. 11.30, Ne tiquez pas. 12 h, Informations. 12.05, Quelque chose à vous lire. 12.30, Le journal de midi. 13.25, Hue dada. 13.30, La pluie et le beau temps. 15.30, Le saviez-vous. 16.05, Le violon et le rossignol. 17.05, En questions. 18.05, Inter-régions-contact, avec à: 18.20, Soir-sports. 18.30, Le journal du soir, avec à: 19.02, Revue de la presse suisse allemande. 19.05, Actualité-Magazine. 19.30, Transit. 21.30, Spectacles-première. 22.30, Pour la Semaine suisse: Petit théâtre de nuit: Ballast, de Bernard Montgero. 23.05, Blues in the night. 24 h, Hymne national.

### RADIO ROMANDE 2

7 h, Les titres de l'actualité. 7.05 (S), Suisse-musique. 9 h, Le temps d'apprendre, avec à: 9 h, Cours d'espagnol. 9.20, Idées en cours. 9.30, Journal à une voix. 9.35, Portes ouvertes à la jeunesse. 10.30, Radio éducative. 10.58, Minute océanographique. 11 h (S), Perspectives musicales. 12 h (S), Stéréo-balade. 12.50, Les concerts du jour. 13 h, Formule 2. 13.15 (S), Vient de paraître. 14 h, Réalités, avec à: 14.40, La courte échelle. - Ligne ouverte aux enfants de 14 h à 18 h. 17 h (S), Hot line, avec à: 17 h, Rock line. 18 h, Jazz line. 18.50, Per i lavoratori italiani in Svizzera. 19.20, Novitads. 19.30, Journal à une voix. 19.35, La librairie des ondes. 20 h (S), Les Concerts de Genève: Orchestre de la Suisse romande, direction Wolfgang Sawallisch. 22 h (S), Le temps de créer: Poesie. 23 h, Informations. 23.05, Hymne national.

### RADIO ALEMANNIQUE 1 ET TÉLÉDIFFUSION

Informations: 6 h, 6.30, 7 h, 8 h, 9 h, 11 h, 12.30, 14 h, 16 h, 18 h, 22 h, 23 h. 6.05, Bonjour. 8 h, Notabene. 10 h, Agenda. 11.55, Pour les consommateurs. 12.15, Félicitations. 12.40, Rendez-vous de midi. 14.05, Musique légère. 15 h, Notes et notices. 16.05, Pour les aînés. 17 h, Tandem. 18.30, Sport. 18.45, Actualités. 19.30, Top class classics. 20.30, Prisme: Thèmes de ce temps. 21.30, Pour les consommateurs. 22.05, Music-box. 23.05-24 h, Das Schreckmümpfeli.

## DESTINS HORS SÉRIE BUFFALO BILL

par Anne et Serge Golon

RÉSUMÉ: La famille de Bill Cody s'est établie dans le Kansas. Son père, Isaac, grièvement blessé par un partisan de l'esclavagisme, se réfugie à Grasshopper-Falls. C'est là que le jeune garçon le rejoint, en pleine nuit, avant qu'il ne soit victime d'un guet-apens. Lui-même échappe de peu à l'embuscade et Isaac Cody, affaibli par les échecs, s'oppose ouvertement à ses ennemis en publiant un journal abolitionniste dont l'imprimerie est aussitôt mise à sac. Cette nouvelle défaite ruine ses forces et il meurt brusquement. Le jeune Bill décide alors de gagner sa vie.

### 36. LA RUSSEL-MAJORS & Co



1) La société de transports Russel-Majors and Waddell occupe de grands entrepôts au centre de la ville. Bill y est entré plusieurs fois avec son père. Il en connaît les rouages et les emplois qui sont les mieux payés. Aussi n'hésite-t-il pas une seconde à faire acte de candidature pour le poste d'extra, le plus fatigant et le plus dangereux. Suivant les directives du shériff, il demande à voir Franck Mac Carthy.



2) «Bill Cody, fait-leu-ci en le voyant entrer dans son bureau, c'est un plaisir de te voir...» L'homme, racé, le visage brun par ses longs voyages à travers les plaines, bredouille des paroles d'apitoisement sur le sort d'Isaac Cody, puis interroge Bill sur le motif de sa visite. «Je veux travailler, gagner de l'argent, aider ma mère et mes sœurs...» - «Louable intention, fait Mac Carthy, suis-moi chez le directeur.»



3) Bill ne ressent aucune timidité devant le directeur de la firme, sévère comme un clergymen dans son complet noir dont à tout instant, il chasse d'une chiquenaude une poussière imaginaire. «Que savez-vous faire en ce bas monde?» demande-t-il. «Je sais monter à cheval...» Mac Carthy se penche et murmure quelques mots à l'oreille du directeur qui, relevant la tête, fixe le candidat d'un regard intéressé. «Je sais me servir d'un fusil...» poursuit Bill. «Et sauriez-vous nous dire exactement quel est votre âge?» Embarrassé, Bill tourne la tête vers le plafond et la fenêtre. Il est né en 1846... Avouer ses treize ans lui fait redouter d'être éconduit sans formalité. «Je vais sur mes quinze ans...»



4) Flegmatique, sans sourire, le directeur lui tend une feuille imprimée. «On ne prend pas Bill Cody à l'essai... Voici vingt dollars d'avance pour parfaire l'équipement... Après-demain matin, départ à quatre heures trente... Mais c'est un travail d'homme, je vous prévient!» Bill lit l'étrange formule: «Je jure solennellement, devant Dieu, que pendant la durée de mon engagement et tant que je serai au service de MM. Russel, Majors et Waddell, je serai toujours docile et soumis et ne chercherai jamais quelle à aucun employé de la maison, que je serai toujours honnête et fidèle à mes devoirs, et m'efforcerai de mériter la confiance de mes chefs. Que dieu me soit en aide!» Après avoir hésité sur la meilleure façon de mouler ses lettres, Bill appose sa signature.

### Demain: Pénible explication



### Problème N° 242

## LE MOT CACHE MOTS CROISÉS

SOLUTION: Le mot à former avec les lettres inutilisées est: **BOUDDHISME**

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

### HORIZONTELEMENT

1. Salle à manger. 2. Fuite. Abréviation d'un titre. 3. Sert à la mise à flot d'un navire. Négation. Sert à encourager. 4. On y range la vaisselle. 5. Lettre doublée. Saute. En marge. 6. Finit par ennuyer. Mouvement d'ensemble. 7. Légèrement ivre. Excédé d'une chose. 8. Lettre grecque. Jeune enfant. 9. Produit qui sert à nettoyer. 10. Arles en possède de magnifiques. Le vent lui donne des rides.

### VERTICALEMENT

1. Insoumis. Particule. 2. Prénom féminin. Avaler d'un trait. 3. Couche en joute. Composition instrumentale. 4. Préposition. Grand vitrail circulaire. Pronom. 5. Où l'on peut voir des étoiles briller dans le noir. Partie de campagne. 6. Regarde avec hauteur et dédain. Don. 7. Pronom. Couche formée par des roches sédimentaires. 8. Petit lac. Le bleu y est très profond. 9. Repasser. Fit disparaître. 10. Qui apparaît à l'extérieur.

### Solution du N° 241

HORIZONTELEMENT: 1. Définitive. - 2. Eliminer. - 3. Emis. As. Ré. - 4. Sen. Gnon. - 5. Entai. Néon. - 6. Sa. Ré. Rit. - 7. Grandiose. - 8. Réas. Inné. - 9. Ariette. Au. - 10. Te. Ressaut. VERTICALEMENT: 1. Dièses. Rat. - 2. Ménagère. - 3. Feint. Rai. - 4. Ils. Trason. - 5. Ni. Gien. Té. - 6. Iman. Edits. - 7. Tison. Inès. - 8. In. Néron. - 9. Ver. Oiseau. - 10. Ereinté. Ut.

## POUR VOUS MADAME

### Un menu

- Potage crème de légumes
- Lapin chasseur
- Oignons, tomates
- Pommes de terre
- Choux à la crème et aux fruits

### LE PLAT DU JOUR:

### Choux à la crème et aux fruits

Pâte pour 12 petits choux environ: ¼ de l'eau, 100 g de beurre, 1 pincée de sel, 2 morceaux de sucre, 125 g de farine, 4 œufs. Garniture: 2 dl de crème fraîche, 3 c. à soupe de lait, 1 c. à soupe de sucre en poudre ou glacé, 1 sachet de sucre vanillé. Cerises au sirop, raisins épinés. Sucre glace.

Faites bouillir ensemble l'eau, le beurre, le sel et le sucre, puis jetez-y en une fois la farine. Mélangez avec la spatule et tournez vivement, sur feu doux, jusqu'à ce que la pâte se dessèche et forme boule, mais sans attendre qu'elle suinte. Retirez la casserole du feu et incorporez les œufs, 2 par 2, en battant bien fort. Disposez la pâte lisse, en petits tas de la grosseur d'un gros œuf, sur une tôle beurrée et faites cuire 20 minutes à chaleur moyenne dans un four préchauffé. Les choux doivent être fermes, sinon en refroidissant, ils tomberaient et se ramolliraient. Tranchez le haut des choux et remplissez-les de la crème fouettée avec le lait puis le sucre. Garnissez 6 petits choux avec des cerises au sirop et les 6 autres avec des raisins épinés (éventuellement pochés dans un petit sirop de 50 g de sucre pour 1 dl d'eau). Remettez le chapeau de pâte et saupoudrez de sucre glace.

### Les conseils du cordon-bleu

Friture. Pour que vos pièces frites soient encore plus dorées et croustillantes, roulez-les dans de la farine de maïs plutôt que dans de la farine de blé.

Cuisson des pommes de terre Les pommes fondantes seront plus moelleuses si, à la fin de la cuisson vous y ajoutez un bon morceau de beurre et si vous les couvrez pendant environ cinq minutes après les avoir fait sauter.

### Des idées

Pour se protéger du froid en hiver: les Canadiens glissent sous leur foulard ou leur bonnet un serre-tête muni de cache-oreilles en cygne. Deux houppes à poudre vous rendront le même service.

Si vous avez des mesures en étain qui sont anciennes, pour les faire briller, n'employez aucun produit d'astiquage. Pour garder leur charme du passé, vos mesures doivent garder leur patine. Mais qui dit patine, ne dit pas encrassement. Nettoyez-les en les plongeant dans de l'eau savonneuse, brossez-les avec une brosse douce, rincez, essuyez. Si vous voulez raviver le métal terni, frottez-le avec du pétrole désodorisé. Vous pouvez aussi frotter avec de la bière chaude.

### Gymnastique

Ne jamais faire ses «abdominaux» les jambes tendues à 20 cm du sol, mais à la verticale. La gymnastique ainsi effectuée est aussi efficace, mais beaucoup moins dangereuse pour une colonne vertébrale fragile, qui reste soutenue pendant l'effort.

### NAISSANCES: Les enfants nés ce jour auront de grandes qualités morales, des idées originales, une santé solide.

#### BÉLIER (21-3 au 20-4)

Travail: Organisez-vous avec méthode, renouez le contact avec ceux qui peuvent vous être utiles. Amour: Les tensions s'apaisent et le proche avenir est plein de nouveautés. Santé: Si vous êtes sobre et prudent, vous vous maintiendrez en excellente forme.

#### TAUREAU (21-4 au 21-5)

Travail: Pesez bien vos engagements. A force de vigilance et de réflexion vous vous en tirerez sans dommages. Amour: Nombreuses perspectives, circonstances heureuses, rencontres agréables. Santé: Méfiez-vous des plaisirs de la table; votre estomac reste fragile.

#### GÉMEAUX (22-5 au 21-6)

Travail: Continuez à faire preuve de prudence en matière d'argent. Ne comptez pas trop sur la chance. Amour: Vie privée mouvementée. Les joies alterneront avec les heurts. Santé: Vos nerfs sont à bout. Ménagez-les. Dormez davantage, ne vous agitez pas sans raison.

#### CANCER (22-6 au 23-7)

Travail: Réglez les questions importantes avec patience. Il faut consolider votre situation. Amour: Bonheur pour les amoureux, nouvelles rencontres

pour les autres. Santé: Pas de souci, à condition d'éviter tout excès et de faire preuve de modération.

#### LION (24-7 au 23-8)

Travail: Les petites difficultés seront facilement surmontées. Relisez bien tout ce que vous signez. Amour: Vous ne pourrez sans doute pas réaliser tout ce que vous auriez projeté. Santé: Ne perdez aucune occasion de vous détendre, vous conserverez aussi un bon moral.

#### VIERGE (24-8 au 23-9)

Travail: Ralentissement, mais cela ne compromettra pas les résultats espérés. Amour: Les complications ne sont pas exclues du programme. Avec un peu de doigté, tout s'arrangera. Santé: Ne ressassez pas vos problèmes, n'attachez pas trop d'importance à des riens.

#### BALANCE (24-9 au 23-10)

Travail: Tenez bon et ne vous découragez pas en cas de contretemps, mais organisez-vous. Amour: Des hauts et des bas... Essayez de vous distraire, revoquez vos amis. Santé: A ménager; risques de petits maux, de fatigue. Evitez toute imprudence.

#### SCORPION (24-10 au 22-11)

Travail: Amélioration imminente. Ne renoncez pas aux projets que vous avez mis au point. Amour: Hâtez-vous de consolider vos rapports affectifs car ils risquent de subir de rudes chocs.

Santé: Surveillez votre régime; votre appareil digestif est vulnérable.

#### SAGITTAIRE (23-11 au 22-12)

Travail: Les situations les plus compliquées vont lentement vers une solution. Amour: Vie sentimentale agréablement mouvementée. Une explication franche rétablira la confiance. Santé: Tension nerveuse. Evitez toute imprudence, ne prenez pas trop de stimulants.

#### CAPRICORNE (23-12 au 20-1)

Travail: Vos collègues sont précieux, écoutez leurs conseils dans votre travail. Amour: Ne soyez pas trop susceptible, faites preuve de bonne volonté. Santé: Vous vous sentirez en pleine forme. Est-ce une raison pour faire des abus?

#### VERSEAU (21-1 au 19-2)

Travail: Ce n'est pas une grande période pour votre activité. Patientez pour signer des contrats. Amour: Tant de possibilités... Bons rapports avec vos amis. Santé: Dépression, mauvais moral... Ne ressassez pas vos problèmes.

#### POISSONS (20-2 au 20-3)

Travail: Tout va. Circonstances heureuses et énergie constructive. Amour: Ne ménagez pas vos attentions et vos élan à l'ère qui partage votre vie. Santé: Excellent dynamisme et parfaite lucidité. Mais n'allez pas au-delà de vos possibilités.

## HOROSCOPE

# Le truc fantastique

maintenant plus que **498.-**



Le premier combiné-voiture avec toutes les finesses... ACIKO ARP-6000D.

Récepteur OM/OUC-stéréo. ESU (système électronique de suppression des parasites). 5 touches-programme pour émetteurs OUC ou OM — les émetteurs désirés peuvent être programmés, plus de recherche fastidieuse. Autoreverse (commutation de piste automatique) — la cassette peut être jouée sans fin. Suppression de bruit Dolby.

**498.-**

Maintenant plus que

**InterDiscount** Photo, Radio, Hi-Fi  
Neuchâtel  
Grand-Rue 14

26053-A



**F. Gabellone**  
Peinture / Papiers peints  
Travail soigné  
Prix raisonnables  
Sablon 46  
2000 Neuchâtel Tél. (038) 25 83 67  
43388-B

**A. GROSS**  
André Gerber successeur  
Appareillage - Ferblanterie  
Installations sanitaires  
Dépannage  
Coq-d'Inde 24 Tél. 25 20 56  
119363-B

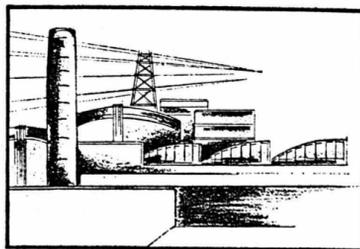
**elexa**  
Electricité - Téléphone PTT  
NEUCHÂTEL  
Avenue de la Gare 12  
PESEUX ST-BLAISE CERNIER  
Rue de Corcelles 8 Cd-Rue 39 Rue F.-Soquel 26  
119854-B

**YVES PILLER, pendulier**  
Tél. (038) 25 20 19  
Réparation - vente - achat - restauration de pendules anciennes et modernes.  
Atelier, Saars 18, Neuchâtel.  
Vente, Chavannes 13, l'après-midi.  
119365-B

## COURS DU SOIR

petits groupes  
allemand - anglais - français

Renseignements:  
Ecole Nouvelle de français  
11, rue Pierre-à-Mazel  
2000 Neuchâtel  
Tél. (038) 25 36 46/36 14 39. 42705-A



EN TANT QU'ENTREPRENEUR, VOUS NE DEVRIEZ PAS TRAVAILLER POUR VOS BÂTIMENTS D'USINE. C'EST EUX QUI, AU

CONTRAIRE, DEVRAIENT LE FAIRE POUR VOUS. NOTRE LEASING IMMOBILIER VOUS PERMET DE CONSTRUIRE AVEC 100% DE FONDS DE TIERS. ET CELA AVEC UNE STRUCTURE TRÈS CLAIRE DES FRAIS À LONG TERME.

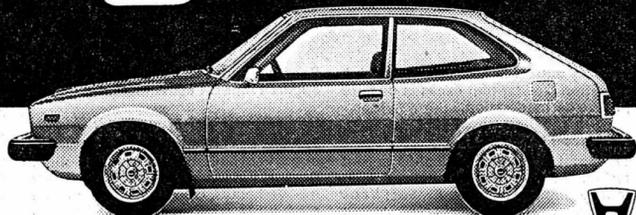
A+E Leasing SA  
2, rue A. Vallin 1201 Genève  
tél. 022/32 33 20

A+E Leasing AG  
Stampfenbachstr. 117 8035 Zürich  
Tel. 01/60 10 00



NOUS AVONS NON SEULEMENT L'ARGENT, MAIS ENCORE LE KNOW-HOW.

Banques actionnaires: Banque Populaire Suisse, Banque Cantonale de Berne, Banque Cantonale Vaudoise, Banque Cantonale de St-Gall, Banque Cantonale des Grisons, Banque Cantonale de Soleure, Banque Hypothécaire du Canton de Genève, Banque de l'Etat de Fribourg, Banque Cantonale Neuchâteloise, Banque Cantonale d'Appenzell R.E., Banque Cantonale d'Appenzell R.I.



Consommation d'essence normale de l'Accord 1600 Coupé:  
AT 90 km/h: 7,1 l/100 km.  
AT 120 km/h: 9,5 l/100 km.  
ECE 15 (trafic urbain): 9,8 l/100 km.

**Honda Accord.**  
Sans technique de pointe, pas d'économie de carburant.

La faible consommation de l'Accord Coupé résulte des recherches entreprises par la marque en vue de rendre ses moteurs moins polluants par l'amélioration du rendement calorifique et de la souplesse de fonctionnement. La cinquième vitesse — le rapport économique — et les formes profilées améliorant le coefficient de pénétration dans l'air, contribuent

pour beaucoup à épargner l'énergie. Autre important facteur d'économie et de sécurité, la technique d'assemblage de la carrosserie permettant une réduction du poids à vide et accroissant la rigidité de la coque. La traction avant, les suspensions indépendantes ainsi que le vaste hayon et la banquette arrière rabattable sont à l'origine des excellentes aptitudes routières et du confort de cet élégant coupé particulièrement avantageux: **14 290.-**

L'Accord existe également avec Hondamatic, la boîte automatique économique qui, en plus, possède un rapport spécial pour une conduite sportive et le trafic urbain.

Honda Accord 1600 Coupé Fr. 14 290.-  
Honda Accord 1600 Sedan Luxe Fr. 13 990.-  
Sedan GL avec servo direction Fr. 15 290.-  
(+ transport Fr. 80.-)  
Hondamatic Fr. 750.- Métallisé Fr. 290.-  
Air conditionné (GL) Fr. 1950.-

**HONDA**  
AUTOMOBILES  
Marque d'avant-garde pour la Suisse

Neuchâtel/Bevaix: Garages Apollo SA, Tél. 038/46 12 12 — Bienne: Garage H. Spross, Tél. 032/22 22 20 — Les Brenets: Garage et Station du Doubs, A. Curti, Tél. 039/32 16 16 — La Chaux-de-Fonds: Grand Garage du Jura SA, Tél. 039/23 22 55/23 14 08 — Corcelles-Payerne: Garage J.P. Chuard, Tél. 037/61 53 53 — Cormoret: Garage J. Lutz, Tél. 039/44 17 44 — Tavannes: Station Shell, A. De Cola, Tél. 032/91 15 66 — Valangin: Garage de la Station, M. Lautenbacher, Tél. 038/36 11 30 — Yverdon: Garage Nord-Apollo SA, Tél. 024/24 12 12 — Importateur: Honda Automobiles (Suisse) S.A., Rue Baylon, 1227 Carouge-Genève, Tél. 022/42 92 40. 44848-A

**HONDA** AUTOMOBILES **Apollo** Neuchâtel/Bevaix 46 12 12 **HONDA** AUTOMOBILES

**N** Avec l'Alliance des Indépendants, réalisons enfin des idées neuves, pour l'équilibre de notre société!  
25526-A

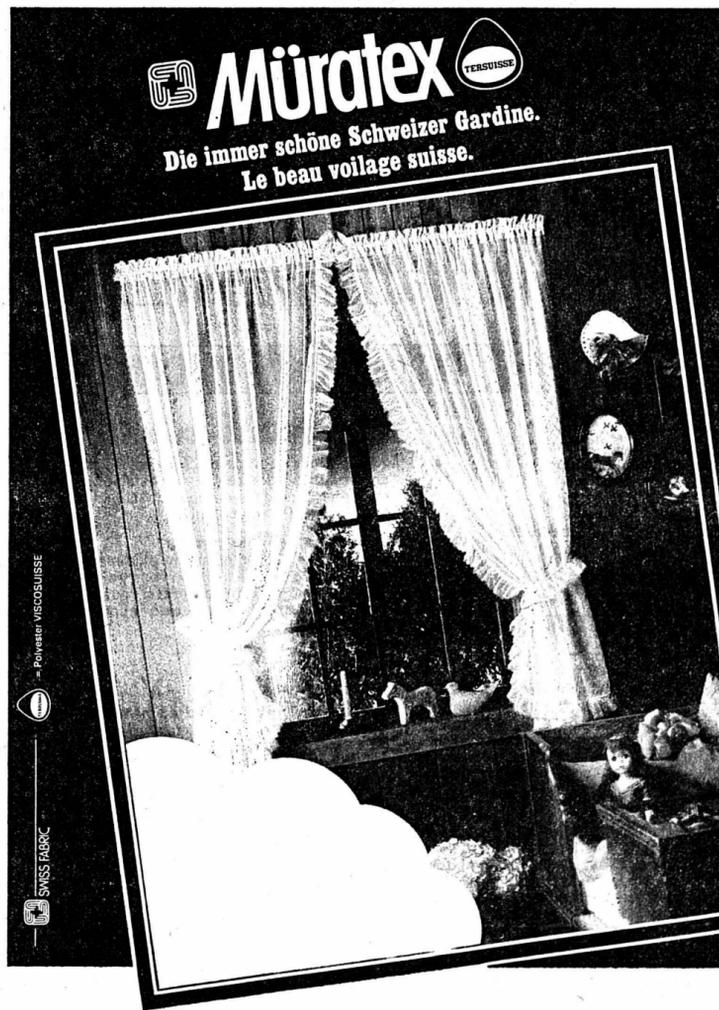
**Commerçants**  
Ne vous creusez pas la tête pour vos problèmes de publicité. Nous avons pour les résoudre un service à votre disposition. Feuille d'avis de Neuchâtel

VOTRE RENDEZ-VOUS AVEC LA BONNE HUMEUR:  
**le salon-expo du Port**  
du 26 octobre au 4 novembre 1979

# Surmourens

Notre force, c'est le choix

NEUCHÂTEL



**Müratex**  
Die immer schöne Schweizer Gardine.  
Le beau voilage suisse.

# INFORMATIONS SUISSES

## Congrès de l'Union PTT à Berne: intrusion de la technologie et maintien des emplois

BERNE (ATS). — Rendre les conditions de travail plus humaines, telle est la revendication à laquelle l'Union PTT donnera la priorité ces prochaines années. « Nous sommes prêts à lutter pour cela », a affirmé mardi à Berne, M. Georges Eggenberger, secrétaire général, dans son discours prononcé devant le congrès de l'Union suisse de fonctionnaires des postes, télégraphes et téléphones. Les délégués réunis à Berne ont également approuvé mardi toute une série de propositions ayant trait notamment à l'amélioration du salaire réel et à l'introduction de la semaine de 40 heures. Ils ont de plus accepté, contre l'avis du comité central, deux propositions demandant, l'une, qu'un membre de la commission centrale de jeunesse soit représenté au sein du comité central, l'autre, qu'il ne soit pas fait mention dans le règlement de service de l'attitude « hors service » du fonctionnaire, ceci pour éviter les abus au moment où « la pratique des interdictions professionnelles refait surface ».

M. Eggenberger s'est également élevé dans son discours contre la décision du Conseil fédéral d'exiger que les PTT versent à la caisse fédérale non plus un montant de 150 millions de francs, mais de 200 millions. Pour le secrétaire général de l'Union PTT, cette décision est « irresponsable », il faudrait en effet, selon lui, éviter que l'on procède à des augmentations de taxes dans les années à venir car, dans certains cas, celles-ci ont atteint un tel niveau « qu'une nouvelle augmentation entraînerait certainement un recul du trafic ». Il ne fait de plus pas de doute que le personnel a largement contribué à l'amélioration de la situation financière des PTT et il est donc normal qu'il veuille profiter de l'excédent des recettes, estime M. Eggenberger. Il serait particulièrement injuste, selon lui, que les employés des PTT doivent supporter le déficit de la Confédération.

pondérées et, pour elle, la grève n'est pas une fin en soi. L'Union PTT et l'Union fédérative vont cependant poursuivre la lutte et il sera même fait appel le cas échéant à des démonstrations sur la voie publique, a relevé M. Eggenberger. Pour lui, la paix du travail n'est en effet pas « une vache sacrée » et les employés de la Confédération ne sont pas « des agneaux que l'on sacrifie sur l'autel d'une politique rétrograde de blocage de salaires et de personnel ».

### LE NOMBRE DES EMPLOIS NE DIMINUERA PAS

M. Fritz Locher, directeur général des PTT pour sa part déclaré mardi qu'en dépit des innovations techniques, les emplois ne diminueraient pas dans l'entreprise des PTT. M. Locher a relevé dans cet ordre d'idée qu'il était important de faire un usage raisonnable et censé de toutes les nouvelles techniques et qu'il ne fallait pas en perdre le contrôle. Pour lui, la technique doit servir l'homme et être taillée à sa mesure.

### TECHNOLOGIE ET MAINTIEN DES EMPLOIS

Les PTT suisses se trouvent en tête des pays européens au niveau de l'automatisation et des centaines d'emplois ont déjà été supprimés de fait de l'introduction de nouvelles technologies, a souligné M. Eggenberger. Il est nécessaire de procéder à une automatisation partielle si l'on veut pouvoir faire face à l'accroissement du trafic, mais nous rejetons l'idée de diminuer le nombre des offices de chèques postaux, a relevé le secrétaire général de l'Union PTT. On ne peut en effet, selon lui, approuver les nouvelles technologies que si elles servent l'homme et lui assurent un emploi stable.

### « LA PAIX DU TRAVAIL N'EST PAS UNE VACHE SACRÉE »

L'Union PTT est favorable à la démocratie dans tous les secteurs, dans le domaine économique également. La participation des salariés est un pas important vers une telle réalisation: elle contribuera à l'humanisation du monde du travail, estime M. Eggenberger. Pour avoir un ordre social empreint de justice et d'humanité il est nécessaire, selon lui, d'avoir des syndicats puissants. Il faut aussi disposer du droit de grève. M. Eggenberger qualifie à ce propos de « ridicule » la crainte du Conseil fédéral d'aborder des discussions sérieuses au sujet du droit de grève. L'Union PTT est favorable aux solutions

## Le nouvel ambassadeur américain est arrivé à Berne

BERNE (ATS). — Le nouvel ambassadeur des Etats-Unis en Suisse, M. Richard David Vine, est arrivé mardi en Suisse. M. Vine, qui a 54 ans, est diplomate de carrière et occupait il y a quelque temps à Washington le poste de secrétaire d'Etat adjoint pour l'Europe occidentale. On estime qu'il est l'ambassadeur américain le plus expérimenté. Il a ensuite été en fonction à Bonn, Tel-Aviv, Paris et Bruxelles. De 1969 à 1972, il a séjourné déjà à Berne en tant que remplaçant de l'ambassadeur. C'est pourquoi il parle le français et l'allemand, et même un peu de « schwyzertuetsch ». Depuis 1972, il habite Zurich. Il a deux enfants. Sa fille a épousé un Suisse. Le nouvel ambassadeur des Etats-Unis souhaite tout particulièrement s'occuper de questions économiques, et contribuer en particulier à développer les exportations américaines dans notre pays.

## La Suisse à la Foire de Bagdad

LAUSANNE/BAGDAD (ATS). — La 16<sup>ème</sup> foire internationale de Bagdad a fermé ses portes lundi après avoir reçu 1.200.000 visiteurs. La section suisse organisée par l'Office suisse d'expansion commerciale (OSEC) — c'était la troisième fois que notre pays participait à cette foire — groupait 44 entreprises, principalement du secteur des biens d'équipement. 14 entreprises horlogères étaient présentes pour la première fois. Lors de la journée officielle suisse, le 5 octobre, MM. A. Hugentobler, ambassadeur en Irak, et H. Haas, président de l'OSEC, ont reçu 200 invités. Comme les sociétés gouvernementales de commerce extérieur font la moitié de leurs achats annuels lors de cette foire, les exposants sont toujours plus nombreux. On a noté cette année une participation record de 2200 entreprises de 61 pays. Pratiquement tous les produits exposés ont été vendus. De plus, d'importants contrats de livraison ont été conclus.

## VAUD

### PAYERNE Avec les femmes gymnastes

(c) L'assemblée de la sous-section féminine de la Société de gymnastique de Payerne a eu lieu sous la présidence de M<sup>me</sup> Josiane Gueissaz, en présence de M. Jean-Louis Mory, président de la section. La présidente a rappelé l'activité de l'année écoulée, alors que le moniteur et les monitrices rendaient compte de leur travail dans leurs groupes respectifs (pupillettes, gymnastique aux agrès et à l'artistique, volley-ball). M<sup>me</sup> Claudine Rapin a été nommée membre honoraire et a reçu le cadeau traditionnel. Le nouveau comité a été constitué de la manière suivante: M<sup>mes</sup> Josiane Gueissaz, présidente; Marlyse Tettamanti, vice-présidente; Claudine Vacheron, trésorière; Christiane Dervey, secrétaire; Heloise Schumacher, membre adjoint.

### Vers la restauration de l'église de Curtiles

(c) Propriété de l'Etat de Vaud pour le chœur et de la paroisse pour la nef, l'église de Curtiles va être restaurée. Sa partie la plus ancienne date du XI<sup>e</sup> siècle. Le coût des travaux est estimé à 503.000 francs. Le canton et la Confédération participent aux frais par une somme de 303.000 francs. Le solde de la dépense sera réparti entre la paroisse et les communes. La part de la commune de Lucens est de 75.000 francs.

(c) La Municipalité d'Yverdon et la Maison de retraite de cette même ville ont eu la joie de fêter, hier, deux nonagénaires: M. Arthur Walther, originaire de Rougemont, qui est né à Yverdon, dans le quartier des Cygnes. Quant à M<sup>me</sup> veuve Alice Chevalley-Leuba, elle est originaire de Champtauroux. Elle est arrivée d'Orbe à Yverdon au mois de juin 1969. Ces deux nonagénaires ont reçu les vœux et cadeaux d'usage de la part du syndic d'Yverdon, M. Pierre Duvoisin, de même que de la part des responsables de la Maison de retraite.

## La drogue, souci N° 1 des Suisses

La lutte contre la drogue est le problème le plus important à résoudre au cours des quatre années à venir, selon un sondage d'opinion réalisé pour la Télévision suisse par l'institut Konso, entre le 23 et le 29 septembre, auprès de 1960 électeurs et électrices, dans toute la Suisse. Des douze problèmes — choisis après un pré-sondage — soumis aux personnes interviewées, la lutte contre la drogue a été citée en tête dans les trois régions de la Suisse, mais dans des proportions assez différentes. Sur le plan national, 62,8% la considèrent comme très importante. 66% des Romands, 61,3% des Alémaniques, et 79,3% des Tessinois placent la lutte contre la drogue en tête de leurs préoccupations.

Les autres problèmes soumis aux personnes interviewées ont été classés dans l'ordre suivant, sur le plan national: 2<sup>ème</sup> la protection de l'environnement, que 55,4% des personnes interrogées considèrent comme très importante, 3<sup>ème</sup> la formation de la jeunesse (52,1%), 4<sup>ème</sup>, la mise en place d'une politique de l'énergie (48,6%), 5<sup>ème</sup>, le respect de la liberté de l'individu (39,4%) et la lutte contre le chômage (35,4%). 7<sup>ème</sup>, l'égalité entre hommes et femmes (32,6%), 8<sup>ème</sup>, le renforcement de la sécurité sociale (27,4%) et le rétablissement des finances de la Confédération (27,7%). 10<sup>ème</sup>, l'amélioration des conditions de travail (22,5%), 11<sup>ème</sup>, le renforcement de la défense nationale (11,8%). 12<sup>ème</sup>, l'entrée à l'ONU (6,6%).

Des différences apparaissent entre les régions. Ainsi, en Suisse romande, trois problèmes sont cités au deuxième rang des préoccupations: le respect de la liberté de l'individu, la formation de la jeunesse et la protection de l'environnement. Le problème de l'énergie y est relégué en 7<sup>ème</sup> position. En Suisse alémanique, la protection de l'environnement vient au premier rang, à égalité avec la lutte contre la drogue, devant la formation de la jeunesse et la mise en place d'une politique de l'énergie. Enfin, en Suisse italienne, la formation de la jeunesse et la protection de l'environnement sont placés au second rang.

## VALAIS

### Révision de la loi sur l'organisation judiciaire: plusieurs nouveautés si le peuple dit oui dimanche

Les Valaisans le savent: leur loi sur l'organisation judiciaire a été modifiée récemment. Cette révision, approuvée par le parlement, sera présentée au peuple ce week-end. Dimanche soir, on saura si en 1980, le nouveau système commenté hier par M. Bernard Comby et plusieurs de ses collaborateurs entrera ou non en vigueur. Si le peuple dit oui dimanche, une partie des compétences du Tribunal cantonal (divorces, recherches en paternité, etc.) sera transférée aux tribunaux de districts et un tribunal des mineurs sera

créé dans le canton. Ce sont là les grandes innovations de cette révision présentée hier à la presse. — Ce que nous voulons au travers de cette révision, nous dit M. Bernard Comby, chef du département de justice et police, c'est d'abord assurer une meilleure protection des mineurs impliqués dans toute affaire pénale. D'autre part, le Tribunal cantonal devra suffisamment chargé aujourd'hui, vers une partie de ses tâches, celles touchant à l'Etat des personnes, lui être soustraite.

Plusieurs personnalités du monde judiciaire, notamment MM. Jean-Maurice Gross, président du tribunal cantonal, Paul-Albert Berclaz, juge-instructeur, et Dominique Favre, bras droit de M. Comby en matière juridique, commentèrent la nouvelle révision. Le système prévu entrera en vigueur dans le courant de 1980. On va d'ailleurs, en Valais, nommer au cours des prochains mois deux nouveaux juges instructeurs en plus des deux juges permanents du tribunal des mineurs prévus par la présente révision. Il faudra nommer également treize juges-assesseurs (psychologue, enseignant, éducateur, etc.) spécialisés dans les problèmes de l'enfance qui fonctionneront à temps partiel au sein de la nouvelle Cour pour mineurs. L'Etat a prévu un montant de 250.000 francs en 1980 pour la mise en place du nouveau système si la loi revue et corrigée est acceptée dimanche.

### Frontière valaisanne: plusieurs personnes victimes des intempéries

BRIGUE (ATS). — Le mauvais temps continue à sévir dans une large partie des Alpes où les vigneronniers achèvent prestement des vendanges commencées dans le soleil d'automne. Il est tombé à nouveau cette semaine plusieurs dizaines de centimètres de neige en altitude. Sur le versant sud des Alpes, les intempéries font rage. Les pluies diluviennes ont été suivies mardi par des inondations qui ont fait pour l'heure cinq victimes, trois morts et deux disparus, dans cette seule région frontalière du Simplon. En effet, à quelques kilomètres de la frontière valaisanne, une voiture transportant trois personnes a disparu dans les eaux qui recouvraient la chaussée. Une seule a été découverte sans vie. Les deux autres sont certainement mortes également.

d'Ossola pense actuellement ses plaies. On estime dans les milieux officiels de la région à des dizaines de millions de francs le montant des dégâts causés par ces dernières intempéries. Celles-ci ont fait cinq victimes selon toute vraisemblance, puisque trois personnes ont trouvé la mort, tandis que deux autres sont toujours portées disparues. On mesurait un instant 80 cm d'eau sur la route internationale de la région. Notons enfin que certains Italiens accusent aujourd'hui les autorités de n'avoir pas pris les mesures nécessaires pour dompter les éléments.

L'opposition est vive du côté socialiste. Dans chacune de ses conférences électorales, M. Claude Kalbfuss, candidat aux Etats, demande verbalement le rejet de cette révision. A son avis, le Tribunal cantonal n'est point tellement surchargé que « mal organisé ». Le nouveau système, selon M. Kalbfuss va rendre plus chère et plus lente en Valais la justice concernant les personnes. Les arguments de l'opposition ont été contestés avec vigueur hier lors de la conférence de presse de Sion. M. F.

## Réunion de la commission horlogère mixte Suisse-CEE à Bruxelles

BERNE (ATS). — La commission mixte instituée par l'accord horloger Suisse-CEE a examiné, mardi, à Bruxelles, les questions pratiques découlant de l'application des accords horlogers de 1967 et 1972. Elle a procédé à un large échange de vues sur les problèmes de politique commerciale auxquels les industries horlogères des parties contractantes sont confrontées. Parmi les sujets évoqués se trouvaient notamment les efforts entrepris par le conseil de coopération douanier pour une restructuration du chapitre horloger dans le tarif douanier, les résultats concernant l'industrie horlogère des négociations commerciales multilatérales au GATT ainsi que les possibilités d'un renforcement de la collaboration pour lutter contre les contrefaçons horlogères. En outre, la

commission mixte horlogère a discuté des problèmes résultant des importations croissantes par la communauté de produits horlogers à bas prix en provenance des pays de l'Europe de l'Est et du Sud-Est asiatique. M. Charles-Maurice Wittwer, directeur général de la Chambre suisse de l'horlogerie, a informé les deux délégations des activités du comité permanent de l'industrie horlogère européenne.

La commission siègeait sous la présidence de M. Pierre Duchateau, directeur près la commission des Communautés européennes. Quant à la délégation suisse, elle était dirigée par l'ambassadeur Cornelio Sommaruga, de l'Office fédéral des affaires économiques extérieures.

M. Mario Tonossi, 29 ans, habitant près de Domodossola a été pris sous les décombres de sa demeure secouée par la tempête et a été tué. Un autre habitant de la région M. Rondolini, 41 ans, voulant fuir devant la tempête a été happé par le train et a trouvé la mort. Quant à l'identité de la troisième personne qui a trouvé la mort dans son véhicule emporté par les flots, il s'agit de M<sup>me</sup> Egidia Margaroli. Les deux autres membres de sa famille n'avaient toujours pas été retrouvés mardi soir. Selon les informations parvenues à Brigue dans la soirée de mardi, la situation s'est nettement améliorée sur le versant sud du Simplon à la suite des intempéries. La pluie a cessé de tomber depuis des heures. Le trafic routier est redevenu normal comme le trafic ferroviaire. Les inondations subsistent mais les torrents déchaînés ont cessé leurs ravages. Le val

## FRIBOURG

### Septante réfugiés à Courtepin (FR) Plongés dans un «système impitoyable»

« Notre système est impitoyable pour ceux qui n'y sont pas habitués »: ces paroles de M<sup>me</sup> Cattani, une Pulliérane responsable du centre pour réfugiés de Caritas, à Courtepin, ont été entendues par une centaine de villageois, lundi soir. Des habitants de la localité fribourgeoise bien peu intéressés, jusqu'à aujourd'hui, par le sort de septante Cambodgiens qui ont fui leur patrie. Et pourtant, c'est Courtepin qui jette les bases d'une intégration qui se poursuit dans les cantons romands, où les réfugiés sont dirigés. Si les places de travail ont facilement été trouvées, le sens d'un accueil bien compris n'y est pas encore...

et une institutrice. Traumatisés par leur départ, au terme de longues marches à pied et de deux ans, au moins, de sous-alimentation, les Cambodgiens ne peuvent soutenir le rythme de vie occidental. Quatre heures de leçons pour eux est un maximum quotidien. Après deux mois de « transit », ils s'en vont dans des paroisses fribourgeoises et des communes jurassiennes (en attendant le placement à Neuchâtel, en Pays de Vaud et du Valais). Des groupes les suivront durant deux ans. Les familles, en moyenne quatre personnes, doivent alors s'organiser de manière autonome. Le père doit travailler. Il ne peut se conformer à la réalité helvétique du travail en usine. « C'est à nous de faire l'effort de comprendre, car eux font un effort permanent », dit M<sup>me</sup> Cattani.

Tout n'a pas été sans peine, au seul centre de Caritas en Suisse romande (avec Montet FR), où sont arrivés, le 17 juillet, les Cambodgiens. La direction a changé. M<sup>me</sup> Cattani, qui a pris le relais, manifeste une grande ouverture d'esprit. Elle a montré aux habitants que les réfugiés ont besoin d'un peu de chaleur humaine, pour parfaire l'intégration commencée par les six personnes du centre. Un effectif restreint qui doit s'occuper de septante réfugiés, parmi qui une majorité d'enfants (35, une dizaine en bas âge).

« Une recette »: Un bon moyen de « forcer » l'intégration? A Courtepin, on souhaite que les Cambodgiens participent aux fêtes, aux sports, aux repas du week-end. « Les familles seront heureuses d'être invitées. Pas de problème de nourriture. Faites participer la femme à la préparation du repas dans une cuisine moderne. Laissez-la apprêter le riz, plat essentiel. Et ne servez surtout pas de fromage: c'est la seule exception. » Voilà la « recette » pour qu'un peu de chaleur humaine fasse comprendre qu'on n'est pas curieux, mais soucieux de la vie de ceux que le droit respecte à l'égal de nous-mêmes. Pierre THOMAS

TOUT À APPRENDRE Les Cambodgiens, de cultures khmère, laotienne ou chinoise, ont tout à apprendre. Cinq seulement ont suivi l'école secondaire. La plupart sont analphabètes. La première écriture qu'ils sauront tracer, ce sera le français, enseigné par un instituteur

## AUTOUR DU MONDE EN QUELQUES LIGNES

### Michele Sindona retrouvé à New-York

NEW-YORK (AP). — Le financier italien Michele Sindona, disparu depuis de nombreuses semaines, a été retrouvé hier à New-York et a été transféré dans un hôpital, ont indiqué les autorités américaines. Un porte-parole du gouvernement a précisé que deux agents fédéraux ont été envoyés à l'hôpital pour l'arrêter. Si son état de santé est trop mauvais pour qu'il puisse quitter l'hôpital, il sera placé sous surveillance à l'hôpital même, ont ajouté les autorités. Le financier avait disparu le 2 août dernier peu avant l'ouverture de son procès. Il est accusé de fraudes dans le cadre de la banque-route de la banque « Franklin national ». Depuis, sa famille avait reçu plusieurs messages de lui-même et de ses ravisseurs. Sindona, qui dirigeait un important empire financier en Italie, avait engagé une action pour empêcher son extradition à Milan au moment de sa disparition de l'hôtel « Pierre ». Le FBI n'a jamais parlé d'« enlèvement » pour qualifier la disparition du financier mais l'avocat de Sindona, M. Marvin Frankel, a déclaré qu'il avait reçu plusieurs lettres des ravisseurs.

### Un «raz-de-marée» fait 10 morts sur la Côte-d'Azur

NICE (AP). — Un phénomène ressemblant à un raz-de-marée a provoqué la mort de dix personnes mardi en début d'après-midi sur la Côte d'Azur. Une passante a été littéralement aspirée par une vague de fond à Antibes, tandis qu'à la même heure, à 14 h 05, la mer s'est retirée sur plusieurs centaines de mètres à Nice où des ouvriers du chantier du port de commerce ont été emportés par les flots déferlant à nouveau. Six corps ont été repêchés. Le corps de la passante et de trois des ouvriers du port n'ont pas été retrouvés.

Par ailleurs, deux autres manœuvres, qui se débattaient dans les vagues à plus d'un kilomètre du rivage, ont pu être sauvés par les marins-pompiers. Tout s'est passé très vite, et la version des faits donnée par les témoins d'Antibes et de Nice est la même. A Antibes, où plusieurs personnes profitant d'une accalmie entre deux averses se promenaient sur la plage, la mer s'est retirée brutalement sur plusieurs centaines de mètres à la manière d'une marée. Les bateaux qui étaient à l'ancre se sont retrouvés à sec. Puis, brusquement, une énorme vague est revenue, déferlant sur le rivage où une passante âgée de 80 ans a été emportée.

alors qu'ils travaillaient à remblayer à l'aide de terre et de rochers la future digue du bassin, que sept ouvriers ont été emportés. En même temps, plusieurs camions et pelles mécaniques ont été engloutis. LA FUITE « J'ai vu la terre disparaître et tout le monde partir en courant », a raconté un chef d'équipe qui n'a dû son salut qu'en fuyant à toutes jambes d'une baraque du chantier. En fait, c'est tout un pan de rivage qui a disparu dans les flots. « On aurait dit que le sol était aspiré par dessous », raconte l'un des deux manœuvres sauvés par les pompiers. Le phénomène de raz-de-marée n'a pas été confirmé par les experts. Le sismographe de Monaco n'a quant à lui enregistré aucune secousse sismique. On se demande si le phénomène n'est pas lié aux très mauvaises conditions atmosphériques. Selon certains scientifiques, ce phénomène serait un « Tsunami », mot japonais qui qualifie une « onde océanique provoquée par des bouleversements de fonds marins tels que tremblements de terre ou éruptions volcaniques ». Cette région, en effet, subit en ce moment une pluviosité exceptionnelle, qui a provoqué sur le littoral et dans l'arrière-pays de nombreux éboulements, interdisant la circulation sur plusieurs routes. Deux ponts ont également été emportés à Nice, dans le haut-pays. Mardi, les pluies n'ont pratiquement pas cessé de toute la journée. La situation reste très préoccupante dans les Alpes-maritimes.

## GENÈVE

### Exercice de défense générale

GENÈVE (ATS). — Un exercice de l'état-major civil de la défense du canton de Genève s'est déroulé mardi, en présence d'invités d'autres cantons ainsi que du directeur de l'Office central suisse de la défense, M. Hermann Wanner. Partant d'une situation fictive de crise (instabilité dans le monde, troubles en France, affrontements entre forces de l'ordre et écologistes, récession dans l'industrie automobile, manifestations aux frontières suisses),

### Pakistan: élections ajournées

ISLAMABAD (Reuters). — Le président pakistanais Zia Ul-Haq a annoncé mardi l'ajournement sine die des élections législatives et l'instauration des dispositions de la loi martiale sur les activités politiques dans le pays.

### Soutien sud-africain au gouvernement rhodésien

PRETORIA (AFP). — Le gouvernement britannique doit lever le plus rapidement possible les sanctions qui frappent le Zimbabwe-Rhodésie, a déclaré à Salisbury le ministre des affaires étrangères sud-africain, M. Pik Botha. Commentant la décision de lord Carrington, secrétaire au Foreign Office, de continuer les discussions sans les représentants du « Front patriotique », si ceux-ci n'acceptaient le plan constitutionnel britannique, M. Botha a estimé que « les propositions britanniques n'ont pas été plus faciles à accepter pour l'évêque Muzorewa que pour n'importe quelle autre partie ». « Dans l'intérêt d'un avenir de paix pour le pays, l'évêque Muzorewa les a acceptées d'une façon courtoise », a ajouté le ministre sud-africain.

### Ferme incendiée à Lovens Cinq personnes l'échappent belle!

De notre correspondant: Hier, vers 9 h 50, le feu a complètement détruit une ferme appartenant à M. Michel Pythoud, de Le Crêt, dans le village de Lovens. Durant une dizaine d'années, ce bâtiment assez vétuste n'avait pas été habité. Depuis peu, un couple et leur fils, marié et père de trois enfants occupaient cette ferme. C'est la grand-maman qui, semble-t-il, s'est rendue compte la première de l'incendie. Elle venait d'allumer un fourneau à mazout, lorsque le feu se communiqua au parquet de la chambre du rez-de-chaussée. Elle donna immédiatement l'alerte. Il était trop tard, puisque tout de suite le

fourneau explosa, embrasant le bâtiment. La grand-maman, sa belle-fille et les trois enfants, deux garçons de 7 et 8 ans et une fille de 4 ans, en congé scolaire, n'eurent que le temps de s'échapper de la ferme qui s'embrasa avec une extrême rapidité. Tout le mobilier a été perdu, ainsi que du fourrage, dans la partie agricole du bâtiment en bois, inexploité. Les pompiers de Lovens et Onens se bornèrent à protéger des maisons voisines et à éteindre les décombres. Les familles ont tout perdu, y compris leurs économies. Les dégâts peuvent être estimés à 250.000 francs. La police de sûreté était sur les lieux.

La pensée de Mao règne toujours à Pékin

# Quinze ans de prison à un Chinois «dissident»

**PÉKIN (Reuter).** — Le procès de M. Wei Jingsheng, l'un des défenseurs des droits de l'homme les plus connus de Chine, accusé d'avoir communiqué des secrets d'Etat à des étrangers, s'est terminé à Pékin. L'accusé a été condamné à 15 ans de prison. Arrêté en mars, il était également accusé d'activités contre-révolutionnaires.

D'après des personnes ayant assisté à l'audience de trois heures, M. Wei n'a pas nié les faits, mais il a affirmé que ses activités n'avaient rien de criminel. Il a refusé l'offre de désignation d'un avocat disant qu'il était parfaitement capable d'assurer lui-même sa défense.

Agé de 29 ans, M. Wei était rédacteur en chef d'«Exploration magazine» né de la campagne pour la défense des droits de l'homme et la démocratie en Chine qui a commencé à la fin de l'an dernier. Il a également rédigé des affiches murales et publié des appels en faveur de la libération d'activistes politiques détenus avant d'être lui-même arrêté.

Juste avant son arrestation, il avait écrit un article décrivant les conditions d'existence dans la prison Qin Cheng N° 1, dans la banlieue de Pékin, où sont enfermés d'importants détenus politiques.

Toujours d'après des spectateurs présents à l'audience, deux témoins à charge étaient d'anciens collègues de l'accusé: Yang Guang, rédacteur en chef adjoint d'«Exploration», lui-même également détenu, et Liu Jingsheng, membre du comité de rédaction du magazine.

Selon les milieux activistes, ce dernier, qui avait été arrêté pour activités «réactionnaires», a été remis en liberté le 15 septembre.

Aucun étranger n'a été autorisé à assister au procès et de nombreux activistes qui s'agglutinaient à l'extérieur se plaignaient de s'en être vu refuser l'entrée.

### FACE AU TRIBUNAL

Le procès s'est déroulé dans une salle du deuxième étage d'un tribunal qui vient d'être construit. L'accusé faisait face seul

au tribunal à l'avant de la salle. Derrière s'alignaient vingt-deux rangées de trente-quatre sièges, tous occupés par des spectateurs; ceux-ci ont dit que des billets d'admission leur avaient été distribués, sans qu'ils aient rien demandé, à leur lieu de travail.

Après deux heures d'exposé des charges par l'accusation, le tribunal a entendu pendant dix minutes environ chacun des deux témoins à charge, puis M. Wei a été invité à s'expliquer. Il a parlé d'un ton passionné et vif pendant une demi-heure, ont dit des spectateurs.

Au rang de ceux-ci se trouvaient des journalistes chinois, ce qui donne à penser que la presse chinoise va rendre compte du procès.

## Premières heures de crise en Turquie

**ANKARA (AFP).** — La démission du gouvernement de M. Bulent Ecevit que le président Koruturk a acceptée mardi matin, ne manque pas de susciter des craintes au sein d'une partie de l'opinion quant à l'éventualité d'une crise ministérielle de longue durée.

Après le succès électoral de dimanche, le parti de la justice (conservateur) de M. Demirel est devenu la formation qui dispose du plus grand nombre de sièges au Sénat, mais il lui faut à l'assemblée nationale l'appui des autres partis de l'opposition pour pouvoir constituer une majorité.

Il est peu probable, selon certains observateurs, que M. Demirel accepte de former un nouveau gouvernement de «front nationaliste», ou de soutenir un gouvernement de coalition présidé par un indépendant, s'il n'obtient pas l'assurance que des élections anticipées seront organisées à bref délai. Seul le parti de l'action nationaliste (extrême-droite) de M. Turkes — ancien partenaire du «front nationaliste» — paraît disposé à donner le feu vert à une telle formule. Le parti du Salut national (islamique) de M. Erbakan, également partenaire de l'ancien «front nationaliste», se montre réticent à l'égard

d'une nouvelle consultation dans l'immédiat.

Quant au parti républicain du peuple (social-démocrate) de M. Ecevit, l'échec de sa politique agricole et urbaine le rend peu enclin à affronter à brève échéance l'électorat avant de «passer ses blessures».

### À QUAND DE NOUVELLES ÉLECTIONS ?

Toutefois, pour éviter l'impasse d'une crise gouvernementale dont la prolongation serait dangereuse pour le pays, il n'est pas exclu qu'un accord se réalise entre les partis en vue d'élections anticipées. Il n'est pas non plus impossible que M. Ecevit tente une nouvelle fois la formule d'une coalition basée sur «l'arithmétique parlementaire», afin de faire reculer jusqu'aux élections générales prévues pour 1981, la date d'une nouvelle consultation électorale.

Il est de tradition que le président de la République, en cas de démission du cabinet, confie la mission de former le nouveau gouvernement au chef du parti possédant le plus grand nombre de députés. M. Ecevit, dont le parti détient 208 sièges à l'assemblée nationale contre 181 au parti de la justice, a décliné mardi cette responsabilité. A la suite de cette décision, le président Koruturk fera vraisemblablement appel à l'ancien premier ministre, M. Demirel.

## Des raisons...

Dimanche, les électeurs turcs ont manifesté leur mécontentement devant la montée du terrorisme et la prolongation de la crise économique en apportant de nombreuses voix au parti de la justice de M. Demirel.

Sous le gouvernement de M. Ecevit, les activités terroristes ont fait 2100 morts et l'inflation a atteint les 100%. La situation financière du pays s'est dégradée au point que de nombreux produits font défaut comme l'essence et les lampes.

## Quand la guerre et la faim rôdent en Indochine

**BANGKOK (AP).** — Prêts à passer en Thaïlande si les forces vietnamiennes déclenchent une offensive générale contre les derniers bastions khmers rouges de la région, environ 100.000 civils cambodgiens campent actuellement à proximité immédiate de la frontière, a-t-on annoncé mardi de sources militaires thaïlandaises.

D'après ces sources, 40.000 Cambodgiens se sont déjà réfugiés en Thaïlande au cours de ces dix derniers jours, et la plupart d'entre eux ont été installés à Klong-Hat, un village situé un peu au sud de la ville frontalière d'Aranyaprathet, à 200 km à l'est de Bangkok. Ils sont gardés par des militaires thaïlandais et ravitaillés par des organismes de secours internationaux.

Les autorités de Bangkok ont l'intention de construire trois nouveaux camps de réfugiés capables d'accueillir 20.000 personnes chacun, mais les travaux d'aménagement n'ont pas encore commencé.

Pour sa part, accusant le Viet-nam de proférer des menaces contre son pays, le général Kriangsak Chomanan, premier ministre thaïlandais, a déclaré que «la Thaïlande est prête à faire face à toute incursion». «Nous n'avons pas peur des menaces», a-t-il ajouté.

Un porte-parole du ministère des affaires étrangères a précisé que le territoire thaïlandais était violé par des bombardements vietnamiens effectués depuis le Cambodge et qu'une protestation officielle allait être adressée aux autorités de Hanoi.

Le chef du gouvernement de Bangkok a lancé cet avertissement en réponse à une

déclaration du Viet-nam qui accusait lundi la Thaïlande d'avoir abandonné sa neutralité dans le conflit cambodgien.

Le Cambodge est un pays «de squelettes ambulants émaciés» qui souffrent de la famine et de la maladie sur une vaste échelle, a annoncé M. Walker, directeur général de l'organisation philanthropique «Oxam».

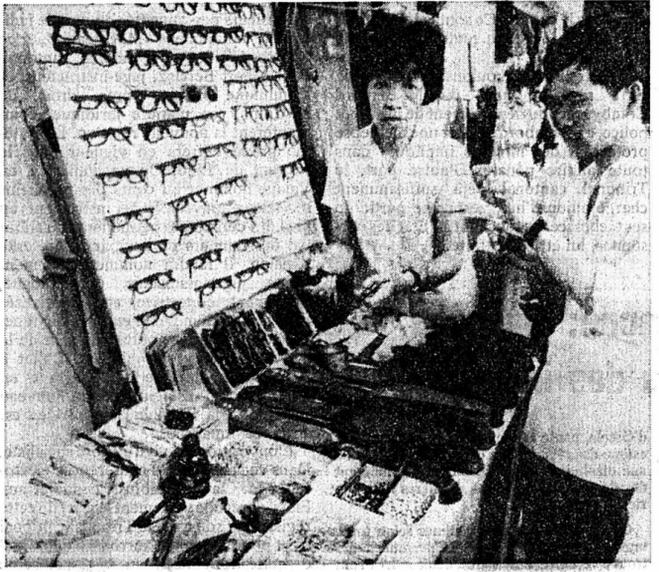
M. Walker, qui vient d'effectuer une

tournée de huit jours au Cambodge, a déclaré au cours d'une conférence de presse que quatre millions de Khmers, soit la moitié de la population, sont morts depuis que les Khmers rouges ont pris le pouvoir en avril 1975.

«La famine et la sous-alimentation sont partout. Pour autant que j'ai pu le voir, toute la population est touchée, jusqu'aux ministres».



Ces Cambodgiens qui attendent d'entrer en Thaïlande. (Téléphoto AP).



L'ouverture de petits commerces privés en Chine ne change rien sur l'essentiel. (Téléphoto AP)

## Vers un régime «modéré» au San-Salvador ?

**SAN-SALVADOR (AP).** — Les dirigeants militaires modérés qui ont renversé le général Romero ont annoncé mardi, la dissolution du parlement et la création d'une junte formée de deux militaires et de trois civils. Un porte-parole militaire a déclaré que l'unique chambre législative du pays «a été dissoute».

Le parti de la réconciliation nationale du général Romero détenait 50 des 54 sièges de l'assemblée. Le parti populaire du Salvador, autre organisation favorable au général, contrôlait les quatre autres sièges.

L'opposition, formée de quatre partis, avait refusé de participer aux élections de 1978 et de 1976. L'élection du général Romero, il y a trois ans, avait été marquée, disait-on à l'époque, par une importante fraude électorale. Plus d'une centaine de personnes avaient trouvé la mort lors de manifestations de protestations.

D'après des sources militaires dignes de foi, l'un des civils de la junte serait M. Roman Mayorga Quiroz, recteur de l'université Jose Simeon Canas, un établissement privé qui a longtemps été un foyer de l'agitation anti-romeriste.

### DÉMOCRATIE

Les militaires ont refusé d'indiquer l'orientation politique précise du nouveau régime, mais ont affirmé dans un communiqué qu'ils ont lu eux-mêmes au cours d'une conférence de presse qu'il sera modéré et éminemment démocratique.

Dans leur déclaration, ils ont promis de mettre fin à la violence et à la corruption, de respecter les droits de l'homme et de mieux redistribuer les richesses du pays.

La radio centrale du San-Salvador a annoncé que des éléments de gauche du mouvement «LP-28» avaient pris le contrôle de plusieurs bâtiments dans la banlieue de Mejicanos, localité d'environ 100.000 habitants.

D'après la radio, ces éléments, qui sont puissamment armés, se sont installés dans la cathédrale, la mairie et le quartier général de la police, et ont érigé des barricades, ceci malgré un appel au calme des nouvelles autorités.

Le «LP-28», abréviation pour Ligue populaire du 28 février, est considéré comme relativement modéré parmi la dizaine d'organisations de gauche qui opèrent au San-Salvador.

On apprend que le général Roméo se trouve actuellement au Guatemala.

## Deuxième journée française pour Hua

**PARIS (REUTER).** — Le président du parti communiste chinois, M. Hua Guofeng a entamé mardi à Paris une nouvelle série d'entretiens avec le président français, M. Giscard d'Estaing, à l'occasion de la deuxième journée de sa visite officielle en France.

Au cours d'un déjeuner offert en son honneur par M. Raymond Barre, M. Hua Guofeng a déclaré notamment: «Nos amis français peuvent être assurés que le gouvernement chinois, comme par le passé, déploiera tous ses efforts pour favoriser la coopération amicale sino-française sur tous les plans».

Après s'être adressé «à mon vieil ami, le premier ministre Raymond Barre», M. Hua a précisé: «intensifier nos relations avec la France occupe une place importante dans notre politique extérieure. La voie de la coopération sino-française s'avère très large, et nous sommes pleins de confiance dans les perspectives de cette coopération».

Le dirigeant chinois avait commencé sa journée en se rendant tôt dans la matinée à l'Arc de Triomphe pour déposer une gerbe sur la tombe du soldat inconnu.

Accompagné de M. Giscard d'Estaing, il s'est ensuite rendu dans une maison habitée entre 1920 et 1924 par Chou En-Lai alors que ce dernier était ouvrier aux usines automobiles «Renault» de Boulogne-Billancourt.

## Un Nobel d'économie anglo-saxon

**STOCKHOLM (AP).** — Le prix Nobel d'économie 1979 a été décerné conjointement mardi à l'Américain Theodore Schultz, de l'université de Chicago, et à Sir Arthur Lewis, citoyen britannique originaire des Antilles, professeur à l'université de Princeton, pour «leurs travaux de pionniers dans le domaine de la recherche sur le développement économique, et particulièrement sur les problèmes des pays en voie de développement».

M. Schultz est âgé de 77 ans et Sir Lewis a 64 ans. Les deux savants n'ont pas coopéré dans leurs recherches, mais «ont parfaitement complété leurs travaux», note le jury de l'Académie royale des sciences.

## Les bizarres maladies de Leonid Brejnev!

**MOSCOU (AP).** — Le président Leonid Brejnev a dû renoncer à deux entrevues et à un banquet avec le président syrien Assad en raison de son état de santé.

De sources syriennes, on déclarait que le dirigeant soviétique était malade mais, parmi les diplomates occidentaux, le bruit courait que M. Brejnev souffrait peut-être «d'une maladie diplomatique».

En effet, le président Assad devait demander une aide militaire accrue au dirigeant soviétique. Toutefois, lors de sa dernière apparition en public à Berlin-Est au début du mois, M. Brejnev, 72 ans, avait paru faible et son élocution laissait une fois encore à désirer.

La nature exacte des maux qui affectent le président soviétique n'a jamais été rendue publique. Selon certaines informations, il souffrirait de la goutte, d'emphysème et même de leucémie. Il doit porter une prothèse pour mieux

entendre et il est sujet à des pertes d'équilibre fréquentes.

Toutefois, dans les milieux occidentaux, on précisait qu'une maladie diplomatique constituerait un diagnostic valable. En effet, les relations entre Damas et Moscou se sont refroidies l'an passé à la suite du refus du président Assad de signer un traité d'amitié avec l'URSS en échange de nouvelles armes soviétiques.

Cependant, M. Souslov, théoricien du PC, membre du bureau politique et secrétaire du comité central du PC de

l'URSS, a fait l'éloge de M. Brejnev, au Kremlin, lors de l'ouverture d'une conférence sur les questions idéologiques.

M. Souslov a défini le chef du parti et de l'Etat comme «le fidèle continuateur de l'œuvre du grand Lénine, exceptionnel homme d'action de notre parti, de l'Etat soviétique et du mouvement communiste et ouvrier international, éminent champion de la paix». Un extrait de ce discours, vivement applaudi par les participants, a été diffusé mardi par Radio-Moscou.

## Echec d'un putsch en Afghanistan

**LA NOUVELLE DELHI (AP).** — La radio de Kaboul a annoncé mardi que les troupes loyalistes avaient écrasé une tentative de coup d'Etat militaire contre le gouvernement du président Amin, constitué il y a seulement un mois, et que six conspirateurs avaient été arrêtés.

Selon une source diplomatique, des tirs ont commencé dimanche soir et ils se sont poursuivis jusqu'à lundi après-midi.

D'après un diplomate asiatique bien informé, la rébellion était l'œuvre d'une unité cantonnée dans l'ouest de Kaboul qui était favorable au colonel Watanjar, ancien ministre de l'intérieur. Celui-ci était à la tête d'une tendance hostile à M. Amin au sein du parti Khalq au pouvoir.

## L'Allemagne de l'Est fait du charme à Bonn

**BONN (AP).** — Alors que l'Union soviétique croise le fer avec l'Occident sur la question des missiles nucléaires, l'Allemagne de l'Est tend discrètement la branche d'olivier à l'Allemagne de l'Ouest, ce qui constitue un événement diplomatique de première importance.

Berlin-Est a offert de discuter de toute une série de problèmes avec Bonn, de l'amélioration de la situation à Berlin-Ouest jusqu'au désarmement, en passant par la réduction des taxes de transit à travers l'Allemagne de l'Est et par l'augmentation des possibilités de voyages entre les deux pays.

Les Allemands de l'Est espèrent que ces ouvertures, qui ont été préparées par la libération de prison de deux dissidents importants, permettront l'organisation d'un sommet entre le chancelier Schmidt et le chef du parti est-allemand, M. Honecker.

Les observateurs occidentaux estiment que cette initiative constitue pour le bloc soviétique une nouvelle campagne en vue de relâcher les liens de l'Allemagne de l'Ouest avec l'OTAN et

les Etats-Unis à un moment où les relations Bonn - Washington sont quelque peu tendues.

L'initiative est-allemande date du 6 octobre, lors des cérémonies marquant le 30<sup>ème</sup> anniversaire de la fondation de la République démocratique allemande. C'est M. Honecker qui a lancé ces propositions, mais comme le discours du dirigeant est-allemand avait été prononcé juste avant l'annonce par M. Brejnev d'un retrait des troupes soviétiques d'Allemagne de l'Est, ces propositions sont passées inaperçues hors des deux Allemagnes.

«Nous voyons la possibilité d'éclaircir une série de problèmes, ce qui pourrait contribuer à assurer la paix et le désarmement», a déclaré M. Honecker qui a ajouté: «Avant tout, les deux Etats allemands pourraient coopérer sur la question du désarmement».

En geste de bonne volonté, les Allemands de l'Est ont libéré plusieurs détenus, dont l'économiste dissident Rudolf Bahro et le militant pacifiste Nico Huebner.

Seul le libéralisme permet le maintien d'une économie capable de garantir les acquis sociaux sans impôts excessifs

PARIS LIBÉRAL ET PROGRESSISTE NATIONAL

4732 R